



Le pont de Sainte-Anne sera démoli

par Gilles Paradis

CHICOUTIMI — Le pont de Sainte-Anne, reliant Chicoutimi à Chicoutimi-Nord, sera démoli à brève échéance, à la suite d'une dé-

cision du conseil municipal de Chicoutimi, qui a décidé de passer outre à un comité formé au sein du conseil des 28 du secteur de Chicoutimi.

La résolution du conseil munici-

pal de Chicoutimi a été approuvée, mardi, à la suite d'une assemblée où on a pris connaissance d'un avis du ministère des Travaux publics où il a été déterminé qu'il en coûterait quelque \$200,000 pour réaménager

l'ancien pont, en outre de l'entretien annuel.

Le conseil municipal de Chicoutimi a avisé le ministère des Travaux publics de sa décision de recommander la démolition du pont de

Sainte-Anne bien qu'un comité ayant à sa présidence M. Jean-Claude Villeneuve, maire de Chicoutimi-Nord, ait été appelé à étudier le réaménagement de l'ancien pont.

Plusieurs projets ont été avancés concernant le pont de Sainte-Anne, notamment celui de servir aux artistes mais le plus sérieux consistait en un réaménagement pour une promenade publique.

Cependant, à la lumière du rapport du ministère des Travaux publics, le conseil municipal de Chicoutimi considère sa démolition comme la meilleure solution en vue d'établir un programme d'amélioration dans ce secteur du boulevard Lamarche.

Impossible de le conserver

Devant les chiffres dévoilés par le ministère des Travaux publics, le conseil municipal de Chicoutimi a établi qu'il était inutile de conserver l'ancien pont de Sainte-Anne.

Pour ce secteur du boulevard Lamarche, il a été établi qu'il serait préférable d'aménager un espace vert où de nombreux arbres seraient plantés afin qu'un parc soit aménagé pour les résidents du voisinage.

Considérant le fait qu'il y aurait possibilité que le Club de yacht de Chicoutimi s'installe dans ce secteur, la municipalité de Chicoutimi entend profiter de l'occasion pour prévoir l'aménagement d'un parc ainsi que des aires de stationnement.

"Ce n'est pas un projet lointain, a dit le maire Girard, mais une décision à court terme."

La démolition du pont de Sainte-Anne coûterait approximativement \$600,000 mais le coût serait assumé par le ministère des Travaux publics qui procéderait dès le printemps prochain.

Par ailleurs, des démarches seraient entreprises auprès du Conseil des ports nationaux pour améliorer le quai qui se détériore, de façon à ce que l'esthétique soit conservée.

Nous prévoyons qu'une couche d'asphalte recouvre le terrain de stationnement nous a dit un fonctionnaire municipal. Ceci fait partie de la phase précédant l'élimination des réservoirs à essence sur le boulevard Lamarche.

EN BREF

Peine de mort

Le solliciteur général Warren Allmand a affirmé comprendre l'attitude des avocats du Barreau canadien qui ont demandé des explications claires sur l'application de la peine de mort.

En page 8

Récession

Selon un rapport publié hier par Statistiques-Canada, le milieu de l'année 1975 marquerait la fin de la période de récession.

En page 15

Baisse de prix

Faites vos provisions de pommes de terre et mettez en conserves les tomates. Par les temps qui courent, ce sont les rares articles alimentaires dont le prix baisse.

En page 17

SOMMAIRE

— Annonces classées	18
— Bandes dessinées	17
— Bourse	16
— Bridge	18
— Cinéma	8
— Décès	19
— Entrecroisés	17
— Finance	15
— Horoscope	19
— Mots croisés	14
— Mots mystères	17
— Patron	18
— Sports	11 à 14
— Télévision	8



Mort de l'empereur Sélassié

ADDIS ABEBA (Reuter) — La radio éthiopienne a annoncé en début d'après-midi que l'ancien empereur Haile Sélassié était mort la nuit dernière dans son sommeil.

Un bref communiqué déclare que l'empereur, en proie depuis son trépas, le 12 septembre dernier, dans un de ses anciens palais, dans le centre d'Addis Abeba, a été découvert mort par ses gardes, ce matin.

Le communiqué ne précise pas la cause de la mort de l'empereur, qui était âgé de 83 ans. Mais il y a deux mois, l'ancien roi des rois avait subi une opération de la prostate dans un hôpital militaire d'Addis Abeba. Les bulletins publiés après l'opération disaient que sa guérison était normale.

Mais la rumeur courait que l'empereur avait perdu le contact avec la réalité, et que ses facultés mentales, sinon physiques, étaient de plus en plus défaillantes.

Réactions

La première réaction parmi les Éthiopiens d'Addis Abeba frôle l'indifférence. Quelques attroupements de personnes plutôt âgées se sont formés pour discuter la nouvelle, mais on ne voyait aucun signe de deuil public qui aurait accueilli la mort du souverain il y a moins d'un an.

Des jeunes, qui pendant des années ont attendu sa mort ou son renversement, prétendent que la nouvelle ne vaut même pas la peine d'être discutée. Les plus vieux, dont les souvenirs remontent à l'occupation italienne, sont pourtant secoués, mais même eux paraissent s'être déjà faits à l'idée que Haile Sélassié appartenait déjà à l'histoire, et plus au monde des vivants.

A la CSR Saguenay

32 principaux décident de boycotter l'administration

CHICOUTIMI — Les 32 principaux et principaux adjoints de la Commission scolaire régionale Saguenay ont pris la décision, mercredi, de cesser toute participation aux divers comités de travail, disant qu'ils ne sont que des organes unidirectionnels d'information.

Dans une lettre adressée au direc-

teur général de la CSRS, M. Lucien Guay, les "32" soutiennent que la régionale "est devenue un monstre administratif qui dévore, dans une expansion bureaucratique, les ressources qui devraient normalement être consacrées à l'amélioration des écoles et au mieux-être de l'enfant".

Selon eux, les services adminis-

tratifs sont devenus "un bureau de compagnie, dont les succursales sont les écoles".

Les "32" reprochent à la CSRS "d'avoir réduit de plus en plus la marge de manoeuvre des principaux, avec comme conséquence qu'ils ne sont plus que des applicateurs des normes et règlements pro-

venant des services administratifs".

Les principaux signalent que cette attitude va en contradiction "avec une nette tendance esquissée par le ministère de l'Éducation à accorder le plus d'autonomie possible aux écoles".

Les détails en page 3.

Rencontre avec le ministre aujourd'hui

La chirurgie à coeur ouvert serait maintenue à l'hôpital de Chicoutimi

CHICOUTIMI — Plusieurs indications permettent de croire que le ministère des Affaires sociales rendra aujourd'hui même une décision favorable au maintien de la chirurgie à coeur ouvert à l'hôpital de Chicoutimi.

L'optimisme règne chez les membres du conseil d'administration de l'établissement de santé qui, semble-t-il, ont de bonnes raisons d'affirmer que la réponse du ministère sera "intéressante", pour employer l'expression du président du C.A., M. Aurélien Tremblay.

C'est aujourd'hui à Québec que les administrateurs de l'hôpital rencontrent les représentants du ministère des Affaires sociales pour leur remettre la pétition de 40,000 noms de la Société nationale des Québécois qui réclame avec l'appui de la population régionale le maintien du service de chirurgie à coeur ouvert.

Pour le ministère des Affaires sociales, il s'agit d'une décision extrêmement difficile à rendre, surtout que la politique en matière de chirurgie cardio-vasculaire est actuellement inexistante au Québec.

Depuis le début des discussions avec l'hôpital de Chicoutimi, le ministère s'est montré de bonne foi laissant transparaître à plusieurs reprises ses intentions de protéger avant tout la santé du public, de l'usager.

Mais, il faut bien l'admettre, le domaine de la chirurgie cardio-vasculaire au Québec reste encore inconnu. Le ministère travaille actuellement à l'élaboration d'une politique dans ce secteur ultra-spécialisé où les connaissances sont limitées.

D'ailleurs, le ministère des Affaires sociales se montre très prudent en ce qui touche la chirurgie cardio-vasculaire. Inutile de dire

que la décision qui sera rendue dans le cas de l'hôpital de Chicoutimi aura un impact considérable dans l'avenir.

De l'avis de plusieurs personnes du milieu de la santé, le ministère possède peu d'informations et de renseignements pouvant lui permettre de fermer à tout jamais le service de chirurgie à coeur ouvert de l'hôpital de Chicoutimi. Evidemment, si la décision est favorable il ne faudrait pas se surprendre qu'elle soit accompagnée de plusieurs conditions.

Le CRSSS

En début de semaine, le Conseil régional de la santé et des services sociaux Saguenay-Lac-Saint-Jean s'est entretenu avec le sous-ministre aux Affaires sociales Aubert Ouellet et des experts du gouvernement.

Le directeur général du CRSSS, M. Gilles Duffault a expliqué, lors d'un entretien téléphonique, hier, qu'il devait rester sous le sceau de la confidentialité.

Il a simplement déclaré que le conseil régional avait discuté en profondeur du dossier avec le ministère. Les sentiments qui se dégagent de la rencontre sont à l'effet que la décision rendue en sera une juste et qui tiendra compte du bien-être de la population.

Entente

L'Institut de cardiologie de Montréal serait prêt à s'entendre avec l'hôpital de Chicoutimi pour des contrats de services en ce qui touche la chirurgie à coeur ouvert.

L'éminent cardiologue, le Dr Pierre Grondin aurait fait savoir aux administrateurs de l'hôpital de Chicoutimi qu'il était entièrement favorable au maintien de la chirurgie à coeur ouvert dans la région.

Selon lui, l'institut de Montréal reçoit près de 100 cas par année en provenance de la région Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Dans un autre ordre d'idées, l'hôpital de Chicoutimi, devrait recevoir dès la semaine prochaine son fameux appareil coeur-poumon artificiel. D'autres équipements auraient même déjà été

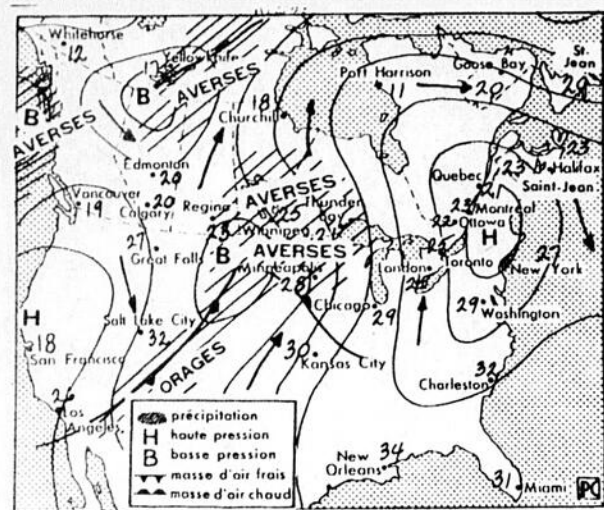
commandés sans que le ministère ne vienne mettre de bâtons dans les roues.

La minute de vérité est enfin arrivée pour la chirurgie à coeur ouvert de l'hôpital de Chicoutimi. Ce dossier qui traîne depuis si longtemps est sur le point de se fermer.



— Les grands malades cardiaques pourront être admis et traités à l'hôpital de Chicoutimi.

METEO



PREVISIONS

MONTREAL (PC) Prévisions de la météo pour le Québec émises par environnement Canada pour jeudi, avec un aperçu pour vendredi.

Abitibi et Pontiac-Témiscamingue: ensoleillé avec passages nuageux et venteux par moments. Maximum 18 à 22. Aperçu pour vendredi: ennuagement en fin de journée.

Chibougamau: passages nuageux et possibilité d'une averse. Venteux par moments. Maximum 15 à 18. Aperçu pour vendredi: passages nuageux.

Haute-Mauricie, Lac-Saint-Jean et Laurentides: ensoleillé avec passages nuageux. Maximum 20 à 22. Aperçu pour vendredi: peu de changement.

Montréal, Outaouais, Québec, Trois-Rivières et Cantons de l'Est: ensoleillé avec passages nuageux et venteux par moments. Maximum 20 à 22. Aperçu pour vendredi: peu de changement.

Rimouski, Gaspésie, Baie-Comeau et Sept-Îles: ensoleillé avec passages nuageux et venteux par moments. Maximum 20. Aperçu pour vendredi: possibilité d'averses.

DANS LE MONDE

TORONTO (PC) — Voici les températures enregistrées mercredi dans quelques villes d'Amérique du Nord:

	Min.	Max.
Vancouver	13	17
Edmonton	5	21
Calgary	7	27
Saskatoon	10	26
Regina	11	25
Winnipeg	7	16
Churchill	6	16
Sudbury	12	22
Toronto	17	27
Ottawa	13	26
Montréal	16	25
Québec	19	24
Fredericton	16	28
Saint-Jean, N.-B.	13	20
Moncton	15	24
Halifax	14	17
Charlottetown	17	22
Saint-Jean, T.-N.	11	20
Chicago	19	29
Detroit	14	27
Boston	22	31
New York	21	28
Washington	22	32
Miami	26	30
Kansas City	20	33
Los Angeles	15	23

MAREES

SEPT-ÎLES — La marée sera haute à 05 h. 00 (6'9") et basse à 11 h. 10 (2'2"). Elle sera à nouveau haute à 17 h. 25 (7'9") et basse à 23 h. 55 (2'7").

PORT-ALFRED — La marée sera basse à 00 h. 15 (3'6") et haute à 06 h. 25 (13'3"). Elle sera à nouveau basse à 12 h. 15 (3'6") et haute à 18 h. 45 (15'3").

CHICOUTIMI — La marée sera basse à 01 h. 15 (3'7") et haute à 06 h. 35 (12'3"). Elle sera à nouveau basse à 13 h. 25 (3'6") et haute à 18 h. 55 (13'7").

LE QUOTIDIEN

DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN
316, AVE. LABRECQUE, CHICOUTIMI.

Fondé le 1^{er} octobre 1973, édité et imprimé par:

LE PROGRES DU SAGUENAY
LIMITÉE
316, avenue Labrecque
Chicoutimi, P.Q.
Tél.: 545-4480

Président du conseil d'administration et éditeur:
Jean-Louis Lavoie
Président directeur général:
Gaston Vachon
Directeur de la rédaction:
Denis Tremblay
Rédacteur en chef éditorialiste:
Bertrand Tremblay
Directeur de l'information:
Bertrand Gagné
Chef des nouvelles:

Alma et les environs -
662-7829
St-Félicien et les environs
679-3832
Sans frais interurbains
Abonnement et
Service à domicile
545-4664
Petites annonces classées
545-4895

Gabriel BERBERI
Chef de l'édition
Charles-J. GAUVIN
Directeur des ventes
Paul BERGERON
Directeur de la publicité
Yvon RIVARD
Directeur du tirage
Jean-Louis LAVOIE
Directeur mise en marche
Jean BELAND

LE QUOTIDIEN DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN est membre de la Presse Canadienne, qui transmet également une sélection des meilleures informations des agences France-Presse, Associated Press et Reuters et de CNDP (Canadian Daily Newspaper Association). Seule la Presse Canadienne est autorisée à reproduire les textes de Le Quotidien du Saguenay-Lac-Saint-Jean.



Dépôt légal
Bibliothèque Nationale
du Québec
Courrier de la
deuxième classe (No 3213)

A Saint-Gédéon

Projet de base plein-air régionale

par Serge Cloutier

ST-GÉDEON — La Corporation des Jeunes Abergistes, fondée en 1970, et qui administre présentement une auberge de jeunesse à Chicoutimi, un terrain de camping (Lindsay), et la base plein-air de St-Gédéon, espère pouvoir donner à cette base un caractère officiellement régional.

Hier, les dirigeants de la corporation, accompagnés des concepteurs d'un plan d'aménagement, ont expliqué comment ils voient le développement des installations d'ici 1980, et pour quoi ils soutiennent que la base du rang des Îles à St-Gédéon doit devenir la base régionale, accréditée pour toute la région administrative par le Haut-Commissariat.

Arguments

Pour appuyer la prétention voulant que la base de St-Gédéon devienne la base régionale faisant partie du réseau provincial, les administrateurs expliquent que la vocation de la base est conforme aux objectifs gouvernementaux; que le site jouit d'un potentiel exceptionnel, compte tenu de la qualité du terrain, des îles nombreuses, et de la présence du lac St-Jean lui-même; les équipements déjà en place sont importants et achalandés; le rayonnement actuel est régional, provincial, et même international.

Sans laisser de côté les aspects secondaires des activités de la corporation, comme l'hébergement, le camping, les activités d'hiver, c'est une vocation spécifique à la base plein-air que ses dirigeants recherchent, et proposent dans un volumineux document rendu public hier en conférence de presse.

On y peut voir l'histoire de la corporation, la définition du plein-air, un inventaire des ressources en ce domaine, et la définition donnée à la base de St-Gédéon selon la conception élaborée par une firme d'aménagistes, représentée par M. Laval Tremblay hier. Cette définition est la suivante: "Centre privilégiant l'encadrement des activités sportives et éducatives de plein-air, par l'entremise de stages de durée variable. L'accent est mis sur les activités estivales mais le fonctionnement est annuel."

Le document

Le document, "Schéma d'aménagement et de fonctionnement de la base plein-air de St-Gédéon", ou Horizons 1980, aurait déjà reçu l'appui de nombreuses personnalités, et il sera présenté aux conseils municipaux du secteur, ainsi qu'au Haut-Commissariat, sur qui la corporation compte pour réaliser les projets.

On y explique en détails comment les stages se dérouleront, comment des activités socioculturelles seront programmées pour les stagiaires, et quelle est la clientèle attendue. On y parle des étudiants de tous âges, des visiteurs, des skieurs de fond, des amateurs de voile.

On y rappelle que les prévisions les plus réalistes font état de 32.900 personnes d'ici cinq ans, comme moyenne annuelle. En améliorant les services, on prévoit que ces personnes pratiqueront 49.980 journées plein-air, et qu'il y aura une moyenne de 74 unités par jour (personnes hébergées).

Après avoir énuméré le personnel qui sera nécessaire au fonctionnement, y compris une garderie, une

caféteria, on y parle des aménagements physiques.

Les besoins

D'ici 1980, en cinq étapes annuelles, la base devrait acquérir pour \$120.000.00 d'équipement didactique, améliorer les installations et services (hébergement, caféteria, etc...) au coût de \$516.000.00, engager 14 employés à temps plein, et une quinzaine à temps partiel. En 1980, on prévoit avoir organisé quelque 381 stages dans toutes les disciplines dont la base se fait une spécialité.

L'aspect financier importe relativement peu dans ce projet de développement, puisque la base a toujours réussi à boucler grâce à des subventions de fonctionnement du Haut-Commissariat, et à de nombreux projets PIL ou P.J. Les administrateurs soutiennent que leurs prévisions sont réalistes, et peu coûteuses, et que grâce à certains projets gouvernementaux et à une aide statutaire comme celle qui existe présentement, il sera facile d'autofinancer toutes les phases du développement, à condition que le gouvernement insuffle le demi-million nécessaire à parfaire les installations existantes.

Les dirigeants soutiennent en outre qu'ils n'entrent en conflit avec aucun autre groupe, que leur vocation est spécifique, réaliste et déjà reconnue, et espèrent que ce projet sera accepté avec facilité.

Notons enfin qu'on prévoit qu'en 1980, il en coûtera \$11.00 par jour pour se loger, manger, participer au stage, et bénéficier des équipements.

Rappelons aussi qu'il y aura des clubs de ski de fond, de voile, de cyclotourisme, de spéléologie, canotage, et observation de la nature.



LA CORPORATION — M. Fernand Turcotte, président de la corporation (debout) en compagnie de Gilles Couet, directeur exécutif, et Laval Tremblay (à droite) concepteur du plan, lors de la conférence de presse.



— Une vue du lac Saint-Jean, prise de l'Auberge, à Saint-Gédéon.

FAITS DIVERS

par Guy Bergeron

Voleur mal pris

SAINT-AMBROISE — Bien pris, que croyait prendre! Ce vieil adage vaut pour un individu de Saint-Ambroise qui avait volé des marchandises pour quelque \$500, dans le secteur de Rimouski, il y a quelques semaines, et qui a voulu que les policiers entreprennent une enquête pour retrouver la paire de jumelles et l'appareil de radio transistor, fruits de son vol.

En effet, au cours des dernières heures, l'individu se présentait au poste de la Sûreté du Québec à Saint-Ambroise, et l'agent Raymond Lapierre, commençait une enquête pour découvrir que le voleur était un voleur volé. En effet, au cours de la perquisition faite dans la matinée avec l'agent Benoît Lapointe, le policier Lapierre retrouvait pour quelque \$500 de marchandises qui avaient été volées à Rimouski.

Il faut dire que la victime prendra immédiatement le chemin de Rimouski pour être accusé de vol.

5e suspect

ALMA — La Sûreté du Québec a arrêté hier, un cin-

Diplôme de technique policière au cegep

PORT-ALFRED — Les policiers de la région Saguenay-Lac-Saint-Jean pourront retourner sur les bancs de l'école, et obtenir un diplôme de technique policière, au collège régional du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

C'est ce qui a été révélé hier, par les représentants du Cégep régional du Saguenay-Lac-Saint-Jean, lors de l'assemblée des chefs de police.

En outre, les chefs de police pourront également suivre des cours pour être diplômés en administration, au cours des prochaines semaines.

Pour les policiers municipaux et ceux de la Sûreté du Québec, ils pourront compléter également leur cours collégial s'ils le veulent, puisque tous les cours qui leur seront donnés

vaudront pour crédit une fois que chacun des cas aura été examiné.

Pour le chef Georges-Albert Cossette, le président de l'Association régionale, il s'agit là d'une grande victoire du chef de police, et en même temps d'une excellente idée du Cégep du Saguenay-Lac-Saint-Jean qui viendra à implanter un programme de technique policière de celle qui se donnera au Québec.

Selon toute probabilité, les cours débiteront au mois de septembre à Chicoutimi et pourront être donnés à Alma et également à Saint-Félicien.

Il semble bien que les cours se donneront le soir, et également le jour, de façon à permettre à tous les policiers de pouvoir profiter de ce programme.

Acquitté de méfait

MONTREAL (PC) — L'un des dirigeants de la grève de 20 mois à la Pratt and Whitney a été acquitté, mercredi, d'une accusation de méfait portée contre lui.

On avait reproché à M. André Choquette, en Cour des sessions, d'avoir participé à une manifestation violente devant l'une des usines de Longueuil de la compagnie, le 1^{er} octobre dernier.

Devant le juge Bernard Bilodeau, cependant, les témoins de la poursuite n'ont pas pu identifier l'accusé.

Les syndiqués des Travailleurs unis de l'auto, mardi soir, ont décidé de retourner au travail.

quième individu en rapport avec le vol à main armée commis au montant de \$14.000 à la Caisse populaire de Saint-Henri-de-Taillon.

Ce cinquième individu était recherché depuis plus de trois semaines, par la Sûreté municipale d'Alma et la Sûreté du Québec.

Hier, l'individu était arrêté par la Sûreté du Québec à Hébertville, et les enquêteurs avaient commencé leur interrogatoire.

Il semble bien que l'individu arrêté, aurait eu en sa possession la moitié du butin volé, puisque lors de l'arrestation des quatre premiers individus mêlés à ce vol, les policiers avaient retrouvé un montant de \$6.000.

Acte d'honnêteté

CHICOUTIMI — Si on croit, dans la région de violence où l'on vit, que l'honnêteté n'existe plus, on n'a qu'à en parler au sergent-détective Antoine Dallaire.

En effet, hier matin, le sergent-détective Dallaire recevait une lettre d'une dame avec un montant de \$160 qui avait volé au cours des dernières semaines, au département Notre-Dame-de-Lourdes, de l'hôpital de Chicoutimi.

En effet, la femme mentionnait dans sa lettre, qu'elle vivait dans une période de cauchemar, de remords, et qu'elle voulait se convaincre qu'elle n'avait jamais été malhonnête, et c'est pourquoi, elle renvoyait l'argent au policier pour qu'il indemnise la victime.

Il semble bien que la victime était une dame hospitalisée à ce moment-là.

Effraction à l'Évêché

La Sûreté municipale de Chicoutimi a ouvert une enquête pour tenter de retrouver un individu qui a pénétré avec effraction dans l'évêché de Chicoutimi, et qui est allé heurter l'abbé Plourde, le procureur de l'évêché, au moment où il voulait quitter l'établissement religieux.

En effet, c'est dans sa fuite que l'individu a tombé sur l'abbé Plourde qui a été renversé.

L'agent Gilles Martin de la Sûreté municipale de Chicoutimi mène l'enquête dans cette affaire.

TEMOIN RECHERCHE

Nous recherchons, témoins d'un accident survenu vendredi, le 15 août 1975, vers 8:15 hres P.M., au coin boul., Taschereau et boul., Deschênes, près de l'hôpital d'Arvida, impliquant une automobile Toyota Station-wagon brune et une motocyclette Can-Am.

Votre aide sera grandement appréciée.

Veuillez communiquer avec Gilles Lessard au numéro de téléphone: 549-4545, ou laisser le message à la secrétaire.

Sentence reportée

CHICOUTIMI — Le juge Guy Tremblay a remis au 4^e novembre prochain, le prononcé de sa sentence dans plusieurs cas, hier matin, notamment, dans ceux de deux jeunes gens de Saint-Fulgence qui ont commis des vols de \$2.500 chez Direct Moteur, et chez Neet Queen de la région.

Les deux individus ont obtenu la permission de la cour d'être en liberté d'ici à ce qu'un rapport pré-sentenciel soit présenté.

Par ailleurs, le juge Tremblay a imposé une amende de \$100 dans le cas d'un jeune homme de Saint-Honoré qui avait volé deux scies mécaniques dans le rang 6 de l'endroit, au cours du mois de février dernier.

Le prévenu en était à son premier dossier, et Me Gabriel Côté a expliqué que son client avait remis les scies mécaniques, et qu'il n'avait pas l'intention de récidiver.

GAGNEZ

Cette TOYOTA

POUR LE 21^{ème} ANNIVERSAIRE DE

place du royaume

ET LE 10^{ème} ANNIVERSAIRE DE

TOYOTA COROLLA
SEDAN 1200 - 2 PORTES
Le graissage et le changement d'huile fournis pour l'année, par ROCOTO.



EN PLUS OFFERT PAR

\$300.00

D'ESSENCE

LE QUOTIDIEN

DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

En collaboration avec
Place du Royaume
NOM: _____
Adresse: _____
Tél.: _____

Pour le Parc national Saguenay

Un bail emphytéotique serait préférable à une cession ou à un échange de terrains

Me Lionel Bernier

par Marc Doré

CHICOUTIMI — Cinq ans après le début du processus d'installation du Parc fédéral à Forillon, à l'extrême limite de la péninsule gaspésienne, la valeur économique annoncée du projet tarde encore à se manifester.

Les retombées directes sur l'ensemble de la population paraissent plafonnées à un niveau plutôt bas, et devraient, avec la parachèvement des travaux, se réduire davantage.

C'est en tout cas ce qui se dégage des données recueillies par l'organisation mise sur pied par les expropriés de Forillon, dont l'aviseur légal, M. Lionel Bernier, était, hier, l'invité du Cercle de presse de Chicoutimi.

Manoeuvres

Les emplois créés à date ont été surtout destinés à une main-d'oeuvre non spécialisée, manoeuvre ou journalier, emplois dont la durée sera correspondante à la phase d'installation du parc.

De plus, les revenus anticipés provenant de l'arrivée éventuelle de touristes risquent fort de se retrou-

ver concentrés entre les mains de quelques individus, hôteliers et commerçants, limitant d'autant la part de l'ensemble de la population.

Fuite d'industries

Ce qui semble plus grave, cependant, c'est que l'installation du parc fédéral risque de compromettre à jamais les aspirations à une diversification de l'économie gaspésienne.

Selon M. Bernier, il se pourrait en effet que la région de Gaspé, qui est séparée de la péninsule de Forillon par une large baie, ait été privée, du simple fait de sa position géographique, d'industries importantes. Gaspé avait en effet été désignée comme emplacement possible du futur super-port en eau profonde et de l'usine d'eau lourde que le gouvernement fédéral désire établir dans l'Est du pays.

Intégrité

M. Bernier a, par ailleurs, qualifié "d'absurde" la politique du gouvernement du Québec en matière de territoire, estimant qu'un gouvernement peut prêter ou louer une portion de terrain, mais qu'il ne doit pas aller jusqu'à céder la souveraineté de ses droits.

L'entente intervenue entre Ottawa et Québec à propos du parc de Forillon, est peut-être un peu plus conforme aux agissements d'un Etat, a-t-il souligné. Cette entente prend la forme d'un bail emphytéotique, c'est-à-dire d'une cession temporaire du territoire. C'est en tout cas davantage dans cette veine que devrait s'engager le gouvernement du Québec, estime M. Bernier, plutôt que dans celle, douteuse, d'un échange de territoire, comme il est présentement question pour le parc du Bas-Saguenay.

Expropriations

M. Bernier s'est également attardé longuement sur le cas des expropriés de Forillon, qu'il a eu à défendre dans leur recherche d'un traitement plus juste de la part du ministère des Travaux publics, responsable des expropriations.

Il y a eu, à Forillon, 2.000 cas d'expropriation, dont 300 familles proprement "vidées" des lieux. C'est un peu plus d'une centaine d'expropriés qui ont mené la lutte dès 1970, refusant les offres d'achat du MTP.

Après une longue lutte juridique, les expropriés récalcitrants obtenaient gain de cause sur l'évaluation des experts gouvernementaux, qui furent forcés



Me Lionel Bernier

par le juge à rétablir à la hausse les offres d'achat.

Le problème s'est compliqué quand ceux qui avaient déjà accepté l'offre gouvernementale ont demandé une révision de l'indemnité reçue du gouvernement, révision établie selon les normes définies par un juge de la Régie des services publics.

Ce nouveau jugement devrait être rendu très prochainement, et selon M. Bernier, les chances des requérants d'obtenir ce qu'ils demandent, sont excellentes.

La CSRS un monstre administratif

Son expansion bureaucratique se fait au détriment du mieux-être des enfants

par Marc Doré

CHICOUTIMI — La commission scolaire régionale Saguenay est devenue un monstre administratif qui dévore, dans une expansion bureaucratique, les ressources qui devraient normalement être consacrées à l'amélioration des écoles et au mieux-être de l'enfant.

A toute fin pratique, les services administratifs de la CSRS sont devenus un "bureau de compagnie", dont les succursales sont les écoles. Une compagnie avec un grand boss et plusieurs petits boss.

Pour ces raisons, parce

qu'ils ne sont que des exécutants locaux des décisions de la direction générale de la régionale, alors qu'ils devraient théoriquement être les pivots de l'autonomie des écoles, les 32 principaux et principaux adjoints de la CSRS viennent de décider de cesser toute collaboration avec la direction générale.

Dans une déclaration écrite et signée de tous qui doit parvenir aujourd'hui au directeur général de la CSRS, M. Lucien Guay, les "32" signifient qu'ils cessent toute participation aux divers comités de travail de la régionale, qui ne sont finalement, selon eux que

des organes unidirectionnels d'information.

Cette attitude sera maintenue, ont expliqué hier au Quotidien un groupe de principaux, tant que la direction générale n'aura pas renoncé à la mise en place "d'un empire bureaucratique", plutôt que de rechercher à assurer les meilleurs services d'éducation à l'enfant.

Unanimité

Cette position extrême, les principaux la justifient en disant que depuis deux ans, tout en annonçant publiquement une révision du rôle des principaux à l'inté-

rieur de la régionale dans le sens d'une plus grande autonomie de chaque école, la direction générale a au contraire réduit toujours de plus en plus la marge de manoeuvre des principaux. Avec comme conséquence, selon eux, qu'ils ne sont plus que les applicateurs des normes et règlements, provenant des services administratifs de la régionale. Et que la CSRS augmente son personnel, alors que les écoles voient le leur diminuer.

L'unanimité de leur position indique suffisamment, toujours selon les principaux, l'état lamentable de dépendance où sont ren-

dues les écoles vis-à-vis la direction générale de la régionale.

Et cela, malgré une nette tendance esquissée par le ministère de l'Éducation à accorder le plus d'autonomie possible aux écoles. D'ailleurs, à l'origine, la conception de l'école polyvalente laissait entrevoir la mise en place d'institutions dotées d'une quasi-indépendance. "La situation est tellement modifiée, par rapport aux normes du MEQ, que c'en est rendu grotesque", faisait remarquer un principal. Il faut par exemple, pour des décisions aussi élémentaires que le changement d'une

prise de courant, l'autorisation du chef du service de l'équipement de la régionale.

Gestion

Les demandes des principaux pour participer à la gestion de la régionale ne datent pas d'hier, puisqu'au printemps 1974, le conseil des principaux de la régionale Saguenay, qui les regroupe tous, remettait à la direction générale un mémoire expliquant le sens des demandes des principaux. Or, comme souligné plus haut, la situation s'est encore dégradée depuis.

32 principaux d'écoles

L'intervention sur la place publique qu'ils font, est d'une certaine façon, la solution du désespoir pour eux: ils risquent en effet de se retrouver sans emploi du jour au lendemain, le directeur général pouvant les congédier unilatéralement et sans avis.

Rentrée

Ce conflit ne devrait pas toutefois mettre en danger le début de l'année scolaire, les principaux se di-

sant parfaitement capables de faire fonctionner leurs écoles sans les services administratifs de la régionale. "Ce qu'ils ne peuvent pas faire sans nous, eux", se plaisent-ils à souligner.

De toute façon, une rencontre est prévue pour le 10 septembre. Les principaux répéteront alors au directeur général les demandes qu'ils font depuis deux ans, en espérant que la discussion publique de la question aura modifié les règles du jeu.

Chicoutimi-Nord doit \$40,000 au comité du transport en commun

par Gilles Paradis

CHICOUTIMI-NORD — La municipalité de Chicoutimi-Nord doit quelque \$40.000 au Comité intermunicipal sur le transport en commun et cette dette, ce sont les employés de la compagnie Transport régional qui doivent la subir puisqu'ils n'ont reçu qu'une faible partie de leur rétroactivité.

Un porte-parole de Transport régional a avoué, hier, qu'une somme de \$55.000 était due aux chauffeurs d'autobus qui, exaspérés, menacent de faire un arrêt de travail, la semaine prochaine, ce qui aurait pour effet de perturber le transport étudiant.

"Nous n'avons aucunement l'intention de faire du chantage, a dit un chauffeur d'autobus, mais considérant le fait que nous n'avons retiré qu'un faible pourcentage de la rétroactivité qui nous est due, nous devons mettre de la pression pour pouvoir retirer ce qui nous est dû. Nous savons que la municipalité de Chicoutimi-Nord doit la

somme de \$40.000 au Comité intermunicipal sur le transport en commun et nous comprenons mal que le maire Jean-Claude Villeneuve puisse se permettre de faire des déclarations farfelues depuis quelques semaines. "Que Chicoutimi-Nord paie ses dettes et que le maire parle après", dit-il.

Une assemblée du Comité intermunicipal sur le transport en commun devait avoir lieu hier soir, à Chicoutimi, sous la présidence de M. Yvon Dubé, conseiller municipal de Jonquière, mais rien n'a transpiré. Cependant, M. Emile Corneau, nouvellement nommé sur ce comité, siégeant pour la première fois, hier soir, se promettait d'éclaircir la situation.

Les conséquences

Les chauffeurs d'autobus de la compagnie Transport régional entendent réagir devant la situation et veulent profiter de l'entrée des classes pour poser un geste concluant.

"Nous attendrons

jusqu'à mardi pour bouger, a dit un porte-parole du Syndicat des chauffeurs d'autobus. Il est possible que les vacances soient

prolongées pour les étudiants.

Un représentant de la municipalité de Chicoutimi a déploré l'attitude de

Les policiers réclament la permanence de la rampe d'inspection des véhicules

par Guy Bergeron

Port-Alfred — Le chef de police de Jonquière, M. Alex Rhéaume a protesté énergiquement, hier, sur le fait que le ministère des Transports enlevait aussi tôt, sa rampe d'inspection des véhicules sur le boulevard Talbot à Chicoutimi.

Le chef Rhéaume a été appuyé en ce sens par tous les chefs de police qui ont réclamé que la rampe du ministère des Transports, pour la vérification des automobiles, soit permanente.

En effet, M. Rhéaume a précisé que cette année, le ministère des Transports avait installé sa rampe d'inspection plus tard, et qu'il

finissait encore plus tôt que l'an dernier.

"Nous sommes la région où le taux d'accidents est un des plus élevés au Québec, et nous devons obtenir ce service d'inspection à long terme d'année, pour empêcher que des automobiles dangereuses se promènent sur les routes".

Par ailleurs, le chef G.-A. Cossette de Saint-Félicien a précisé qu'il avait obtenu, du ministère des Transports, la certitude que dès l'an prochain, une rampe d'inspection serait également installée au Lac-Saint-Jean.

Amendement à la loi

Egalement, le chef de po-

lice de Chibougamau, M. Gilles Potvin, a suggéré, que le code de la route soit amendé pour obliger tout automobiliste à rapporter un accident pour faciliter le travail des policiers dans la recherche de ceux qui fuient après un accident.

Le chef de police de Chibougamau a précisé qu'une amende devrait être imposée s'il y a lieu, et que même les garages perdent leurs permis d'affaires, si jamais, un automobiliste pouvait faire réparer son automobile.

L'assemblée des chefs de police qui s'est tenue hier, à Port-Alfred, à l'invitation du chef Labrie de Port-Alfred, aura été fructueuse, en ce sens, que les

chefs de police ont beaucoup parlé du travail qu'ils avaient à effectuer.

Tuée à une traverse à niveau

CHAMBORD — Mlle Eva Rousseau, âgée de 53 ans de la rue Ernest-Gagnon à Québec, a perdu la vie, hier matin, de façon tragique, lorsque son automobile a été happée par un convoi du CN.

L'accident s'est produit vers 9 h. 30, hier matin, sur la voie ferrée qui conduit au lac Petite Martine, dans le secteur de Saint-André.

Mlle Rousseau est morte sur le coup.

VENTE F in De Mois

1973 PLYMOUTH FURY III	Servofreins, servodirection, toit vinyle Régulier: \$3.790 00 SPECIAL	\$3,590
1973 MAZDA	Radio, prix de location: \$2.000 00 PRINX F.D.M.	\$1,190
1973 TOYOTA	2 portes, radio, pneus radiaux régulier: \$2.150 00 SPECIAL: F.D.M.	\$1,890
1973 DATSUN	Pneus radiaux, peinture neuve, bus millage F.D.M.	\$2,090
1972 FORD	Hard-top, servofreins, servodirection, peinture neuve, pneus radiaux, MONTGO régulier: \$2.790 00 F.D.M.	\$2,625
1972 CHARGER	Servofreins, servodirection, régulier: \$2.895 F.D.M.	\$2,390
1972 CHEVELLE	Hard-top, V-8 350 4 vitesses, standard, pneus radiaux, peinture neuve F.D.M.	\$2,750
1972 DUSTER	Peinture neuve, pneus neufs F.D.M.	\$2,590
1972 CORTINA	2 portes F.D.M.	\$850
1971 DODGE DEMON	V-8 automatique, servodirection, sièges baquets F.D.M.	\$2,290
1971 CAMARO	Pneus radiaux F.D.M.	\$2,490
1971 OPEL	4 vitesses F.D.M.	\$1,290
1971 DART SWINGER	Servodirection, sièges baquets F.D.M.	\$2,290
1971 GRAND PRIX	F.D.M.	\$2,990
1971 FORD LTD	Peinture neuve F.D.M.	\$2,250
1971 RENAULT 12	F.D.M.	\$975
1971 PINTO	TEL QUEL	\$790
1970, MUSTANG LA GRANDE V-8	Bus millage	\$1,890

Avons beau grand choix de Pick-Up, 1/2 tonne, des années 1974-73-72.

Beau choix de 1975. Evitez l'augmentation des 1976.

DUCHESNE AUTO LTD.
Le pionnier des concessionnaires au Lac-St-Jean
450, boul. de Québec, Tel.: 662-3431 — Alma
PONTIAC, BUICK, CADILLAC, GMC.

Le rapport sur l'inventaire du réseau routier de la région n'était qu'un document de travail

par Denis Lavoie

CHICOUTIMI — Le rapport sur l'inventaire du réseau routier de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean, faisant état d'une planification s'étalant sur 20 ans, ne constitue qu'un "document de travail", ainsi que le souligne le ministre des Transports, M. Raymond Mailoux, dans une lettre qu'il a fait parvenir au directeur général du Conseil régional de développement, M. Thomas-Eugène Simard.

Voulant atténuer les inquiétudes soulevées par la présentation de ce rapport lors du congrès annuel du CRD, le ministre Mailoux signale que des modifications considérables pourraient être apportées tant à l'échéancier qu'aux projets routiers dont il est ques-

tion dans le document de planification pour les 20 prochaines années.

Autoroute

En fait, les besoins de la région, tout comme des facteurs socio-économiques et des développements dans les domaines industriel, commercial et touristique pourraient amener des modifications à la planification telle que conçue.

Quant à l'autoroute Alma-La Baie, le ministre a donné l'assurance que les officiers du ministère des Transports procéderont bientôt à l'étude du corridor que l'on devra utiliser pour sa réalisation. Des photographies aériennes devraient servir à l'étude du corridor à adopter pour cette autoroute trans-régionale.

Rien d'autre

Là s'arrêtent donc les intentions du ministère des

Transports en regard du réseau routier pour notre région. Le document prévoyant une planification sur 20 ans n'est pas "une programmation figée", comme l'affirme le ministre Mailoux, lequel entend tenir compte de l'évolution socio-économique de la région, pour axer ses choix de projets routiers à réaliser.

Cette missive du ministre est d'ailleurs très brève, et laisse clairement voir que le projet de l'autoroute Alma-La Baie est sérieusement considéré, mais qu'il demeure à la phase des études préliminaires.

Reste à savoir si la région exprimera des besoins particuliers en matière de projets routiers pour inciter le ministère des Transports à procéder à des réalisations. Car le ministre compte orienter son action selon les besoins et développements qui se manifesteront sur le plan régional.

COMMENTAIRE QUOTIDIEN

On préférerait l'achat des îles
de Sorel au projet de Parc-Saguenay

La véritable raison des hésitations du gouvernement québécois à donner le feu vert à la réalisation de Parc-Saguenay résiderait dans son désir de faire dévier une partie des crédits réservés à cette fin pour acheter et aménager les îles de Sorel.

Car le principe de l'aliénation du territoire et l'opposition des péquistes, de la Société nationale des Québécois et de l'exécutif de la CSN régionale ne servent que de prétextes dans les négociations actuelles.

Encore une fois, le Saguenay-Lac-Saint-Jean sert de monnaie d'échange dans cette affaire.

Au terme de la visite du séduisant Parc de la Mauricie, mardi, j'ai voulu connaître l'état des pourparlers entre les autorités de Québec et celles d'Ottawa relativement à Parc-Saguenay.

Le ministre Jean Chrétien a tranché: "Toutes les conditions ont été remplies. Le gouvernement provincial n'a qu'à signer l'accord..." En effet, comme je l'ai déjà signalé, le ministre Claude Simard, du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, et M. Bourassa avaient posé trois conditions: 1) Remettre à la province un territoire cédé en trop pour la construction de l'aéroport de Mirabel (Québec veut établir un parc industriel à cet endroit); 2) Accepter la participation des hauts-fonctionnaires provinciaux dans l'élaboration des plans de Parc-Saguenay; 3) Donner l'assurance que les \$20 millions seront dépensés dans un maximum de 7 ans.

On le sait, Ottawa a rapidement retourné le document en apposant sa signature. Le gouvernement québécois s'en est montré surpris, et il a posé d'autres exigences.

Mais quoi encore? Ai-je demandé au ministre Jean Chrétien, président du Conseil du Trésor, qui a conservé le dossier de Parc-Saguenay avec le consentement de son successeur Judd Buchanan, des Affaires indiennes et du Nord canadien, responsable de Parcs-Canada.

"Il en veut davantage... Questionnez les négociateurs provinciaux..."

Je me suis rappelé que lors de sa visite au Lac-Saint-Jean, le mois dernier, pour l'inauguration des travaux de restauration de Val-Jalbert, le ministre Claude Simard m'avait confié: "Vous savez, Parc-Saguenay, ce n'est quand même pas une priorité..."

Songez à tous ces Montréalais qui étouffent dans leur fournaise. Il faudrait leur procurer des loisirs de plein air... Si mon ministère disposait d'un budget suffisant, nous achèterions les îles de Sorel..."

Pendant donc que les invités à l'inauguration de la première phase du Parc de la Mauricie conversaient sur le terrain d'accueil, je me suis glissé près du ministre Chrétien pour lui lancer, en présence de son collègue Judd Buchanan: "Dans ses nouvelles exigences, Québec ne voudrait pas un peu d'argent pour acquérir les îles de Sorel?"

Surpris, le président du Conseil du Trésor a hésité puis esquissa un sourire pour finalement se dégager en pratiquant l'art bien connu du patinage de fantasia: "... Il est évident que le gouvernement québécois revient constamment à la charge pour obtenir l'argent nécessaire à l'achat des îles de Sorel

et à l'aménagement de la Vallée du Richelieu... mais cet élément est exclu du dossier de Parc-Saguenay..."

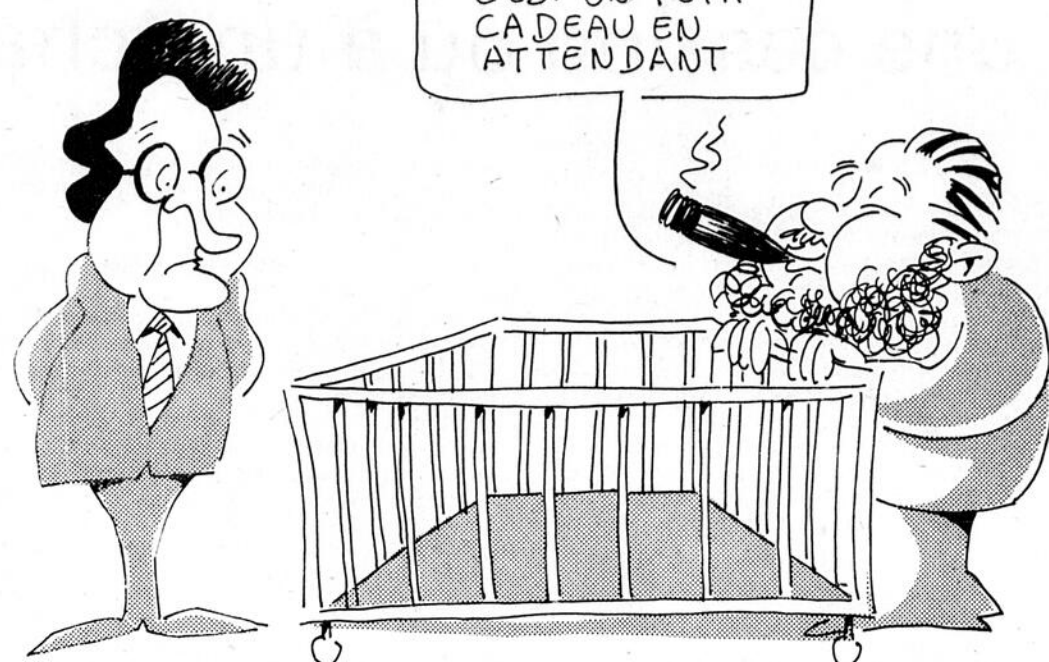
Durant cette visite du Parc de la Mauricie, il fut aussi question de la fameuse clause de cession du territoire. "Si jamais le Québec obtient sa souveraineté, Ottawa ne démentira sûrement pas le fjord et les caps Trinité et Éternité," de rétorquer le ministre Chrétien.

Au Cercle de Presse, hier matin, l'avocat des expropriés de Forillon, Me Lionel Bernier, qui a fait une présence fort instructive, voudrait comme les indépendantistes que Québec conserve ses territoires aménagés en parcs, mais on le sait, Ottawa n'a fait qu'une seule exception et c'est celle de Forillon dont la superficie ne respecte même pas le barème de 200 milles carrés inscrit dans la loi. Dans la Mauricie, on a échangé le territoire pour le Cap Tourmente afin de permettre à la province d'établir un sanctuaire de la conservation des oies blanches.

Pour Parc-Saguenay, l'échange m'apparaît la seule solution, à moins que les oppositionnistes puissent démentir l'affirmation de Parcs-Canada qu'à l'exclusion de Forillon, aucun accroc à la réglementation touchant la cession du territoire n'a été commis dans l'établissement des quelque 30 parcs nationaux à travers le pays.

Bertrand Tremblay

LE PARC NATIONAL



PAROLE AUX LECTEURS

Le projet de Parc Saguenay n'est pas un cadeau

Malgré les expériences difficiles de Forillon et de Mauricie, voilà qu'on tente de convaincre la population saguenéenne de geler à son tour plus de 200 milles carrés de territoire pour en faire un parc national. Voilà qu'on lui demande, à elle aussi, de céder ce qu'elle a de plus beau et de plus riche et de confier le développement de sa région à des technocrates de l'extérieur.

Comme ce fut le cas à Forillon et en Mauricie, le gouvernement fédéral, par l'intermédiaire de Parcs-Canada a lancé l'idée d'un parc fédéral dans la région. L'extravagance des promesses atteint celle dont furent témoins les citoyens de la péninsule de Gaspé et de la région de la Mauricie. Savamment dirigé par les députés de la région, le comité de promotion du parc national parle à tous en générosité fédérale, de développement touristique extraordinaire, de création d'emplois, d'apport économique de plusieurs millions annuellement, etc... On y met le paquet et l'on crée ainsi auprès de la population des attentes qui risquent fort de ne jamais être satisfaites.

Comme dans les deux régions précitées, la logique des hommes politiques locaux consiste à dire: peu importe d'où vient l'argent, peu importe l'importance et la gravité des répercussions à long terme qu'occasionnera leur geste, ces hommes veulent l'argent et le plus vite possible.

Comme si tout pouvait s'acheter! Il s'agit en fait d'une courte vue d'hommes politiques au pouvoir, plus soucieux de rentabilité électorale que d'un développement économique régional cohérent et contrôlé réellement par le gouvernement du Québec et par ceux qui habitent la région.

Nous invitons la population du Saguenay-Lac-Saint-Jean à réfléchir sérieusement sur les implications à long terme d'une telle cession et, surtout, à vérifier les réalisations de Parcs-Canada au Québec au cours des dernières années.

Elle comprendra alors combien fausses étaient les belles promesses faites aux citoyens de la péninsule gaspésienne et de la Mauricie. Elle comprendra, à l'expérience de Forillon et de la Mauricie, de quelle façon on a amené une population à donner ses terres, son patrimoine, ses lacs, ses forêts et même son sous-sol, tout cela pour des miettes!

Elle comprendra que loin d'attirer 1,300,000 touristes annuellement et de créer 250 emplois et même 500 emplois, que loin de provoquer un développement hôtelier capable de donner 7,500 nouveaux emplois, le parc national de la Mauricie n'a pas su jusqu'ici attirer plus de 80,000 visiteurs, qu'on en prévoit à peine 100,000 pour cette année et que la majorité d'entre eux ne sont que des curieux, et qu'après avoir donné tem-

porairement de l'emploi à 150 personnes en moyenne annuellement depuis 1971-72, il ne saurait en donner guère plus, à l'avenir, qu'une cinquantaine par année, et cela, durant la saison estivale seulement. Ces promesses d'emplois et de fréquentation touristique faites à la population de la Mauricie sont elles-mêmes considérées aujourd'hui, par des gens de Parcs-Canada, comme complètement irréalistes. Pour obtenir si peu alors qu'on leur avait promis tellement, ces gens ont dû céder au gouvernement fédéral quelque 222 milles carrés de territoire.

Il en est de même à Forillon. Si on se rend rencontrer les gens de Forillon, on y verra que les exportés de Forillon qui ont pu obtenir

quelque emploi temporaire sur place y travaillaient comme défricheurs, coupeurs de gazon ou gardiens, et ce, à des conditions de travail plus que modestes, ne représentant aucunement pour eux une hausse de leur niveau de vie. Loin d'attirer quelque 500,000 à 600,000 touristes en 1976, ce parc n'a su attirer en 1974 que quelque 180,000 visiteurs. Pour obtenir si peu alors qu'on leur avait promis tellement, ces gens ont dû quitter leurs terres, abandonner leur village et céder, somme toute, 92 milles carrés de territoire au gouvernement fédéral.

En fait, loin de recevoir un cadeau du gouvernement fédéral, c'est nous qui donnerons à Ottawa nos plus belles richesses natu-

relles et nos plus belles terres et c'est précisément ce que nous incite à faire encore une fois les promoteurs du parc dans notre belle région du Saguenay.

Il est plus que temps de mettre un frein à cet appétit vorace du gouvernement fédéral. L'aménagement du territoire et le développement du tourisme au Saguenay ne peuvent être la responsabilité de deux ordres de gouvernement à la fois. Il revient au Québec d'exercer pleinement son rôle à ce niveau.

Lucien Bergeron,
président,
S.N.Q. du Saguenay-
Lac-Saint-Jean,
512 est, boul. Auger,
Aima.

Le 25 août.

Il est chassé pour le "vol" d'un raisin

Québec, le 25 août 1975.

M. Peter Lochman,
Directeur Général,
Hôtel Le Concorde,
1225, Place Montcalm,
Québec, P.Q.

Monsieur,

Je suis employé à l'Hôtel Le Concorde de la chaîne Loews depuis le 6 mai 1975, à titre de barman. J'ai été engagé par Monsieur Michel Hirsh, ex-directeur général de votre établissement.

Samedi soir, le 23 août 1975 à 23.00 hres en passant par la salle à manger, j'ai sans aucun droit pris un (1) raisin rouge dans une corbeille à l'entrée de cette salle.

Quelques minutes plus tard, je recevais à mon poste une facture au montant de \$1.08.

Devant ce qui me semblait une charge disproportionnée pour la consommation d'un raisin, je me suis permis, ayant été avisé que cette charge m'avait été imposée par vos soins, de vous demander, tout en m'excusant de mon geste inconsideré, de retirer cette charge.

En réponse à ma demande adressée en termes civilisés, vous m'avez répondu de payer ou de "sacrer le camp".

Ne pouvant accepter une telle alternative qui est "prima facie" exorbitante face à l'offense, la consommation d'un raisin ne me semblant pas devoir coûter un dollar ou une mise à pied, je prétends que le geste que vous avez posé est un abus de droit caractérisé, digne des plus mauvais exemples d'un colonialisme économique qu'on se plait en trop de milieux à croire disparus des relations de travail modernes.

La mise à pied que vous m'avez servie, illustre bien le profond mépris dans lequel vous, personnellement, tenez vos employés et vos subordonnés. C'est le crois ou meurt de triste mémoire qui prévaut encore chez le directeur du Concorde, cet hôtel qu'on se plait à dire moderne, mais qui permet à ses diri-

geants de se comporter sur le plan des relations humaines, comme les barons d'industries du XIXe siècle. Il justifie à lui seul l'existence de tout le syndicalisme moderne: - En 1975, on n'envoie plus le petit peuple aux galères pour le vol d'un pain.

Je me refuse à croire que ce geste restera oublié comme tant d'autres où les victimes n'ont pu et ne pourront encore, faute de moyens d'expression valables, faire valoir leurs droits et obtenir la plus élémentaire justice.

J'exige donc, par la présente, d'être réinstallé dans mes fonctions antérieures et d'être indemnisé

pour le temps chômé hors de ma volonté.

Etant donné que je ne suis pas syndiqué et que je ne représente à moi, seul aucune force de pression, je me permets d'utiliser la seule voie qui me reste, soit celle de la presse. J'envoie donc copie de la présente à tous les journaux du Québec en espérant que ma cause, qui est celle de tant de gagne-petit, aura l'heur d'intéresser la démocratie écrite. J'envoie également copie de la présente à la Ligue des droits de l'homme du Québec et à celle du Canada.

Michel Boutet,
6845, avenue Albert,
Charlesbourg.

Témoignage
d'appréciation

Chicoutimi, le 22 août 1975.

Monsieur Bertrand Tremblay,
Journal Le Quotidien,
316, rue Labrecque,
Chicoutimi.

Au lendemain de la première Biennale de la francophonie canadienne mon premier devoir est de vous remercier, vous et les membres de votre équipe pour la magnifique collaboration accordée au cours des derniers mois dans la préparation de cette activité nationale.

Grâce à vous, la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean est allée une fois de plus porter son nom d'un bout à

l'autre du pays, ce dont, personnellement je suis très fier.

Monsieur Ulric Blackburn, président du comité régional d'organisation de la Biennale se joint à moi pour vous exprimer sa gratitude et celle de tous les membres du comité.

Veuillez agréer l'expression de mes sentiments les plus distingués.

Sincèrement,

Claude Dufour,
ex-vice-président
de l'ACELF et
coordonnateur
du comité régional.

A NOS CORRESPONDANTS

Le Quotidien du Saguenay-Lac-Saint-Jean met gratuitement à la disposition de ses lecteurs cette rubrique d'expression d'opinion. Le journal se réserve le droit du choix des lettres à publier, une sélection basée sur l'intérêt général pour les lecteurs.

Ces opinions émises par nos correspondants se doivent d'être résumées dans toute la mesure, des possibilités et comporter un caractère général.

Nous nous devons également de publier toutes les lettres sous la signature et l'adresse véritables des auteurs.

OPINION DES AUTRES

L'Etat-nourrice devient l'Etat-marâtre

Le Conseil du patronat du Québec a présenté au premier ministre, il y a quelques jours, un mémoire dans lequel cette confédération d'associations patronales suggère au gouvernement certaines orientations

budgétaires et fiscales pour la prochaine année financière (1976-77).

Le gouvernement a suffisamment d'employés, dont la masse salariale est devenue un fardeau très lourd

pour l'ensemble des citoyens, sans créer des emplois moins productifs que dans l'entreprise privée. Le gouvernement devrait même retourner au secteur privé toutes les entreprises qui ne constituent pas des services essentiels, comme la Société des alcools, par exemple.

Car, en plus de diminuer la moyenne de productivité et l'efficacité du service, l'Etat complique son rôle d'arbitrage des conflits de travail en multipliant inutilement le nombre de ses employés.

Il devient ainsi exagérément juge et partie. De plus, une fois engagé dans son rôle d'entrepreneur, l'Etat sera tenté, comme il commence déjà à l'être, d'instituer l'épargne obligatoire pour financer ses entreprises, dont la rentabilité sera loin d'être assurée. Car l'actuelle Caisse de dépôts et placements deviendra vite insuffisante. L'épargne obligatoire, c'est encore une surtaxe déguisée, comme l'a démontré le temps de guerre.

Les gouvernements, comme les animaux préhistoriques, sont devenus énormes et inefficaces. Cette tendance à l'accroissement menace l'essor et même la survie des entreprises petites et moyennes. Seules les multinationales peuvent vraiment leur faire contrepoids. Ce processus devra donc être stoppé par les citoyens eux-mêmes. Car il n'y a pas de limite à la croissance de l'Etat et à son contrôle sur la vie privée.

Les pays de régime totalitaire en sont un exemple. A trop développer un Etat-nourrice pour certains citoyens, on le transforme en Etat-marâtre pour l'ensemble des citoyens.

Ivan GUAY
"La Presse"

BILLET

Propos de post-biennale
2. à l'Anse-Saint-Jean

De toutes les manifestations collectives prévues pendant la Biennale, je retiens celle qui s'est déroulée à l'Anse-Saint-Jean comme la plus authentiquement régionale et la plus vibrante d'humanité et de fraternité.

Personnellement, je n'avais jamais rien vu de semblable. Tout y était. Les gens de la place sur leurs galeries pour saluer les biennalistes à leur arrivée; les dames de l'endroit, joliment vêtues et souriantes, assuraient un accueil et un service impeccables; un saumon fumé par le monde de l'Anse, particulièrement réussi et assez spécialement couru et enlevé; ces biscuits de cuisson locale comme dessert. Je le répète, tout y était. Même le soleil qui, après quelques hésitations, a contribué à réchauffer les cœurs, à animer les danseurs et surtout à donner tout son éclat à ce joyau de chez nous qu'est l'Anse-Saint-Jean.

Heureusement d'ailleurs. Car ensuite, les biennalistes ont dû subir, dans la chaleur écrasante, entassés dans l'église, un discours officiel du gouvernement du Québec, véhiculé par M. Fernand Lalonde. L'atmosphère de fête qui a précédé cette communication a réussi à faire oublier à bien des biennalistes que si le Québec est en mesure de définir tout seul sa politique de souveraineté culturelle, il doit par contre s'attendre à ce que d'autres gouvernements participent étroitement à sa mise en oeuvre.

Ce discours, flasque, visqueux, déliquescent, presque un aveu de faiblesse, ramassés de lieux communs des discours patriotiques de jadis, n'a heureusement pas fait oublier aux congressistes la chaleur des gens de l'Anse-Saint-Jean dont quelqu'un disait fort à-propos: "Les gens de la campagne, ça sait recevoir en maudissant!"

LE RICANEUR

1975, l'année de Jonquière

JONQUIÈRE — L'année 1975 sera l'année de Jonquière, soutient le maire Francis Dufour, la ville de Jonquière pouvant s'enorgueillir de nombreux succès sur le plan des investissements industriels et commerciaux.

C'est ainsi qu'une nouvelle entreprise se spécialisant dans la vente en gros de matériel électrique s'implantera dans le parc industriel municipal. Il s'agit d'un investissement de \$350.000.

Toujours sur le plan du développement industriel, le maire de Jonquière signalait qu'une déclaration de principe émanant de l'hôtel de ville viserait à ne plus donner de services pour de nouveaux établissements industriels dans le parc industriel d'Arvida. En effet, les autorités municipales insisteraient pour que toute nouvelle entreprise désirant s'installer à Jonquière utilise le parc industriel municipal.

Victoire

Le conseil municipal de Jonquière a eu raison des fonctionnaires provinciaux, le ministre des Affaires municipales ayant finalement consenti à accepter la majoration des sommes que doivent verser les contribuables pour obtenir copie d'un document officiel.

Investissements

Quant aux investissements dans le domaine de la construction, il ne faut pas s'alarmer outre mesure de voir chuter de \$5 à \$1 million, le montant pour les permis de construction émis en juillet 1974 comparativement à juillet 1975. En effet, la construction du centre d'achats des Galeries de Jonquière avaient représenté un investissement fort important en 1974, mais avec le projet du centre-ville, c'est un bond de \$7 millions que fera la liste de permis de construction pour août 1975.

On ne peut cependant guère prévoir d'aussi importants investissements à Jonquière pour 1976. Car cette année s'annonce des meilleures pour Jonquière, avec deux projets commerciaux de quelques millions de dollars chacun, l'ouverture du parc industriel et l'implantation de deux nouvelles entreprises.

Et il y aurait place pour d'autres projets commerciaux, ainsi que l'affirmait le maire Dufour au journaliste du QUOTIDIEN.

Jonquière insiste pour obtenir 83 balcons au projet de 83 logements

JONQUIÈRE — Les autorités municipales de Jonquière entendent bien imposer certaines de leurs vues aux dirigeants de la Société d'habitations du Québec.

C'est ainsi que le conseil municipal aura son mot à dire dans le projet de réalisation d'un édifice de 83 logements pour personnes retraitées, devant être construit dans le centre-ville.

On a déjà différé l'émission du permis de construction, parce que les autorités municipales réclament l'installation de balcons pour chacun des logements.

En fait, la municipalité intervient par la bande dans la conception du projet, qui relève maintenant exclusivement de la SHQ, seul maître-d'œuvre dans les projets de logements subventionnés.

En 1976 seulement

Ce n'est pas avant le printemps 1976 que pourraient débuter les importants travaux prévus pour les réseaux d'aqueduc et d'égouts dans le grand Jonquière. C'est ce que nous confirmait le maire Francis Dufour, en précisant que l'on espérait bien obtenir une subvention de l'ordre de 50% des gouvernements comme les villes de Montréal et Québec qui ont bénéficié de pareilles subventions pour des projets du même genre.

Le plan directeur d'aqueduc et d'égouts, qui avait été commandé par le ministère des Affaires municipales, prévoit des travaux s'élevant à \$24 millions, la première phase devant nécessiter des dépenses de \$4 millions.

Jonquière serait en avance sur Chicoutimi, dans ce domaine de la planification des réseaux d'aqueduc et d'égouts et une ou des usines d'épuration pourraient permettre d'assainir le Saguenay, qui reçoit encore toutes les eaux usées de Jonquière.

Commissariat industriel

Le commissariat industriel JAK ne disparaîtra pas au profit d'un service municipal, parce que la formule actuelle (avec participation de municipalités du secteur rural) est la seule pouvant permettre l'obtention de subventions gouvernementales.

D'autre part, le commissariat industriel, en plus de se charger de la promotion industrielle et commerciale, se verrait ajouter la promotion touristique.

Mais on se saura peut-être pas ce qu'il en adviendra, le maire Francis Dufour ayant décidé que les édiles municipaux ne disposeraient plus de copies des procès-verbaux des réunions du commissariat pour "conserver la discrétion la plus complète". Jonquière octroiera donc \$45.000 au commissariat JAK pour 1975.

Alcan a une église à vendre

JONQUIÈRE — Une secte religieuse serait sur le point de se porter acquéreur de l'église sise à proximité du boulevard Taschereau dans le secteur d'Arvida, et qui était encore utilisée par la United Church (Eglise Unie du Canada) il y a quelques mois.

Propriété de l'Alcan, cette bâtisse avait déjà été offerte aux autorités municipales d'Arvida, qui n'avaient pas cru bon de l'acquérir parce qu'on aurait préféré acheter l'autre église qui se trouve à proximité, et qui est utilisée par un groupe de protestants et d'anglicans.

Chose certaine, l'église dont l'Alcan veut se départir servirait encore pour fins de culte, si la secte religieuse intéressée à l'acquisition de cet édifice, l'achetait.

On ne connaît pas le montant de la transaction, ni le groupe intéressé, d'autant plus que les pourparlers ne seraient pas encore terminés.

Selon certaines sources, on parle de l'Eglise inter-sectaire de la "Cathédrale de demain", qui sous la direction du Révérend Rex Humbard diffuse à la télévision une émission dominicale atteignant un large public canadien et américain. Mais il est impossible pour le moment d'en connaître davantage sur les pourparlers qui se seraient déroulés récemment, au sujet de l'acquisition de cette église dont l'Alcan cherche à se départir depuis un bon moment. Car la communauté religieuse qui occupait cette église se serait regroupée avec une autre utilisant l'église située à proximité. Il s'agit bien sûr de groupes de non-catholiques.

Le maire rapporte de nombreux développements à Hébertville

HEBERTVILLE — "L'acharnement du conseil municipal d'Hébertville aura eu raison des difficultés, et nous sommes contents de voir progresser notre localité." C'est ainsi que le maire d'Hébertville, M. Raymond Richard, explique pourquoi on constate autant de changements dans la municipalité depuis quelque temps.

Une rénovation presque systématique a en effet été entreprise à Hébertville. Avec la démolition d'un vieux immeuble appartenant au village, on a aménagé un vaste terrain de stationnement.

Plus loin, une couche d'usure a été appliquée dans certaines rues. A de nombreux endroits, les trottoirs ont été refaits, pour améliorer les conditions de sécurité des piétons.

Construction

Même si 1974 avait été une très bonne année pour la construction domiciliaire, il semble que 1975 sera encore meilleure, selon M. Richard, qui fait visiter les quartiers résidentiels, neufs, et presque entièrement occupés.

Une activité fébrile règne vers le sud d'Hébertville, où une vingtaine de logements municipaux, dix pour personnes à revenus modiques, et dix pour retraités, sont en construction, tout autour, des maisons unifamiliales, de sorte que dans certains secteurs, il n'y a plus de place pour du développement additionnel. Une dizaine de

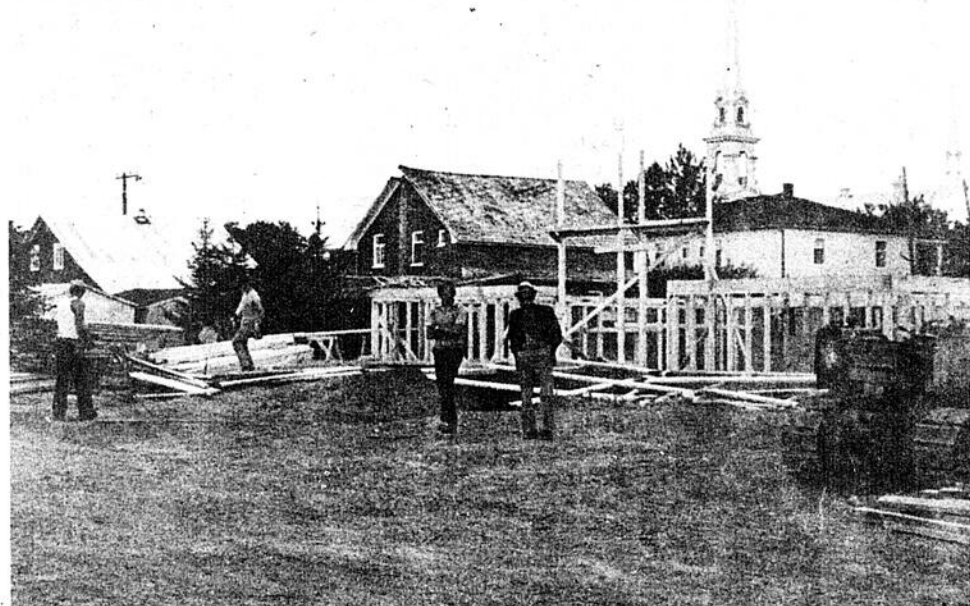
maisons seront construites cette année.

"Les ministères ont bien collaboré, et nous avons eu droit à certaines subventions substantielles, ajoute le maire Richard, de sorte que les réalisations sont nombreuses, ce qui redonne à Hébertville un nouvel élan de dynamisme, de fraîcheur, même."

Plus loin, on pavera le rang, jusqu'au pont de fer, endroit bien connu des skieurs qui fréquentent le centre de ski du Mont Lac Vert. Dans l'ouest, l'aqueduc sera reconstruit dans le rang deux, où le tuyau municipal rejoindra celui de l'aqueduc Jauvin. Ces derniers travaux coûteront près de \$100.000.

Projets

Il est maintenant évident



LES MAISONS UNIFAMILIALES sont de plus en plus nombreuses. On ne compte pas beaucoup de nouveaux venus, mais les citoyens changent de site. Le quartier résidentiel neuf est déjà occupé.

L'économie n'est pas réservée aux économistes...

Faut-il attendre de subir directement les effets de l'inflation, de devenir chômeur, d'être en grève, ou encore de recevoir une augmentation de salaire pour s'intéresser à l'étude de l'économie, et en particulier à celle du Québec?

Pourtant, l'économie n'est pas réservée aux économistes. Comprendre l'économie et surtout notre économie n'est pas seulement profitable du point de vue de la culture générale, c'est essentiel si l'on veut élargir et améliorer le rôle qu'on désire exercer dans la société sur les plans professionnel, social, politique.

Un cours d'Initiation à l'économie du Québec est offert à tous les adultes, sans qu'il soit exigé un niveau d'études spécifique. Ce cours est livré à domicile ou presque. Les participants recevront, après leur inscription et durant leur cours des documents écrits mais aussi des

tableaux, des illustrations, des extraits d'articles de journaux et de livres ainsi que des disques reproduisant des témoignages et des interviews sur des questions économiques importantes. Les étudiants ne seront pas pour autant laissés à eux-mêmes. Un guide de travail leur permettra de se débrouiller dans les études et les recherches. De plus, ils profiteront de quelques ateliers organisés durant le cours pour rencontrer un animateur et d'autres étudiants de leur région. Ils pourront alors faire part des difficultés d'apprentissage, échanger des points de vue sur l'économie et discuter sur des questions présentées dans des documents audio-visuels, au cours des rencontres.

Le cours Initiation à l'économie du Québec n'a pas été préparé par un seul enseignant, mais par une équipe de professeurs universitaires et d'experts invités, assistés par des spécialistes d'autres disciplines (pédagogie, techniques audiovisuelles).

Les participants qui auront suivi avec succès ce cours se verront

décerner une attestation d'études correspondant à trois crédits. Initiation à l'économie du Québec est un cours offert conjointement par la Télé-université et la Direction des études universitaires dans l'Ouest québécois, une autre constituante de l'Université du Québec.

Le cours INITIATION À L'ÉCONOMIE DU QUÉBEC fait partie d'un programme appelé « Connaissance de l'homme et du milieu ». Pour de plus amples renseignements sur les cours de ce programme offert par la Télé-université et la Direction des études universitaires dans l'Ouest québécois, retournez ce coupon (ou un fac-similé) ou téléphonez à: Service de régistrier - Télé-université - 2875 boulevard Laurier, Sainte-Foy, Québec G1V 2M3 Tél: 657-2990

Début du cours: le 25 octobre 1975

Université du Québec

Nom _____
Prénom _____
Adresse _____
no _____ rue _____
localité _____ comté _____

Je désire avoir plus de renseignements sur les cours du programme « Connaissance de l'homme et du milieu » (C.H.E.M.) offerts par la Télé-université et par la Direction des études universitaires dans l'Ouest québécois.

Initiation à l'économie du Québec (INEQ) ☐
autres cours: Histoire du Québec d'aujourd'hui (HQ) ☐
Initiation à la coopération (COOP) ☐

Dominique-Racine n'est pas prête pour la rentrée

CHICOUTIMI — La nouvelle polyvalente Dominique-Racine ne sera définitivement pas prête pour la rentrée. Le délai occasionné pourrait bien être de l'ordre de trois ou quatre semaines.

Il semble en effet que les retards, d'ailleurs admis par la commission scolaire régionale Saguenay, dans la mise en place de l'équipement, soient étirés encore.

De plus, l'entrepreneur général serait dans l'impossibilité de remettre la construction à la CSRS, puisque des retards se seraient produits là également.

L'administration de l'école ne pourra occuper qu'à partir d'aujourd'hui certains locaux disponibles, et encore là sur une base temporaire et avec un équipement de fortune.

Des lettres devaient d'ailleurs être expédiées dès aujourd'hui aux élèves de l'école, les avisant qu'ils devront se présenter à Dominique-Racine les 8, 9 et 10 septembre, pour confirmer leur inscription, mais que la rentrée proprement dite ne se ferait pas avant la dernière partie du mois. La rentrée a été fixée, pour les autres écoles de la régionale, au 3 septembre.

Les journalistes du Progrès veulent assurer la sécurité de leur emploi avant tout

CHICOUTIMI — La sécurité d'emploi devient la priorité dans les négociations qui se déroulent entre le Progrès du Saguenay Ltée et les 24 employés syndiqués (CSN) des salles de rédaction des journaux Progrès-Dimanche et Le Quotidien.

Réunis en assemblée générale, hier midi, les employés ont donné à leur comité de négociations le mandat de régler l'ensemble des clauses normatives en suspens (elles le sont presque toutes) avant de toucher au bloc monétaire.

Les syndiqués ont aussi donné à leurs négociateurs le pouvoir de demander la conciliation au moment qu'ils jugeront opportun.

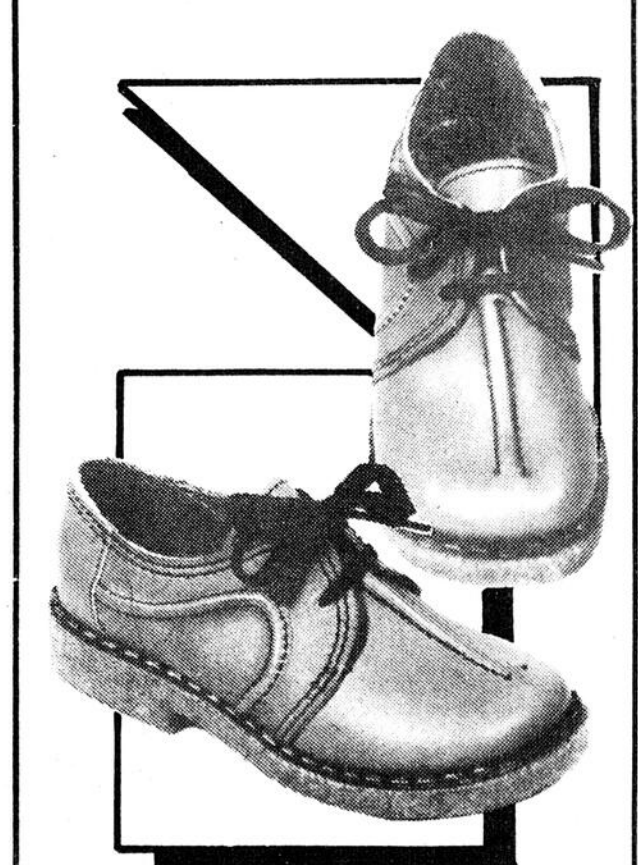
Le groupe des employés croit le temps venu pour les deux parties de négocier de façon intensive, le contrat de travail étant expiré depuis le 13 juin dernier. Précisons que l'employeur a rencontré la partie syndicale au cours de six séances de négociations.

Lors de leur assemblée générale, les syndiqués ont discuté longuement de toute cette question de la sécurité d'emploi qui s'avère importante en raison des changements technologiques futurs qui pourraient occasionner des mises à pied chez les travailleurs.

L'un des négociateurs syndicaux a fait remarquer qu'on tentait de différentes façons de gruger le droit d'ancienneté des employés syndiqués.

Pour accélérer les négociations, les employés ont également procédé à la mise en place d'un comité de stratégie.

gagnon FRERES
400 EST, RUE RACINE,
CHICOUTIMI TEL.: 543-1501



Confort et élégance s'allient pour la rentrée souliers de cuir sports, semelles crêpe, choix de tan ou bleu. Grandeurs: 11 à 3.

PRIX: \$13⁹⁹

GAGNON FRERES CHAUSSURES
543-1501

Commande postale et téléphonique acceptées.

DERNIERE CHANCE

PELERINAGE DE L'ANNEE SAINTE

Inscription avant le 5 septembre, 15 jours: Rome et Israël, 5 au 19 octobre.

\$1,076

Accompagnateurs: MM. les Abbés Gilles Dion et Gérard Lévesque.

VOYAGES MICHEL INC.

363, RACINE EST, CHICOUTIMI — 549-8874
500, SAGUENAY, ALMA — 668-7951

FOURRE-TOUT QUOTIDIEN



EQUIPE REGIONALE A CHYPRE

Fait inusité, cinq militaires originaires du Saguenay-Lac-Saint-Jean se retrouvent sur la même équipe au sein du contingent canadien à Chypre. Ce sont le capitaine Gilles Brassard, fils de M. et Mme Fernando Brassard, de Saint-Augustin, le lieutenant Christian Couture, fils de M. et Mme Charles-Eugène Couture, de Saint-Gédéon, Gaétan Maltais, fils de M. et Mme Roméo Maltais, d'Alma, le lieutenant Robin Gagnon, fils de M. et Mme Jean Gagnon, d'Arvida, et le lieutenant Jacques Gaudreault, fils de M. et Mme Gérard Gaudreault, de Saint-Henri-de-Taillon. Le contingent canadien compte 525 soldats, membres pour la plupart du 2e Bataillon du 22e Régiment commandé par le lieutenant-colonel Jacques Painchaud, de Québec. Les Canadiens occupent la région de la capitale Nicosie et participent à l'évacuation de 9,000 Turcs chypriotes. A Chypre depuis juin, le 2e Bataillon reviendra à la Citadelle de Québec en novembre.

RECENSEMENT ANNUEL

Le bureau de M. Arthur Bittner, président des élections du comté de Chicoutimi est ouvert depuis le lundi 25 août, et il le demeurera jusqu'au 25 octobre, en vue de la mise à jour de la liste électorale. Ce bureau est situé au 67, de la rue Jacques-Cartier ouest, (anciens bureaux des Ateliers Emile Couture). Les numéros de téléphone sont: 543-3371 et 543-3372. Les gens peuvent s'y rendre de 9 h. à 21 h., chaque jour. Par ailleurs, les énumérateurs iront dans les foyers les 10, 11, 12 et 13 septembre. Tous les citoyens âgés de 18 ans et plus doivent être inscrits sur la liste électorale. On évalue à environ 34,000 le nombre de personnes ayant le droit de vote dans le district électoral de Chicoutimi.



BASE D'HYDRAVIONS

La base d'hydravions de Roberval, située face aux bureaux du ministère des Terres et Forêts du secteur, enregistrerait, selon M. Bertrand Thibault, même pilote et propriétaire d'une compagnie qui utilise ce genre d'appareils, une moyenne de 250 mouvements par mois.

Evidemment, il s'agit ici de la période d'été, alors que cette base naturelle, protégée par un brise-lames est le port d'attache de plusieurs avions privés. Cependant, les vols nolisés, la détection aérienne, les vols commerciaux et l'aéropontage compte beaucoup dans l'activité de cette même base. Comme quoi le trafic aérien dans le secteur de Roberval, avec l'aéroport municipal en tête, devient très important durant les mois d'été.

MANQUE D'EMPLOYES?

Les chefs des sept départements de l'Institut psychiatrique de Roberval, par l'intermédiaire de leur syndicat (actuellement en négociation) auraient demandé, il y a quelques semaines, que l'institution augmente le nombre de préposés aux malades oeuvrant dans ce centre. Cette question est ressortie avant-hier à Roberval, alors qu'un patient de l'institution, M. Simon Perron de Mistassini, 53 ans, a trouvé la mort en tombant du pont de la rivière du Tremblay à Roberval, ce, dans des circonstances mystérieuses. Nul doute que cet incident jouera beaucoup dans les négociations entre l'administration de l'hôpital et ses employés, avant la signature de la prochaine convention collective.

UN CERCLE DES AFFAIRES

Saint-Félicien aurait bientôt, à l'instar de Roberval, son propre Cercle des affaires. Les modalités de formation ne sont pas encore connues, mais une réunion d'hommes d'affaires avait lieu dans un établissement hôtelier de l'endroit en début de semaine. Deux invités de marque participaient à cette réunion, patronnée par la Caisse d'entraide économique du secteur Roberval-Saint-Félicien, à savoir, MM. Lionel Tremblay, président du Cercle des affaires d'Alma et Paul Tremblay, secrétaire du même organisme. Le grand instigateur de ce projet est cependant le commissaire industriel de Saint-Félicien, M. Gaston Grenier, et nul doute que Saint-Félicien aura d'ici quelques semaines un tel cercle, qui connaît à Roberval un succès retentissant.

PRE-MATERNELLE A ARVIDA

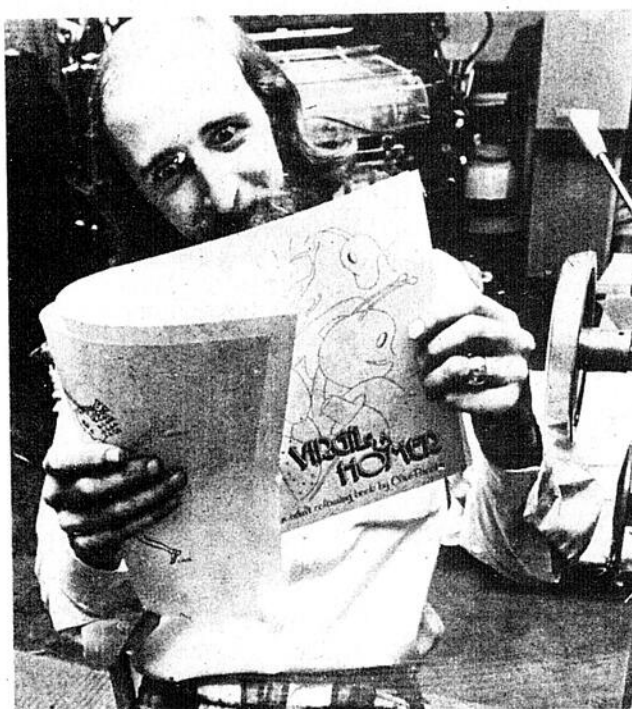
Mme Ruth Farago rapporte que les classes de pré-maternelles (enfants de 3 et de 4 ans), ouvriront le 15 septembre à Arvida. Les jeunes parlant français et anglais y sont admis. Pour plus de renseignements, on peut contacter la représentante de l'Association du Jardin d'enfants d'Arvida, à 548-3711.

SPECTACLE POUR ENFANTS

La Bibliothèque centrale de prêts du Saguenay-Lac-Saint-Jean présente vendredi, à Saint-Nazaire, (14 heures), une pièce pour enfants intitulée: LE MAGICIEN DES COULEURS. Ceci se passera à l'hôtel de ville de l'endroit. Le lendemain, à la même heure, la pièce sera de nouveau jouée, mais cette fois à la salle du couvent de Normandin et la dernière représentation se fera au Centre socioculturel de Saint-Jérôme le 13 septembre. Notons que c'est M. Réjean Simoneau, animateur culturel à la BCP qui est responsable de cette tournée qui aura permis la présentation de la pièce dans 10 localités du Lac-Saint-Jean, ce, depuis le 25 août dernier.

CLINIQUES EXTERNES

Lundi, 1er septembre 1975, Fête du travail, les cliniques externes des hôpitaux généraux et psychiatriques de la région Saguenay-Lac-Saint-Jean-Chibougamau seront fermées toute la journée. Cependant, les services d'urgence fonctionneront comme à l'accoutumée.



POUR LES ADULTES

John Barines, contremaître d'une maison d'imprimerie, vérifie une copie d'un livre à colorier que Clive Brooks a imaginé pour les adultes. Le livre raconte l'histoire d'une journée dans la vie de deux insectes, Virgil, une abeille, et Homer, un papillon. Les illustrations à colorier traitent, entre autres choses, du désir sexuel, de l'homosexualité et de l'abus des drogues.

JULIETTE BELIVEAU

La comédienne Juliette Béliveau est décédée, mardi soir, dans un hôpital pour malades chroniques de Pointe-aux-Trembles, à la suite d'une longue maladie.

Un porte-parole de l'établissement hospitalier a confirmé la nouvelle mercredi matin, en précisant que Mme Béliveau était hospitalisée à cet endroit depuis plusieurs années.

Mme Béliveau, de son véritable nom Juliette Larue, fut une des plus grandes figures de la scène artistique montréalaise où elle a tenu de nombreux rôles au théâtre et à la télévision.

LES FEMMES A NEW YORK

Plusieurs dizaines de femmes du Saguenay-Lac-Saint-Jean se rendront dans la métropole des Etats-Unis au cours des prochaines semaines. Ainsi, le 25 septembre, deux autobus partiront de Jonquière et de Chicoutimi pour une excursion de 4 jours à New York. Ces voyageuses visiteront notamment le siège des Nations unies. Le même voyage est offert aux citoyennes du Lac-Saint-Jean, qui partiront pour New York le 16 octobre. Ce programme est préparé par la Fédération des femmes du Québec. On sait que c'est l'ONU qui a proclamé 1975 l'Année de la femme.

A L'OPDQ



M. Paul-Arthur Fortin, l'ancien directeur général

du CEGEP de Jonquière et qui a également présidé aux destinées du Conseil régional de développement, occupera bientôt un poste important à l'OPDQ (l'Office de planification et de développement du Québec). Les promoteurs économiques de la région voient d'un bon oeil la nomination de M. Fortin à de nouvelles fonctions très importantes. Signalons que Monsieur Fortin vient de compléter ses études en vue de l'obtention d'un doctorat en économie à l'Université Laval de Québec.



L'AMOUR N'A PAS D'AGE

Ramon Garcia Diaz est âgé de 115 ans. Ce citoyen de Porto-Rico vient d'épouser Mayra Tonaza Perez, qui a seulement 16 ans... Diaz a rencontré son âme soeur au hasard d'un séjour comme vacancier à Salcedo. On peut préciser qu'il s'agit d'un premier mariage pour ce centenaire.



EN CAMION D'ABORD

Avant d'être lancé dans l'espace, un petit satellite expérimental de communications doit d'abord être transporté par camion. Cette caravane est partie d'Ottawa en direction des Etats-Unis, où le satellite subira ses derniers tests précédant le lancement, prévu pour le 13 janvier 1976, du Centre spatial Kennedy, en Floride. A l'avant-plan, c'est une réplique miniaturisée du satellite, construit par des scientifiques canadiens et américains.

ERRATUM

Dans l'annonce de Steinberg, PARUE DANS LE QUOTIDIEN DU 27 AOUT, A LA PAGE 9,

NOUS POUVIONS LIRE:

PECHES
DE L'ONTARIO

\$2.49
le panier

Mais nous aurions dû lire:

PECHES
DE L'ONTARIO

\$1.49
LE PANIER

ON RECHERCHE: MUSICIENS

Les Métropolitains de Chicoutimi, un corps de tambours et de clairons, cherche toujours à recruter des garçons et des filles. Les jeunes peuvent s'inscrire en communiquant avec Roger Paquette, à: 549-4647. Dans le cadre de cette campagne de recrutement, d'ailleurs, le groupe présentera des spectacles dans cinq endroits différents la semaine prochaine. Le lundi, 1er septembre: Ecole Saint-Denis, à Rivière-du-Moulin; 2 septembre: Ecole Saint-Henri, à Chicoutimi-Nord; 3 septembre: Ecole Sainte-Claire, à Chicoutimi-Nord; 4 septembre: Stade de baseball, Côte-de-la-Réserve, à Chicoutimi; 5 septembre: parc de stationnement de Canadian Tire, boulevard Talbot, à Chicoutimi.

ON SE RAPPELLE JULIETTE

Juliette Béliveau, la comédienne montréalaise décédée cette semaine à l'âge de 85 ans, a déjà visité le Centre culturel de Jonquière, en 1968. A cette occasion, elle avait déclaré, en découvrant la petite salle de théâtre du centre: "Tout artiste rêve d'être ainsi près de son public." Malheureusement, les artistes de la région ne se

disputent pas encore la petite scène du Centre Culturel.

Si vous n'êtes pas un castor, lisez ceci.



Seuls les castors sont habilités à construire des digues sans permission. Toutefois, si vous êtes un propriétaire riverain et que vous envisagez d'effectuer des travaux en cours d'eau tels: érections de quais, de digues, de murs de protection, de ponts, etc., vous devez faire la demande d'un permis vous autorisant à ces travaux en vous adressant à:

La Direction générale des eaux
Ministère des Richesses naturelles
1640, boulevard de l'Entente
Québec G1S 4N6

SEULS LES CASTORS EN SONT ABSTENUS!

Gouvernement du Québec
Ministère des Richesses naturelles





UNE DERNIÈRE apparition de Juliette Béliveau en public. Tous ses amis avaient souligné en grande pompe son retrait de la vie artistique.

Fin le calvaire de Juliette Béliveau

MONTREAL (PC) — Juliette Béliveau, une de nos plus grandes comédiennes, est décédée mardi soir, à l'âge de 85 ans, après un séjour de sept ans à l'Institut Sainte-Germaine-Cousin, pour maladies chroniques.

Madame Béliveau, qui a été une des principales interprètes des téléromans "Les Filles d'Eve" et "Le Pain du jour", souffrait de paralysie, mais continuait, malgré cela, à s'intéresser à tout ce qui a trait au théâtre.

Juliette Béliveau était en quelque sorte notre "vieille dame indigne" du Québec, fumant énormément, s'intéressant à l'actualité. D'ailleurs, elle se faisait lire à haute voix par les infirmières les journaux du spectacle à cause de la faiblesse de sa vue.

Cette grande dame du spectacle a brûlé les planches pendant plus de 60 ans. Elle n'était que fillette lorsqu'elle débuta sur nos scènes et bientôt les Montréalais ne parlaient plus que de la "p'tite Béliveau". Pendant des années, Mme Béliveau a brillé au théâtre, à la radio, à la télévision et aussi au cinéma. On n'oubliera pas son rôle émouvant dans "Tit-Coq" de Gratien Gélinas.

Au déclin de son étonnante carrière, ses camarades l'avaient fêtée au théâtre Saint-Denis, le 14 mars 1966, et le vieux théâtre était rempli à craquer d'une foule

émue, alors que des douzaines de ses camarades étaient venus, à tour de rôle, évoquer des souvenirs de l'indestructible petite comédienne.

Sur une scène, Juliette savait tout faire... et avait tout fait. En plus d'interpréter des rôles dramatiques dans des pièces de grand répertoire, elle avait excellé dans le burlesque, l'opérette et la comédie musicale. Il n'y avait absolument rien à l'épreuve de ce petit bout de femme de 80 livres, quatre pieds et 10 pouces.

Mme Béliveau a participé à une multitude d'émissions de radio, de revues humoristiques et à une infinité de programmes télévisés. Son génie comique et inventif, son sens du ridicule faisaient rire les gens à gorge déployée.

D'une simplicité attachante, elle n'avait que des amis dans la colonie artistique et, dès qu'elle paraissait, on ne pouvait s'empêcher de sourire en pensant à tous les bons moments qu'elle nous avait fait passer.

La dépouille mortelle de Juliette Béliveau ne sera exposée que quelques heures aux salons J. S. Vallée et Alfred Dallaire, à compter de 19 heures ce soir.

Les funérailles auront lieu jeudi matin à 9 heures à l'église Saint-Viateur d'Outremont. Le cercueil sera fermé. La défunte sera incinérée, conformément à ses volontés.

Les grévistes de la United rentrent à partir de mardi

MONTREAL (PC) — La grève entreprise il y a 20 mois par les employés de Pratt and Whitney (alors la United Aircraft), a pris fin mardi soir quand près du trois quarts des grévistes ont accepté les suggestions du premier ministre Robert Bourassa, déjà approuvées il y a une semaine par les leaders syndicaux.

Les résultats non encore confirmés du scrutin, déposé à Longueuil, a démontré que 572 grévistes, soit 72,5 pour cent, favorisent les propositions de M. Bourassa et que 210 autres les rejettent.

Les grévistes commenceront à retourner au travail le deux septembre. La compagnie a déjà accepté en principe les suggestions du premier ministre.

En vertu de ces propositions, 504 des 782 grévistes seront réembauchés durant les 12 semaines suivant le deux septembre. Les quelque 200 autres reprendront le travail avant février 1976, à mesure que de nouveaux emplois seront disponibles.

Les dirigeants de la compagnie et du syndicat devraient signer la convention collective dès aujourd'hui.

Les grévistes ont aussi approuvé une résolution les engageant à verser chacun une heure de salaire par mois pour aider financièrement les familles de 34 grévistes faisant face à des poursuites judiciaires en rapport avec l'occupation des locaux de la compagnie en mai dernier.

En vertu de l'entente, le cas de ces 34 grévistes sera soumis à un comité spécial d'arbitrage, quand les poursuites judiciaires seront terminées. Le comité décidera alors si ces 34 ouvriers seront ou non réembauchés.

Quelque 60 ouvriers seront réembauchés dès le deux septembre et 40 autres le seront chaque semaine durant les 11 semaines subséquentes.

Les patrons de l'amiante négocient

thetford-LES-MINES (PC) — Une brèche s'est ouverte dans le mur de silence opposé par les employeurs miniers de Thetford à l'endroit de leurs 3,500 grévistes, alors que deux d'entre eux ont décidé de convier les représentants syndicaux à la table des négociations.

Le changement de stratégie s'est effectué en douce, alors que la mine National Asbestos, une division de la Lake Asbestos, prenait les devants, mardi, et rentrait les représentants de ses 150 employés. Une deuxième rencontre doit avoir lieu ce matin.

Les dirigeants de la mine Carey Canadian ont aussitôt emboîté le pas en convoquant, hier, à leur tour, les représentants de leur 400 employés. Dès que la nouvelle fut connue, la puissante Asbestos Corporation annonçait à son tour qu'elle rencontrerait mardi prochain les représentants de la section syndicale de ses employés de bureau.

Le même employeur décidait, il y a à peine une semaine, de contremander une séance de négociation parce que les grévistes avaient bloqué un camion sur leur ligne de piquetage.

POUR LA FÊTE DU TRAVAIL



QUEL TRAVAIL!

AU QUÉBEC, BILAN 1974

35 morts
201 blessés
178 autos démolies

BILAN 1975...

LA RÉPONSE VOUS APPARTIENT

NOUVEAU SERVICE DE LA CAISSE POPULAIRE SAINT-FRANÇOIS-XAVIER

475, RACINE EST, CHICOUTIMI, TEL.: 543-0733

CONSEILLER EN BUDGET FAMILIAL

Toute personne désirant consulter un conseiller en budget familial afin d'améliorer sa situation financière en adoptant une forme de budget, n'aura qu'à communiquer avec le gérant de la caisse qui vous donnera l'heure de votre rendez-vous avec ce conseiller budgétaire.

Nous espérons, par ce nouveau service, apporter une aide précieuse à toute personne désirant améliorer, planifier son budget.

Ce nouveau service entrera en vigueur vers le

4 SEPTEMBRE 1975

LE DIRECTEUR
J.-C. GOBEIL



bon Voyage
MINISTÈRE DES TRANSPORTS

arrivez en VIE
quelqu'un vous attend

Allmand comprend l'attitude du Barreau sur la peine de mort

QUEBEC (PC) — Le Barreau canadien, dans une résolution présentée à sa réunion annuelle, à Québec, réclame du gouvernement fédéral de clarifier ses politiques au chapitre de la peine capitale.

Rédigée en comité, la résolution invite le cabinet Trudeau à amender le Code criminel en vue d'abolir la peine capitale ou de clarifier les modalités du système des commutations.

Le solliciteur général Warren Allmand a bien accueilli la suggestion et a affirmé devant les journalistes qu'il approuverait une telle résolution s'il était délégué.

Cette résolution affirme "qu'il semble y avoir confusion dans l'esprit du public au sujet des commutations et certaines craintes relatives à la suspension, par l'exécutif fédéral, d'articles du Code criminel et des Statuts modifiés."

Elle réclame du gouvernement fédéral une clarification de ses politiques par voie d'amendement au Code criminel, soit en abolissant la peine capitale ou en spécifiant les circonstances dans lesquelles il peut exercer son droit à la commutation d'une peine de mort.

"En fait, on nous demande de faire ce que je voulais faire depuis longtemps," a dit M. Allmand.

Il a réitéré son opposition à la peine de mort et a réaffirmé qu'il démissionnerait de son poste si le cabinet décidait de maintenir la peine capitale et de l'appli-

quer, sous quelque forme que ce soit.

"Je préférerais à toute solution l'abolition de la peine capitale et l'adoption d'autres mesures en vue de protéger la population des criminels," a-t-il ajouté.

Il a fait savoir que le cabinet fédéral tenterait bientôt de résoudre ce problème "d'une façon ou d'une autre."

Critiques

Durant les débats en comité, le gouvernement fédéral a été vivement critiqué pour ses politiques en ce domaine.

Le président du Barreau canadien, Me William Somerville, a affirmé qu'aussi longtemps que la peine capitale était prévue dans les lois canadiennes, elle de-

vrait être appliquée et que chaque cas devrait être étudié au mérite.

Il a ajouté que les entretiens qu'il a eus à ce sujet avec la population lui ont démontré que les Canadiens ont l'impression que les lois ne sont pas appliquées.

"Selon moi, il s'agit là d'une invitation à l'anarchie,"

Par ailleurs, M. Allmand a informé les délégués qu'il entérinerait les propos de son confrère de la Justice, M. Otto Lang, qui demandait au congrès du Barreau d'étudier des alternatives à la peine capitale plutôt que d'en discuter la moralité.

"On ne peut étudier la peine de mort en l'isolant du reste de notre système judiciaire," de dire M. Allmand

Il croit qu'on doit aussi se pencher sur certains problèmes, tels le contrôle des armes, le rôle des policiers, le système des libérations conditionnelles et l'incarcération à perpétuité.

Plus tôt, cette semaine, le Barreau canadien avait invité le gouvernement à respecter le Code criminel et à ne commuer les peines capitales "que selon le mérite et en vertu de circonstances exceptionnelles, dans chaque cas particulier."

Actuellement, la peine de mort ne peut être imposée que dans le cas du meurtre d'un policier ou d'un gardien de prison.

La résolution affirmait que les commutations automatiques accordées par Ottawa font croire que le cabinet fédéral adopte une politique contraire aux intentions et à la lettre du Code criminel.

Cliche

Dans un autre débat en comité, le juge Robert Cliche, co-auteur du rapport de la Commission d'enquête sur la violence dans la construction au Québec, a formulé ses premiers commentaires publics à ce sujet depuis que le rapport a été présenté au gouvernement.

Il s'est dit heureux de ce que les législations approuvées à l'issue de cette enquête aient provoqué un accroissement de la productivité sur les chantiers de construction et aient suscité un plus grand respect des autorités à l'endroit des droits des travailleurs.

QUEBEC EN BREF

Montréal ville idéale

WASHINGTON (PC) — Selon les lecteurs de la revue Christian Science Monitor, Montréal et Vancouver sont parmi les dix villes, à l'extérieur des Etats-Unis où il est le plus agréable de vivre.

Vancouver est en quatrième position, à la suite de Londres, Paris et Munich. Montréal est en neuvième derrière Copenhague, Zurich, Vienne et Genève. Edimbourg, en Ecosse, vient en 10^e position.

Plus de la moitié des lecteurs ayant répondu au questionnaire ont choisi Londres, en soulignant que cette ville est agréable à cause de ses théâtres, ses musées, ses magasins, ses lieux anciens et la sécurité relative de ses rues.

Westgate — Xerox

MONTREAL (PC) — La société Xerox a demandé à la Cour supérieure, mercredi, d'ordonner la saisie de 35 photocopieurs loués à la société de courtage immobilier, Westgate.

Ces photocopieurs, d'une valeur de \$210,000, se trouvent actuellement dans les 35 succursales québécoises de Westgate, fermées la semaine dernière.

Dans sa demande au tribunal, Xerox prétend que Westgate lui doit des arrérages de \$59,607.

Westgate, qui fait actuellement l'objet de requêtes en faillite, aurait des dettes s'élevant à plus de \$2 millions.

Inspection du lait

QUEBEC (PC) — Les tests permettant d'analyser le contenu réel du lait sont maintenant effectués de façon systématique et non plus "occasionnellement" comme cela se faisait il y a quelques mois, avant que n'éclate le scandale du lait au Québec.

M. Claude Bergeron, directeur du Service de l'inspection des produits laitiers et carnés au ministère de l'Agriculture du Québec, a fait savoir mercredi que tous les échantillons relevés mensuellement sur chaque ferme par les camionneurs sont maintenant soumis à des contrôles permettant d'établir si le lait contient de l'eau, des antibiotiques ou du chlore en quantité plus importante que la normale.

Ces trois tests sont réalisés sur chacun des échantillons de lait en plus des vérifications routinières portant sur la quantité de gras et de bactéries du liquide.

Auparavant, le service d'inspection du ministère se contentait de prélever des échantillons au hasard pour les soumettre à une examen approfondi.

Accidents — morts

MONTREAL (PC) — Deux hommes ont perdu la vie, mercredi, dans des accidents inhabituels.

A Repentigny, un employé de la voirie a été enseveli dans un trou qu'il avait creusé pour réparer des tuyaux d'égout. Il s'agit de M. Armand Gaudet, 47 ans, qui était déjà mort à son arrivée à l'hôpital Legardeur.

L'effondrement d'un mur du cégep du Vieux Montréal, d'un autre côté, a tué M. Alex Orlean, 59 ans, qui montait dans sa voiture. Ses deux compagnons, MM. Harry Lewinson, 55 ans, et John Hamycz, 53 ans, ont été grièvement blessés.

Transport — optimisme

MONTREAL (PC) — Les deux parties au conflit du transport en commun, après deux jours de négociations en présence d'un médiateur du ministère du Travail ont fait preuve, mercredi, d'un optimisme prudent, qui laissait entrevoir la possibilité d'une reprise du service cet après-midi ou demain, même si aucun accord final n'est intervenu.

C'est là le bilan provisoire de la médiation entreprise par M. Roger Pilote, mardi matin, à la demande du ministre du Travail, M. Gérard Harvey. Il s'agit d'un bilan provisoire, parce que les discussions reprenaient en soirée et que les deux parties ont manifesté bien peu de loquacité sur les progrès de la médiation.

A tout événement, c'est ce matin que seront prises les décisions importantes, alors que les 3.400 conducteurs d'autobus et de métro se réunissent pour entendre le bilan de ces dernières négociations, qui leur sera présenté par le président, M. Normand Hamelin.

TELEVISION

CKRS-TV

JEUDI, 28 AOUT 1975	VENDREDI, 29 AOUT 1975
10.45 En mouvement	10.45 En mouvement
11.00 La souris verte	11.00 La souris verte
11.15 Tribune	11.15 Oum le dauphin blanc
11.30 Bagatelle	11.30 Bagatelle
11.45 Avis de décès et comptoir-express	11.45 Avis de décès et comptoir-express
12.00 Information midi	12.00 Information midi
12.30 La bonne équipe	12.30 Mon fils
13.00 Croquons le verbe	13.00 Dans la note
13.31 Téléjournal	13.31 Téléjournal
13.36 Réseau-soleil	13.36 Réseau-soleil
14.31 Cinéma	14.31 Cinéma
"Un amour spontané"	"A communiquer"
16.00 Allo grenouille	16.00 Allo grenouille
16.30 La Ribouldingue	16.30 Bidule de Tarmacadam
17.00 Les frères Wright à Charles Lindberg	17.00 Pour tous
18.00 Le jeune Fabre	"Hercules, héros de Babylonie"
18.30 Information première et nouvelles du sport	18.30 Information première et nouvelles du sport
18.49 Commentaires	18.40 Les Plus Beaux Films
19.00 Sur la côte du Pacifique	"Un, deux, trois"
19.30 Les Grands Films	20.31 Hors séries
"Le mystère de la diligence"	"Jo, Gaillard"
21.31 Lawrence Walk Show	21.30 Propos et confidences
22.30 Téléjournal national et international	"Robert de Rocquebrune"
22.49 Météo	22.00 Dossiers
22.50 Nouvelles du sport	"L'école en question"
23.00 Cinéma western	22.30 Téléjournal national et international
Apache drums"	22.49 Météo
(titre anglais)	22.50 Nouvelles du sport
	23.00 Appelez-moi Lisa
	00.00 Cinéma
	"Mitraillette Kelly"

CJPM-TV

JEUDI, 28 AOUT	VENDREDI 29 AOUT 1975
11.45 Les bouts d'chou	11.45 Les bouts d'chou
12.15 Les nouvelles du midi	12.15 Les nouvelles du midi
12.30 A votre service	12.30 A votre service
13.15 Cinéma	13.15 Cinéma
"Mon épouse favorite"	"Les anges déchus"
15.00 Sans détour	15.00 Sans détour
15.30 Pour vous mesdames	15.30 Pour vous mesdames
16.00 L'enfant du cirque	16.00 L'enfant du cirque
16.30 Patofville	16.30 Patofville
17.00 Le ranch L'	17.00 Le justicier
18.00 Studio six	18.00 Studio six
18.30 Parle parle, jase jase	18.30 Parle parle, jase jase
19.30 Jeudi 7:30	19.30 Comédie musicale
21.15 Mannix	21.30 Arrêt
22.15 Loto-perfecta	21.45 A venir
22.30 Les nouvelles T.V.A.	22.00 Claude Patry Country
23.00 En fin de soirée	22.30 Les nouvelles T.V.A.
"Captivé à Bornéo"	23.00 En fin de soirée
	"La servante"

CINEMA

ALMA	Cinéma 3
Canadien	"Orange mécanique" — "Délivrance"
Jusqu'au 28 août inclusivement: "Le spectre d'Edgar Allan Poe" — "La grande Noubia"	
CHICOUTIMI	CINE-PARC
Impérial	Ciné 1
Jusqu'au 28 août inclusivement: "Et si on jouait au papa et à la maman" — "Dépravés sexuels"	"Papillon" — "L'ultime randonnée"
	Ciné 2
	"Les Bidasses s'en vont en guerre" — "Les aventures de Rabbi Jacob"
BAGOTVILLE	JONQUIERE
Capitol	Bellevue
Jusqu'au 28 août inclusivement: "La dernière maison sur la gauche" — "On danse sous la jupe"	Jusqu'au 28 août inclusivement: "Les pirates du métro" — "Adios Sabata"
	Centre
	Jusqu'au 28 août inclusivement: "La dernière maison sur la gauche" — "On danse sous la jupe"
	Elysée
	Jusqu'au 28 août inclusivement: "Et si on jouait au papa et à la maman" — "Dépravés sexuels"
PLACE DU ROYAUME	DOLBEAU
Cinéma 1	Météore
"Un amour comme le nôtre" — "La pension du libre amour"	Jusqu'au 30 août inclusivement: "Maison de filles perdues" — "Filles du Golden Saloon"
	MISTASSINI
	Orphéon
	Jusqu'au 28 août inclusivement: "Les cinglés à la maternité" — "Viva Max"



Paula Goguen, 19 ans, continue de travailler, même si elle devrait être vêtue "décentement". (Téléphoto de la PC)

Toronto la "pure" veut éliminer ses salons de massage nu

TORONTO (PC) — Les 84 studios de massage du Toronto métropolitain ont deux mois pour se conformer à la nouvelle législation régissant ce type de commerce.

Certains propriétaires de ces établissements semblent toutefois avoir déjà découvert des failles légales dans cette législation.

Le conseil municipal du Toronto métropolitain a approuvé un règlement réclamant de ces studios un permis municipal d'opération au coût de \$1.500 à \$3.000 par année, ce qui, espère-t-on, réduirait à environ 25 le nombre de ces établissements.

Le règlement stipule aussi que "les personnes dispensant ces massages doivent être décentement vêtues."

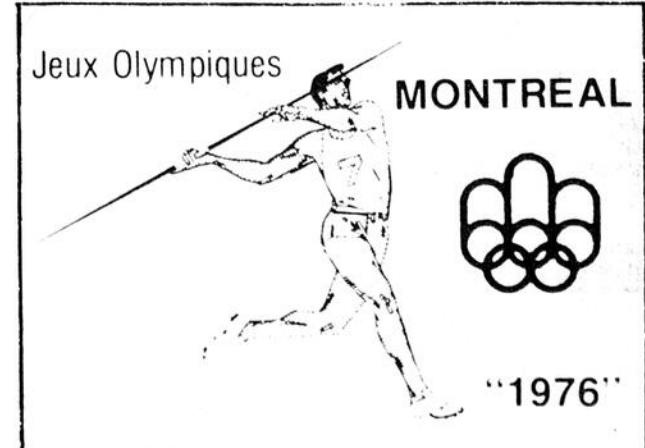
Les studios n'ont pas tardé à réagir. Le jour

même de l'entrée en vigueur de la réglementation, un studio a offert un nouveau service à ses clients qui se sont rués sur place.

Pour \$25 chacun, les clients n'ont pas obtenu un massage, mais ils ont pu surveiller un film pornographique durant 30 minutes dans une salle où se tenait une femme nue.

Les clients masculins, s'il conservent leur vêtements, peuvent par ailleurs danser avec des jeunes filles nues, prendre des photos ou surveiller des séances privées de déshabillage progressif.

Le directeur du contentieux municipal, Me A. P. Joy, a avoué que Toronto ne peut sévir dans de tels cas et que la ville s'adressera de nouveau au gouvernement ontarien afin d'obtenir la permission de modifier sa réglementation.



CETTE SEMAINE DANS

minute

- ★ Un reportage de Jean Desgagné sur la troupe de danse L'Escarmonie.
- ★ Le travail d'un disc-jockey dans une discothèque.
- ★ Conseillères en mode à 15 ans, quelle jeune fille n'a pas rêvée de pratiquer ce métier, c'est pourtant ce qui arrive à 6 jeunes filles du Saguenay qui sont sorties victorieuses d'un concours organisé à cet effet.
- ★ Un reportage intéressant sur l'éducation sexuelle.
- ★ Au chapitre du Cinéma on se demande si les films érotiques marquent d'une certaine façon ceux et celles qui font partis de la distribution de ces films.

CANADA EN BREF

TRUDEAU

RESOLUTE, T.-N.-O. (PC) — Le premier ministre Trudeau a revêtu un scaphandre et, pendant 35 minutes, il a exploré le fond de l'océan Arctique. Cela s'est passé mardi, tout près de Resolute, petite localité située bien au nord du cercle arctique.

Dans son exploration sous-marine, le chef du gouvernement était accompagné du célèbre plongeur Joseph MacInnis, de Toronto.

Des familles esquimaudes se sont rendues en grand nombre sur la plage pour voir le premier ministre à son retour du fond de l'océan.

M. Trudeau fait un voyage privé dans le Grand Nord. Il est accompagné de son fils Justin ainsi que de son beau-père, James Sinclair, de Vancouver.

De gros morceaux de glace flottaient sur la mer pendant l'exploration sous-marine du premier ministre.

POSTES — CONGRES

NIAGARA FALLS (PC) — Le ministre des Postes, M. Bryce Mackasey, a affirmé mercredi que les Postes canadiens doivent regagner la confiance de la population, fournir de meilleures conditions de travail à leurs employés et recréer les quelque 3,000 emplois qui ont été perdus à cause des grèves et débrayages illégaux.

Prononçant une allocution au congrès du Syndicat des facteurs du Canada, M. Mackasey a ajouté que l'automatisation, une des principales raisons du mécontentement syndical, pourrait être utilisée de façon utile.

"Nous pourrions accomplir le travail présentement effectué par les agences privées de livraison et devenir le numéro un dans le domaine du courrier; ou nous devrions déjà être."

Au début du discours du ministre, une délégation d'environ 30 facteurs du Québec l'ont hué copieusement, pour ensuite quitter les lieux, chantant bruyamment. Le discours ministériel fut toutefois bien reçu par le reste des délégués.

Le président du syndicat, M. Roger Décarie, s'est excusé auprès de M. Mackasey pour cette manifestation.

Plus tard, le ministre s'est dit heureux de l'appui que lui ont accordé les délégués, ajoutant qu'il n'avait pas été importuné par les chants des manifestants. "De toute façon, ils chantaient très mal."

LOCKHEED — GRC

OTTAWA (PC) — Le solliciteur général Warren Allmand a révélé mercredi que la GRC n'a pas amorcé d'enquête sur le versement possible de pots-de-vin à des Canadiens par la compagnie Lockheed Aircraft.

Une enquête est peu probable, a-t-il dit, à moins qu'elle ne soit réclamée par le ministère des Transports ou Air Canada.

Le ministre Jean Marchand des Transports avait demandé à M. Allmand si la GRC enquêtait sur les transactions de la Lockheed au Canada, suite au témoignage rendu à Washington par le président de cette compagnie, D. J. Haughton. Ce dernier a affirmé que sa compagnie avait versé \$22 millions en pots-de-vin depuis 1970, pour s'assurer des ventes à l'étranger.

Air Canada, on le sait, a acheté plusieurs appareils de cette société et possède des options sur plusieurs autres.

SUPERMARCHES

VANCOUVER (PC) — Le Syndicat des employés de boulangerie a annoncé mercredi qu'il n'érigera pas de lignes de piquetage devant les supermarchés avant la fête du Travail.

Cette décision permettra aux membres de l'Association internationale des employés des magasins de détail qui travailleront samedi, donnant ainsi aux consommateurs une journée supplémentaire pour faire leurs emplettes, avant que ne ferment quelque 125 marchés d'alimentation.

Un lock-out a en effet été décrété sur avis de 72 heures.

Les commerçants ont en effet affirmé que les magasins fermentaient dès que les lignes de piquetage apparaissent. Entre-temps, les consommateurs se ruent sur les magasins pour les vider de leur contenu, dans l'éventualité où le conflit se prolongerait.

BRAVOURE

TORONTO (PC) — Neuf policiers canadiens ont été honorés mercredi par l'Association canadienne des banquiers pour "acte de bravoure exceptionnel" en combattant des crimes commis contre des banques, au cours de la dernière année.

Deux policiers du Québec ont reçu une médaille d'or avec certificat, soit le chef Maurice Houle de Repentigny, et l'agent Gilles Veronneau, de la SQ.

Un berger allemand, Axel, a toutefois volé la vedette. Il est le premier animal en effet à être honoré par les banquiers. Le chien de quatre ans avait attaqué, en janvier dernier, un voleur de banque qui s'appropriait à faire feu sur son maître, l'agent Robert Martin, de Winnipeg. Dans la lutte entre le chien et le voleur, ce dernier se blessa mortellement de son arme.

DECES

TORONTO (PC) — Jack Dennett, un personnage fort connu en Ontario pour ses bulletins de nouvelles du matin et du soir à la station de radio CFRB de Toronto, et réputé même à travers le Canada pour sa participation au programme télévisé "Hockey Night in Canada", est décédé mercredi. Il était âgé de 59 ans.

En dépit d'une longue bataille contre le cancer, M. Dennett était présent, la semaine dernière, à l'Exposition Canadienne Nationale, où il a été accueilli comme membre du Salon de la Renommée des Sports.

La voix de M. Dennett était particulièrement familière aux amateurs de hockey qui ont longtemps écouté la Ligue du vieux poêle. Son record de longévité comme commentateur de hockey n'a été surpassé que par Foster Hewitt, premier commentateur des parties du club Toronto Maple Leafs dans la Ligue nationale de hockey.

DEMISSION

SAINT-JEAN, Terre-Neuve. (PC) — Afin de se présenter comme candidat progressiste-conservateur aux élections de Terre-Neuve, le 16 septembre prochain, le député conservateur Walter Carter a annoncé, mercredi, qu'il abandonnait son siège à la Chambre des communes.

M. Carter avait d'abord été élu aux Communes en 1968, puis réélu en 1972 et 1974, dans la circonscription de Saint-Jean-Ouest. Cette fois-ci, il se présente dans la nouvelle circonscription de St. Marys the Capes.

Au programme électoral ontarien: la loi, l'ordre et l'intégrité

TORONTO (PC) — Le premier ministre William Davis a déclaré, mardi, devant l'Association canadienne des chefs de police, que l'on doit éviter une attitude permissive si l'on veut que la société survive dans les années 70.

Il s'agissait de son deuxième discours portant sur la loi et l'ordre au cours de cette campagne électorale. La première fois, il s'adressait à l'Association de police d'Ontario, à Windsor, suggérant un contrôle plus étroit des armes à feu.

Dans son discours de mardi, il a déclaré que les gens désirent plus de liberté mais que la société des années 70 ne peut fonctionner de cette façon. "Et cela ne se passera pas comme ça dans notre province", a-t-il ajouté.

général, des heures d'ouverture uniformes aideraient à combattre la hausse des prix.

Le premier ministre avait auparavant promis une loi réglementant les heures d'ouverture le soir et durant le week-end.

Dans le discours de M. Nixon, il a aussi été question de la taxe provinciale sur la spéculation foncière. M. Davis avait auparavant déclaré que M. Nixon comptait parmi ses amis des spéculateurs fonciers parce qu'il voulait abolir cette taxe.

M. Nixon a réfuté cette accusation, disant que cette taxe constitue un cauchemar bureaucratique, une mesure coûteuse à appliquer qui contrecarre l'achat de terrain pour la construction de maisons.

Lewis

Pendant ce temps, le chef du NPD, M. Stephen Lewis, a réclamé du premier ministre Davis que cessent les pertes de terres agricoles. M. Lewis se trouvait lui aussi dans la péninsule du Niagara.

Le gouvernement provincial doit décider dans les dix jours de réserver ou non à l'expansion démographique quelque 2,200 acres situés à la périphérie de St. Catharines, de dire M. Lewis. À l'aide de statistiques, M. Lewis a démontré que seulement 317 acres sont nécessaires pour faire face jusqu'en 1991 à la croissance démographique de cette région. Le reste de ce territoire se trouve déjà aux mains des promoteurs immobiliers.



William Davis.

(Téléphoto de la PC)

En vue des JO
Les spécialistes canadiens étudient les techniques de l'IRA

TORONTO (PC) — L'équipement mis au point en Grande-Bretagne pour disposer des bombes des terroristes irlandais sera utilisé l'an prochain, à Montréal, durant les Jeux olympiques.

Le colonel Malcolm Hogarth de l'armée canadienne, dans une interview accordée mercredi durant le congrès annuel de l'Association des chefs de police du Canada, a révélé que certains spécialistes de l'armée se sont rendus à Londres pour étudier en détail les dernières techniques de démantèlement des explosifs.

Ils ont également appris les techniques les plus récentes utilisées par l'Armée républicaine irlandaise.

Crime organisé

Par ailleurs, un officier de la Sûreté du Québec a révélé que la pression exercée par les forces policières pourrait inciter bientôt certains

Enquêtes

Les activités du crime organisé ont été mises à jour au Québec en raison des récentes enquêtes publiques et la violence propre au gangs-

éléments du crime organisé à quitter Montréal pour se réfugier à Toronto.

M. Hervé Patenaude, président du comité sur le crime organisé au congrès des chefs de police, a rappelé que le crime organisé, qui soutire des milliards de dollars chaque année des poches des Canadiens, démenage toujours quand la pression se fait trop forte.

Il croit que la récente série de règlements de comptes à Montréal est l'oeuvre "d'échelons inférieurs" des éléments criminels qui tentent de se faire une place au soleil depuis que les leaders du crime organisé de la Métropole ont été exposés au grand jour et poursuivis en Justice.

terisme montrealais a depuis lors débuté à Toronto, dit-il. "Le crime organisé fait toujours son nid dans une région densément peuplée."

L'assistant-directeur Hervé Patenaude a rappelé la série d'attentats à la bombe et d'actes de violence signalée il y a quelques années dans l'industrie de la construction, à Toronto.

Selon un rapport sur le crime organisé rédigé en comité, le monde interlope réalise des milliards de dollars de profits dans le trafic des narcotiques, le jeu, le prêt usuraire et la pornographie.

Le document précise que le secteur du crime organisé où on a décelé la plus forte hausse d'activités est celui des drogues et ses incidents. Le rapport ne précise pas l'importance de ce trafic, mais affirme que le prêt usuraire, à lui seul, suscite des transferts d'argent de l'ordre de "milliards de dollars par année au Canada."

Le détecteur de mensonges est l'outil policier de l'avenir

TORONTO (PC) — Les détecteurs de mensonge sont de plus en plus utilisés comme outils de travail dans les enquêtes policières.

C'est ce qu'a révélé mardi le sergent Larry Proke, de Vancouver, qui parlait devant les délégués au congrès annuel de l'Association des chefs de police du Canada, qui se déroule à Toronto.

Le sergent Proke, qui appartient à la GRC dont il est un des neuf polygraphes attitrés, a recommandé par ailleurs que l'utilisation de ces appareils soit restreinte aux enquêtes jusqu'à ce que les résultats qu'ils donnent, soient plus probants.

La principale faiblesse des détecteurs de mensonge, dit-il, est le fait que la justesse des résultats

dépend entièrement de la compétence de l'opérateur.

Un détecteur mesure la tension du sujet en mesurant son rythme cardiaque, celui de sa respiration et son degré de sudorification.

Toutes les formes d'émotion se ressemblent donc dans les données du détecteur et un polygraphe, s'il n'est pas bien entraîné, peut mal en interpréter la lecture.

On compte environ 30 polygraphes au Canada, Unis.

dont 10 dans l'entreprise privée et le reste dans les forces policières, dont la GRC, la police militaire et celle de Calgary.

Tous ces spécialistes ont été entraînés aux États-

2 ÉCRANS — A LA JOINTION DE LA ROUTE 170 ET DU BOUL. ST-PAUL TEL. 549-4357

UN DES MEILLEURS FILMS D'AVENTURES!

DEUXIÈME SEMAINE

1 SAGUENAY

PAPILLON

ÉGALEMENT À L'AFFICHE EN COULEURS SUR LEURS ÉCRANS LES FILMS CAPABLES DE VOUS FAIRE

ROBERT REDFORD MICHAEL J. POLLARD

"L'ULTIME RANDONNÉE"

OUVERT TOUTES LES SOIRÉES À 7:30 — LA PROJECTION DÉBUTE VERS 8:15 — LES MOINS DE 14 ANS: GRATUIT

3 SAGUENAY

LES BÉBÉS S'EN VONT EN GUERRE

EN COULEURS

NUSS A L'AFFICHE

DECOUVREZ DE QUOI IL S'AGIT VRAIMENT EN VOUS FILM COMIQUE

vous en sortirez RABBI ravi!

Louis de Funès

Les Aventures de Rabbi Jacob

WALT DISNEY productions

le nouvel amour de coccinelle

"elle" a plus d'un tour sous son chapeau

4 BASSETS pour 1 DANCIS

JOHN KESSEY Suzanne PLESSETTE

CARTIER CENTRE

Holland où est le bébé?

14 ANS

La comédie du raffinement de l'angoisse!

L'Autre

Un film de Robert Altman

"C'est super fou Y'a un os dans la moutonnette"

CHARLIE HILL MICHAEL L. POLLARD

BELLEVUE CAPITOL

en amour, ça va ça vient...

et mourir de désir

OLGA VALERY

CAREN OLSEN

IMPERIAL

LA DERNIÈRE MAISON SUR LA GAUCHE

ON DANSE SOUS LES JUPES

1 SAGUENAY

CINÉMAS PLACE DU ROYAUME

Une femme et son désir

2ième SEM.

18 ANS adultes

SAMEDI, DIMANCHE, LUNDI

Amour comme le nôtre: 12:35 - 3:40 - 6:45 - 9:50

Pension du libre amour: 2:10 - 5:15 - 8:20

un amour comme le nôtre

Lucrecia LOVE

Jean-Michel DHERMAY

Catherine LAURENT

EN PLUS: 2ième FILM CINÉMA 1

SUR SEMAINE: Amour comme le nôtre: 6:45 - 9:50

Pension du libre amour: 8:20

CINÉMA (1)

AU MEME PROGRAMME

14 ANS

PAUL NEWMAN ROBERT REDFORD ROBERT SHAW

l'arnaque

SAMEDI, DIMANCHE, LUNDI

Arnaque: 12:20 - 4:40 - 9:05

Don Angelo: 2:35 - 7:00

ANTHONY QUINN dans

DON ANGELO EST MORT

Arnaque: 9:05

Don Angelo: 7:00

CINÉMA (2)

18 ANS Adultes

SEMAINE

Orange mécanique: 9:00

Deliverance: 7:05

SAMEDI ET DIMANCHE

Orange mécanique: 12:30 - 4:45 - 9:00

Deliverance: 2:50 - 7:05

ACTION - SUSPENSE ANGOISSE

STANLEY KUBRICK

ORANGE MÉCANIQUE

SEMAINE

Ils voulaient "s'évader" Ils connaissent l'enfer.

Deliverance

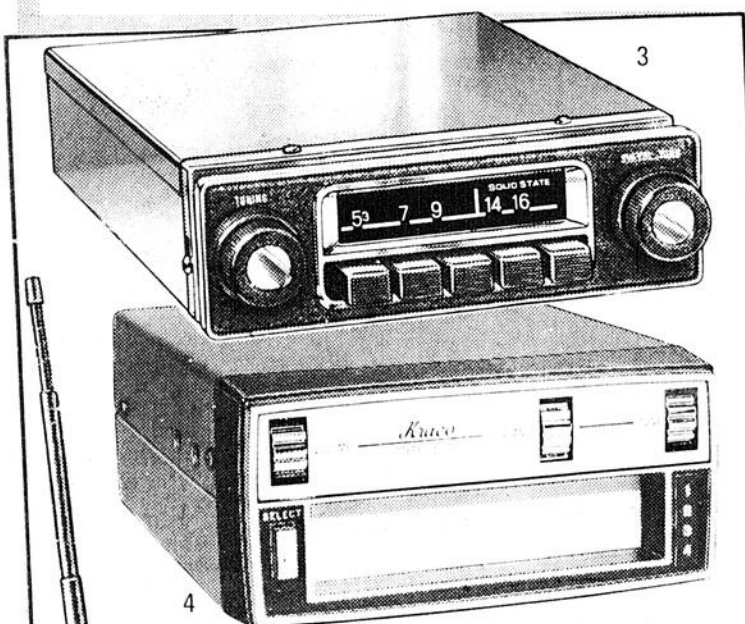
CINÉMA (3)



Pte **.99**

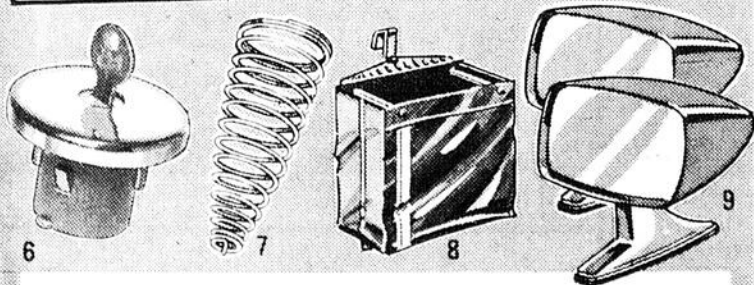
Liquides de transmission AUTOMATIQUE MOTOMASTER

- Pour toutes voitures Ford Motor Co.**
Conforme aux spécifications Ford 2P-650611 — M2C33F. Une valeur sûre! Pinte, .99
- Dexron — toutes voitures sauf Ford**
Conforme aux nouvelles spécifications Dexron II. Pinte, .99



Donnez le ton!

- RADIO AUTO AM À POUSSOIRS**
Réception haute fidélité par 7 transistors, 2 diodes, haut-parleur 5 x 7". Contrôle total de tonalité. Etage HF accordé. Se monte sous le tableau ou dans la plupart des tableaux plats. 12 V, masse négative. **39.95**
- LECTEUR AUTO KRACO 8 PISTES**
Élégant appareil façon bois à décor chrome. Commande manuelle/automatique. Voyants lumineux. **49.95**
- ANTENNE MONTÉE SUR RESSORT**
Améliorez la réception! Modèle en 3 sections se déployant de 24 à 59". Base ressort antichocs. Chromée. **6.39**



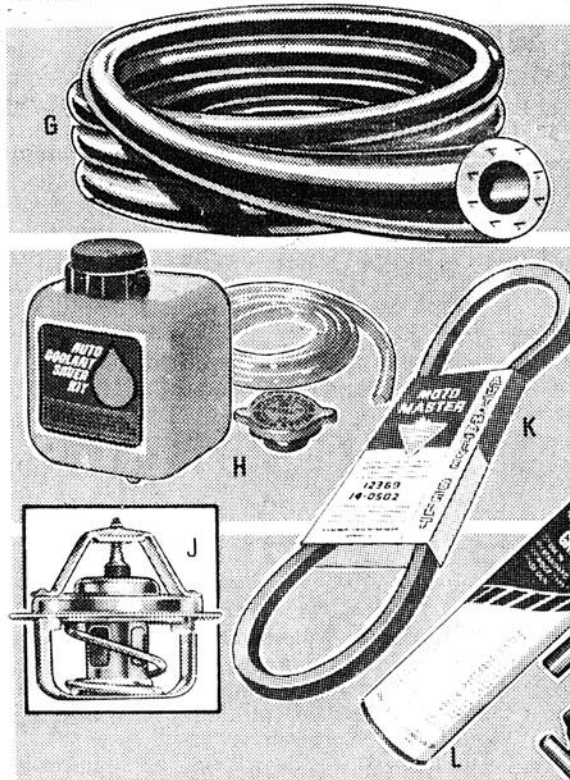
- BOUCHONS CHROMÉS VERROUILLABLES**
Pour plupart voitures 1974. Avec évent ou type antipollution. **3.59 à 5.99**
- ANTISIPHON NON-CORROSIF**
Empêche les vols d'essence. Seulement **.98**
- PANIER VALET D'AUTO**
Se fixe sous le tableau, escamotable. **1.29**
- RETOVISEURS SPORT GAUCHE ET DROIT**
Miroir 5 1/4 x 3 1/2". Monture chromée. Seul. **15.49**



Filtres à huile MOTOMASTER

Majorité voitures domestiques **2.19**

Voit. étrangères — à partir de \$1.39
Pose rapide. Retient abrasifs, carbone et condensation.



G. TUYAU CHAUFFAGE
Cablé renforcé. Diam. int. 1/2". 5/8", 50¢ le pi.; 3/4", .53¢ le pi. **.43**

H. RECYCLEUR REFROIDISSEMENT
Pour voitures remorqueuses ou climatisées. **3.29**

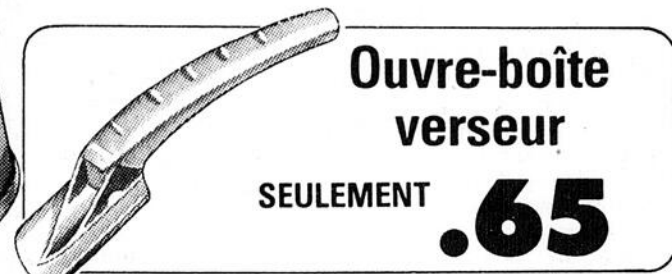
J. THERMOSTATS À BILLE
160°F. Réduisent la température de fonctionnement. **1.99 à 2.49**



Huile à moteur ÉCONOMIQUE NUGOLD 10W30 MULTIGRADE

PINTE **.69**

Recommandée pour toutes saisons et sous toutes conditions climatiques. Formule améliorée conforme aux classifications API SD-CC/MIL-L-2104B.



A. GUM-RID MOTOMASTER
Décrasse et décalamine conduits, pompe essence et carburateur. 20 oz liq. **1.99**

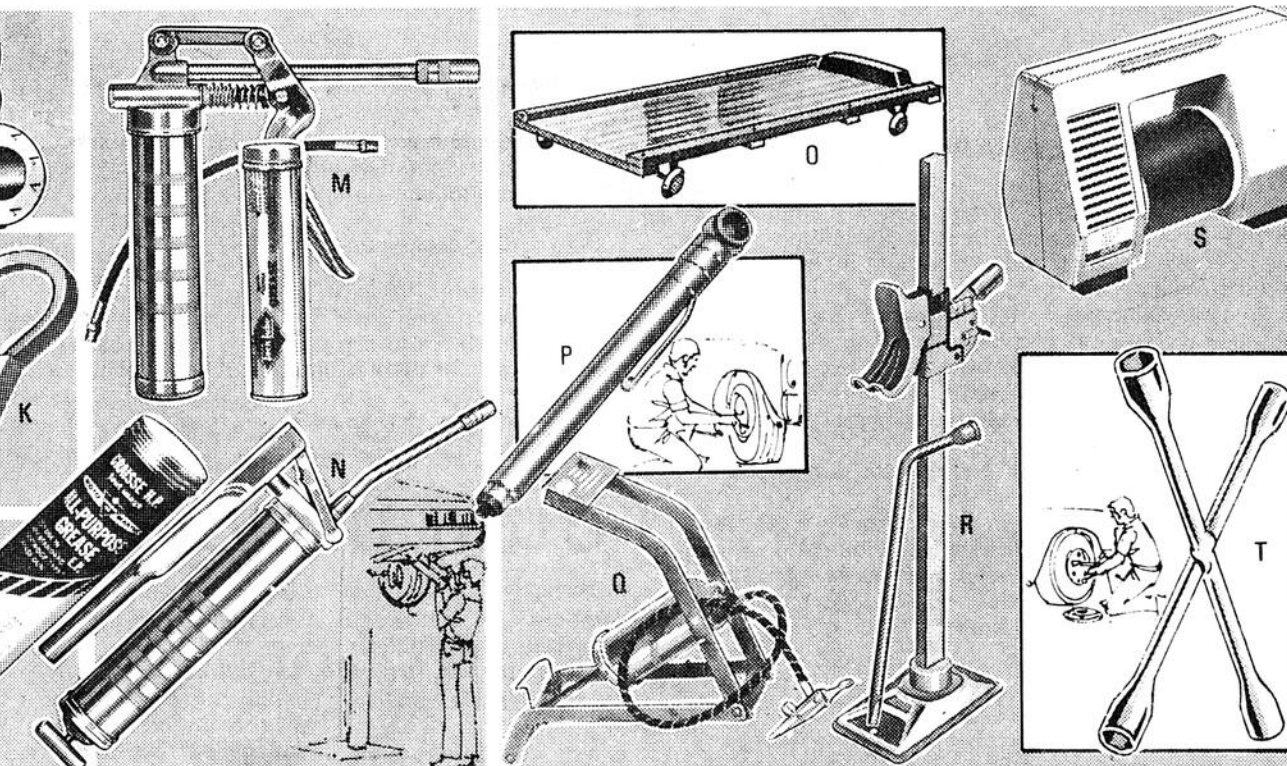
B. CONDITIONNEUR MOTEUR
Libère segments et soupapes. Élimine le cambouis. Boîte 20 oz liquides. **.99**

C. ADDITIF D'HUILE "FORMULA 1"
Améliore le rendement du moteur. Dosage: 1 bte tous les 3 mois. 15 oz liq. **.99**

D. NETTOYEUR DE CARBURATEUR "Pyroll"
Chasse gomme et laques. Boîte aérosol 14 oz. Seulement **1.99**

E. BIDON ESSENCE 2 1/2 GAL.
Métal, bec incorporé. Conforme normes ACNOR. 5-gallons — métal **5.19** \$6.99

F. BAC À VIDANGE 18 PTES
Pour recevoir et transporter huile usée. Se glisse aisément sous la voiture. **5.39**



K. COURROIES VENTILATEUR
Qualité Motomaster pour plupart voitures N-américaines. **1.03 à 3.36**

L. CARTOUCHE GRAISSE 14 OZ
Type tous usages, au lithium avec additifs H.P. **.75**

M. MINI-GRAISSEUR COMPLET
Pistolet, cartouche, flexible 12", tuyau droit 6". **6.49**

N. GRAISSEUR LOAD-A-MATIC
Amorçage ressort, press. 10.000 lb, vrac ou cartouche. **5.59**

O. SOMMIER DE GARAGE
Quatre roulettes à billes. Appui-tête rembourré. **9.99**

P. INDICATEUR PRESSION
Motomaster type stylo. 6 à 50 lb. Pratique. **1.89**

Q. POMPE À PÉDALE
Gonflage rapide sans fatigue. Seul. **7.99**

R. CRIC DE PARE-CHOC
Lève de 4 1/4 à 28 1/4". Plupart voitures. **9.95**

S. POMPE/COMPRESSEUR
Pression jusqu'à 45 lb/po. ca. Se branche sur allumoir (12V). Avec tuyau, cord. 10 pi., et raccords. **30.95**

T. CLÉ ROUES QUADRUPLE
14 1/2" pour vieilles autos, camions légers. Métrique, voit. étrangères. **2.69** \$2.95

Demandez une CARTE DE CRÉDIT Canadian Tire.



CANADIAN TIRE
MAGASIN ASSOCIÉ

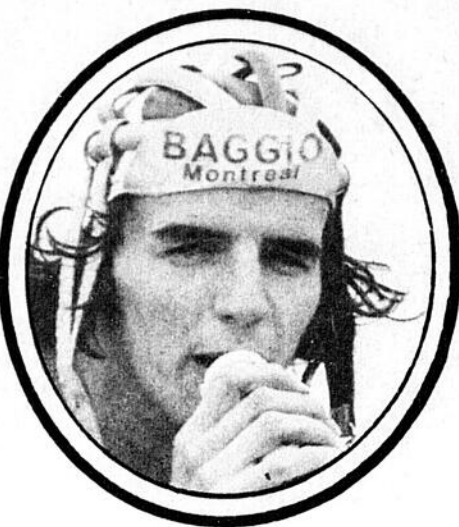


CANADIAN TIRE
MAGASIN ASSOCIÉ

JONQUIÈRE, 697, boul. Harvey, 542-3501
CHICOUTIMI, 1257, boul. Talbot, 549-5014
ALMA, coin du Pont et St-Luc, 682-6618

ROUTE

CARNET DE



AMOS — "J'en serai à ma deuxième expérience dans cette compétition. J'ai participé à l'épreuve en 1970. J'avais alors gagné la dernière étape.

J'estime que le tour va se jouer encore au sprint, même s'il y aura de bons rouleurs. Il y a plusieurs candidats qui peuvent aspirer à la victoire. Pour ma part, il s'agit d'un test personnel, question de vérifier le calibre des coureurs.

Je suis peut-être trop vieux, car j'ai de la misère à me mettre en forme. Faut dire que j'ai travaillé tout l'été et que je n'ai pas eu la chance de m'entraîner comme je l'aurais souhaité.

On décidera de la tactique à employer à mesure que la course va progresser. Je me tiendrai dans la partie avant du peloton. Je tirerai lorsque viendra mon tour.

Concernant notre équipe, je crois qu'elle se compare avec celle des années antérieures. Il y a peut-être de meilleurs espoirs. Nous n'avons pas de capitaine de route. Il se dessinera au fil de la compétition. Je ne crains aucunement pour l'esprit d'équipe.

Ce ne sera pas facile. J'avais terminé parmi les vingtièmes à ma première participation à ce Tour de l'Abitibi. J'espère faire mieux cette année".

François Paradis

En lice au Tour cycliste de l'Abitibi

Guy Lalancette, prêt à souffrir

par André Lestourneau

CHICOUTIMI — A la veille du départ du septième Tour cycliste de l'Abitibi, Guy Lalancette se voulait le plus optimiste de tous les membres de l'équipe du Saguenay-Lac-Saint-Jean engagés dans cette compétition de 335 milles, répartie en sept étapes.

"Je ne pars pas en promenade cette année, mais avec l'idée de terminer en première place", de lancer le volubile coureur chicoutimien qui vivra sa deuxième expérience.

"L'an passé, j'ai terminé en 35ième place, rappelle-t-il.

Je suis toutefois plus fort cette année et j'ai plus d'expérience. Je n'ai jamais perdu le peloton au cours de l'été. J'ai pris confiance en moi et je n'ai plus peur de m'essayer au sprint".

Lalancette semble animé d'un désir de vaincre qui sera difficile de freiner, s'il n'est pas victime de malchance.

"C'est moins dur si un gars sait se couvrir. Pour ma part, je suis prêt à souffrir.

Auparavant je ne connaissais pas ça. J'avais toujours peur de me vider. C'est maintenant mon fun de souffrir".

Le cycliste du Saguenay, particulièrement fort dans les sprints, n'écarte pas les chances de l'équipe régionale, même si la compétition sera de première valeur.

"Nous avons une bonne équipe. On a des chances si l'on travaille ensemble et si les gars sont prêts à souffrir", de répondre Lalancette.

De son côté, André Bouchard se promet également d'être plus agressif que l'an dernier alors qu'il avait été contraint d'abandonner à l'issue de la troisième étape.

"J'ai l'intention de prendre les échappées, d'essayer de sortir au

sprint. Nous avons une meilleure équipe. Nous sommes capables de bien se classer, si l'on peut éviter les chutes. Je serais satisfait si je terminais parmi les dix premiers".

Outre Lalancette et Bouchard, l'équipe régionale comprendra les frères François et Daniel Paradis, de même que Clément Tremblay et Jacques Fortin.

Plus de 90 coureurs sont inscrits à la compétition, ce qui représente le plus imposant contingent de cyclistes à prendre part à l'épreuve qui sera lancée ce soir par un critérium de trente milles dans la ville d'Amos.

Le peloton comprend quinze équipes, dont neuf du Québec, trois de l'Ontario, deux des Etats-Unis et une de Terre-Neuve.

Parmi les favoris pour succéder à l'ontarien Allan Brocklebank, citons le nom de Remi Simard, membre de l'équipe de Ste-Foy et nouveau champion junior canadien.



Guy Lalancette... "Je pars avec l'idée de terminer en première place". (Photo Réal Tremblay)

LE QUOTIDIEN

DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

CHIBOUGAMAU—COTE-NORD

SPORT

2e section

Jeudi 28 août 1975

Page 11

Le plus cuisant revers des Montréalais

Montefusco se paie la tête des Expos



SAUF MALGRE LUI — Larry Bittner est sauf malgré lui au deuxième but, alors que le joueur de deuxième-but des Giants, Bruce Miller, eut échappé la balle malgré un relais précis de Dave Rader.

(Téléphoto PA)

SAN FRANCISCO, Cal. — Le Comte Montefusco était à son meilleur hier, alors qu'il a retiré 14 frappeurs sur des prises en route vers un triomphe facile de 9-1 sur les Expos devant 2,594 spectateurs, réunis au stade Candlestick de San Francisco.

Jamais depuis leur admission dans la Ligue nationale, les Expos n'avaient subi un tel traitement. Don Wilson des Astros, Tom Seaver et Randy Tate des Mets avaient déjà fait mordre la poussière à 13 joueurs des Expos, mais John Montefusco leur a damé le pion hier avec 14 retraits sur des prises. Il va sans dire que c'était un nouveau sommet de retraits sur des prises pour un match par la sensationnelle recrue des Giants.

Le comte a donné seulement sept coups sûrs, dont deux à Larry Bittner et Barry Foote et un seul but sur balles. Il a maintenant une fiche de 11-7. Au Parc Jarry le 13 août, Montefusco avait retiré 12 frappeurs sur des prises. Hier, il a fait encore mieux.

Montefusco a perdu son blanchissage à la quatrième manche, lorsque Bittner a compté un point non mérité, à la suite d'une erreur du joueur de deuxième-but Garry Tho-

mas. Barry Foote, qui avait fait compter deux points dans la défaite de 4-3 mardi soir avec un circuit, a produit l'unique point des Montréalais hier avec un simple.

Mike Jorgensen a été victime de Montefusco à trois reprises, tout comme Pete Mackanin. Tim Foli et Barry Foote ont mordu la poussière deux fois chacun et Larry Parrish, Bob Bailey, Woodie Fryman et Gary Carter, une fois chacun. Carter, qui n'a pas joué hier, a constitué la 14e victime de Montefusco comme frappeur d'urgence après deux retraits à la neuvième manche.

Woodie Fryman, qui semble épuisé à ce stade de la saison, a tenté de rivaliser avec Montefusco, retirant 10 frappeurs sur des prises en cinq manches. Mais il a donné cinq coups sûrs, et six points dont cinq mérités en plus de trois buts sur balles et a subi sa dixième défaite.

Lors de ces cinq dernières parties, Fryman a donné 15 points et 20 coups sûrs en 15 manches. Le fait d'avoir été employé et comme partant et comme lanceur de relève, semble définitivement avoir affecté le vieux cultivateur du Kentucky. Reste à savoir ce que Gene Mauch en pense.

A tout événement, les Giants ont marqué trois points sur un double de Sadek, un but sur balles à Thomasson, un double de Thomas et un simple de deux points par Robby Murcer à la troisième manche et n'ont jamais été sérieusement menacés par la suite. Fryman a maintenant une fiche de 8-10.

DeMola a remplacé Fryman à la sixième et a donné un simple de deux points à Bruce Miller qui a fait compter deux autres points à la huitième avec un triple contre Dennis Blair. Blair, hors de la rotation des lanceurs partants des Expos, en était à son premier match depuis le 14 août.

Il a donné deux coups sûrs, deux points, et trois buts sur balles en deux manches en plus d'effectuer un mauvais lancer. Tout indique qu'il devra continuer à "travailler" avec l'instructeur des lanceurs des Expos, Cal McLish, avant d'être en mesure de commencer une autre partie.

Pepe Frias a commencé le match à l'arrêt-court pour les Expos, mais a été remplacé par Tim Foli à la quatrième manche. Bobby Murcer était de retour au jeu pour les Giants, étant rétabli d'une blessure à une jambe qui le tenait au rancart depuis le 15 août.

Stoneham récompense l'effort d'Halicki

SAN FRANCISCO, Cal. — Même s'il n'y avait que 1,795 spectateurs au match de mardi soir gagné par les Giants au compte de 4-3 grâce au circuit de Gary Thomasson avec un compte de 3 balles et deux prises en huitième manche, le propriétaire des Giants, Horace Stoneham, avait le cœur large.

Il a effectué l'une de ses rares visites dans le vestiaire des joueurs pour faire signer un nouveau contrat au lanceur Ed Halicki, qui a lancé une partie sans point ni coup sûr dimanche dernier contre les Mets.

Stoneham a déjà vu Juan Marichal et Gaylord Perry réussir des parties sans point ni coup sûr pour son club, mais c'était le premier exploit du genre réussi par un lanceur des Giants à San Francisco, depuis que les Giants ont quitté New York pour la Californie il y a près de 20 ans.

Stoneham, qui selon des rapports dignes de foi aurait déjà vendu son club à des intérêts japonais (la nouvelle doit être annoncée officiellement à la fin de la saison) a haussé le salaire de Halicki de \$2,500. Cette augmentation porte donc à environ \$20,000 le salaire de l'artilleur droitier des Giants.

On sait que les règlements du baseball majeur défendent les bonis aux joueurs qui réussissent certains exploits. C'est pourquoi pour ré-

compenser un lanceur qui réussit un match sans coup sûr, la direction du club doit déchirer son contrat et lui en préparer un nouveau.

Stoneham, s'est également montré généreux envers les partisans de son club. En effet, les 1,795 spectateurs présents au match de mardi soir, pourront être admis gratuitement à une autre partie des Giants d'ici la fin de la saison, s'ils ont conservé leurs billets.

Malheureusement, les 95 membres du club des supporters des Expos, présents au match de mardi, ne pourront en profiter, car après le match d'hier, ils se sont dirigés vers San Diego où ils

verront les Expos à l'oeuvre contre les Padres à compter de cet après-midi et pour une série de quatre parties.

Pete Falcone, mardi soir, a retiré 12 frappeurs sur des prises portant son total à 107 pour la saison. Les Giants comptent donc deux lanceurs recrues, Falcone et Montefusco, avec 100 retraits sur des prises ou plus cette saison. Montefusco avait 152 retraits sur des prises avant d'affronter les Expos hier.

Barry Foote a fait compter deux points avec un circuit pour les Expos, tandis que Dan Warthen a subi l'échec, donnant le circuit décisif à Thomasson en huitième manche.

Bristol suspendu

SAN FRANCISCO, Cal. — L'instructeur au troisième-but pour les Expos, Dave Bristol, a été suspendu pour trois parties. La nouvelle a été annoncée par le président de la Ligue nationale, Chub Feeney hier à San Francisco.

On se souviendra que Bristol avait écopé d'une amende de \$350 pour s'être attaqué à Reggie Smith des Cardinals de St-Louis lors de la remise des cartes des formations des deux clubs à St-Louis avant le match du 6 juillet. Il avait aussi été suspendu pour trois parties, mais avait décidé d'en appeler de cette nouvelle punition.

Bristol s'est entretenu avec le président de la ligue mardi à San Francisco et hier, Chub Feeney, a annoncé dans la galerie de la presse lors du match entre les Expos et les Giants, que la suspension avait été maintenue.

C'est donc dire que Bristol ne sera pas en uniforme lors des trois prochaines parties des Expos à San Diego. Questionné à savoir s'il s'agissait d'une suspension sans salaire, le président de la ligue a déclaré: "C'est laissé à la discrétion du club. Ce n'est pas moi qui paie le salaire de Bristol, mais les Expos."

Défaite des Pirates

Griffey cogne avec assurance

CHICAGO (AP) — Ken Griffey a dirigé une offensive de 15 coups sûrs avec quatre simples tandis que Pedro Bourdon limitait les Cubs de Chicago à trois coups sûrs en relève alors que les Reds de Cincinnati ont triomphé 5-4.

Borbon a remplacé le débutant Pat Darcy au début de la 4ième manche.

Les Reds ont brisé une égalité de 4-4 dans la 4ième avec un ballon-sacrifice de Tony Perez et un simple de George Foster.

Pete LaCock avait donné une avance de 4-7 aux Cubs dans la 3ième avec un double.

Après un premier point dans la 1ère manche, les Reds en ont ajouté deux dans la 2ième avec des simples de Bill Plumber et Joe Morgan.

A Pittsburgh, les Braves d'Atlanta ont marqué quatre points en neuvième manche, pour mériter une victoire de 6-2 contre les Pirates de Pittsburgh.

Ralph Garr et Rob Belloir ont réussi chacun un simple d'un point, pour procurer aux Pirates une avance de 4-2, et Darrel Evans a cogné un simple de deux points.

Il s'agissait pour Atlanta d'une première victoire en cinq matches et

pour Pittsburgh d'une première défaite en quatre rencontres.

A St-Louis, Jim York et Jose Sosa ont limité les Cards de St. Louis à neuf coups sûrs tandis que cinq erreurs des vaincus résultaient en trois points pour les Astros de Houston qui ont finalement triomphé 5-1.

Les Cards sont ainsi demeurés à 3 1-2 parties des Pirates de Pittsburgh, installés au 1er rang dans la division Est de la LN.

Le 3ième-but-recrue Hector Cruz a commis deux des cinq bévues des Cards, tandis que celle de Lou Brock résultait en deux points dans la 2ième manche.

A Cleveland, Fritz Peterson a affiché une tenue de quatre coups sûrs et John Lowenstein a amorcé une poussée de trois points dès la 1ère manche avec un circuit lorsque les Indiens de Cleveland ont blanchi les White Sox de Chicago 5-0 en divisant les honneurs d'un double.

Jorge Orta et Bill Melton ont bouclé le circuit en procurant un gain de 2-0 aux Sox dans le premier match. Quatre buts sur balles et une erreur ont produit les deux autres points des Indiens dans la 1ère manche du 2ième match.

A Boston, la recrue Jim Rice a produit trois points avec son 21ième circuit et un ballon-sacrifice en conduisant les Red Sox de Boston à

un gain de 6-2 sur les Angels de la Californie.

Les Sox ont bombardé Bill Singer de trois points dès la 1ère manche avec des doubles de Denny Doyle et Fred Lynn, plus le circuit de Rice.

Les Sox ont ajouté un point sur une balle passée dans la 2ième, puis deux autres sur deux ballons-sacrifices dans la 3ième.

Les Angels ont marqué deux fois dans la 2ième avec un ballon-sacrifice et un but sur balles alors que les coussins étaient tous occupés.

A New York, Gene Tenace a produit le point victorieux avec un ballon-sacrifice dans la 9ième manche alors que les As d'Oakland ont supplanté les Yankees de New York 3-2.

Les Yankees ont égalé les chances à 2-2 dans la 4ième avec un simple, un mauvais lancer et un double de Chris Chamblir.

Reggie Jackson a produit le 2ième point des As avec un ballon-sacrifice dans la 3ième, après que les Yankees eurent ouvert le pointage dès la 1ère manche avec deux simples et un roulant, mais les As ont égalé les chances à 1-1 dès la 2ième avec un but sur balles et deux simples.



Balle-lente

Denis Houde rend hommage à trois de ses joueurs

Le Pavillon du Hot-Dog a remporté la grande finale de la Ligue de balle-lente AJK avec quatre victoires de suite, face au Potvin Bouchard. Pourtant, ces derniers avaient pris les devants 2-0 dans cette série. Toutefois, les champions de la saison régulière se sont ralliés à leur lanceur étoile, Gaston Boily, pour ratifier les grands honneurs à tous les niveaux au cours de la saison 1975.

Pour Boily, la série finale lui aura également permis d'être élu le meilleur lanceur des séries éliminatoires de ce circuit. Il a décroché un total de huit victoires.

L'instructeur des nouveaux monarques, Denis Houde, a déclaré que Serge et Philippe Gagnon, sans oublier Boily, avaient été les joueurs les plus utiles à son équipe.

Pendant ce temps, dans la Ligue de balle-lente Sporana d'Alma, l'OTJ Hébertville-Station n'a plus qu'un pas à franchir afin de s'assurer les honneurs de la finale de ce circuit. Ils ont pris une priorité de trois parties à zéro face aux Cracks de St-Bruno. Le dernier match mettant aux prises ces deux formations, s'est terminé en faveur de l'OTJ, alors qu'ils ont remporté la rencontre 10-8 au profit du lanceur Michel Simard.

Au cours de cette rencontre, Robert Thibault a cogné deux circuits, dont un grand chelem pour procurer la victoire aux siens.

Par ailleurs, le tournoi annuel de la Ligue Sporana débute ce soir. En ce qui a trait au calendrier de cette première soirée de compétition, St-Gédéon affrontera Alma à 19 h. 00. A 20 h. 00, Villa des Lys rencontre St-Félicien. A 21 h. 00, plomberie-chauffage affronte le curling. A 22 h. 00, Fina service crociera le fer avec les Aiglons d'Alma. A 23 h. 00, le match à Go-Go disputera la victoire au Doré-Lessard de Notre-Dame d'Hébertville. Finalement à minuit, l'OTJ Hébertville-Station rencontre le salon-bar Le Lien.

Pour revenir à la finale qui a opposé le Pavillon du Hot-Dog et le Potvin Bouchard, mentionnons qu'Henri Barriault, du Potvin Bouchard, est celui qui a fait passer le plus de balles par-dessus les clôtures avec six circuits. Quant à Serge Gagnon il est celui qui a fait produire le plus de points, alors qu'il a fait croiser le marbre en seize occasions à ses coéquipiers.

Tournoi provincial à Shipshaw

C'est demain soir à 19 h. 00 que débute le tournoi de balle-rapide à Shipshaw. C'est l'équipe du Huot Importateur de Jonquière qui est chargée de mettre sur pied ce tournoi d'envergure provinciale. Un total de dix équipes prendront part à la compétition.

Jean-Marc De Ladurentaye en assurera la présidence. Il sera secondé par Jean-Yves Bédard, lequel assumera la vice-présidence. Les organisateurs ne ménagent en rien tous les efforts nécessaires afin de faire du tournoi une réussite à tous les niveaux.

Ainsi, ils sont présentement en passe de rédiger un programme-souvenir dans lequel les spectateurs pourront retrouver les informations requises au sujet des diverses équipes prenant part à la compétition.

Toutefois, les organisateurs de ce tournoi déplorent le fait que les As Volants de Hull, l'une des meilleures formations canadiennes, aient refusé de venir à Shipshaw, prétextant qu'ils désiraient être payés pour venir au Saguenay.

Il y a également la formation de l'Ascension qui a été dans l'obligation de se retirer de la compétition à la dernière minute. Ces derniers ont préféré agir de la sorte suite au décès de leur pilier à l'offensive, André Renaud, décédé dans un incendie en fin de semaine, à Alma. Un autre important facteur a milité en faveur du retrait de l'Ascension. Leur lanceur tout étoile, Laval Renaud, ne pourra prendre part au tournoi à cause d'une fracture à la mâchoire. L'Ascension sera remplacé par le Texaco de Jonquière.

De fait, le tournoi sera divisé en deux sections. Dans la première division on retrouvera le Huot Importateur, le Fer à Cheval, le Texaco de Jonquière et Alma. La seconde division sera formée des équipes de Roberval, Chibougamau, Baie-Comeau, Sept-Îles et la Taverne Gagnon.

Le premier match débutera à 19 h. 00, mettant aux prises le Huot Importateur et le Fer à Cheval.

En ce qui a trait à la grande finale, le tout est prévu pour dimanche soir à 19 h. 00. Les organisateurs ont d'autre part décidé de garder une minute de silence à la mémoire d'André Renaud quelques instants avant le début de cette dernière étape.

Le tout est sous la commandite de la brasserie Labatt. Une bourse de \$1.200 est à l'enjeu pour les différents gagnants.

Dans la Ligue de balle-lente Saguenay, hier, soir, c'est grâce à une attaque massive de cinq points à la sixième manche que les Pirates de Légaré Autos ont remporté le deuxième match de la série finale de la Ligue de balle-lente du Saguenay, pour égaliser les chances dans cette série. Le Légaré Autos l'a remporté 5-4 face à la Boulangerie Morin. Les deux formations ont remporté une victoire de part et d'autre.

À la cinquième reprise, Léonce Tremblay et Robert Tremblay ont cogné des simples pour faire produire deux points. Toutefois, Marcel Bergeron frappa un circuit à l'intérieur du terrain pour faire enregistrer trois autres points.

La Boulangerie Morin a tenté d'égaliser les chances à la septième manche, enregistrant deux points pour réduire la marge à un point. Mais le lanceur gagnant, Yvon Bergeron, a tenu le coup. Daniel Morin a hérité de la défaite.

Les deux équipes ont frappé neuf coups sûrs respectivement.

Ashe présente une forme superbe

NEW YORK (AFP) — Aucune surprise n'a été enregistrée lors de la première journée des championnats des États-Unis de tennis omnium sur terre battue, qui ont débuté mercredi à Forest Hills.

L'épreuve laissée présager d'un succès, de popularité immense puisque 12.723 spectateurs, — chiffre — record pour une première journée — sont passés aux guichets de Forest Hills. L'ancien record d'assistance était détenu avec 11.304 personnes depuis 1972.

Une quarantaine de matches, disputés pour le compte du premier tour des simples messieurs était au programme de la journée de mercredi.

Les sept têtes de série qui étaient en lice ont tous franchi, la plupart avec facilité, le cap du premier tour. L'Américain Arthur Ashe no. 4 a facilement disposé de son compatriote Victor Amaya en deux sets, dans le match inaugural. Bien qu'il soit difficile de juger le vainqueur de Wimbledon sur cette partie, on peut déjà dire qu'il est en excellente forme.

"C'est la première fois de ma vie que je jouais à 11:30 le matin. Depuis que j'ai quitté le collège, je ne me suis jamais présenté aussi tôt dans la journée sur un terrain de tennis," de réclamer Arthur Ashe après avoir défait Victor Amaya dans le premier match de la journée.

"La température était humide toutefois, j'ai trouvé un avantage à jouer dans de telles conditions. Mes coups avants étaient beaucoup plus puissants, puisque la balle était plus lourde, ce qui compensait pour mes revers qui n'ont jamais atteint la vélocité désirée", analysait Ashe. "Désormais il ne me reste à gagner que les six autres matches pour décrocher le titre", avançait-il, un sourire en coin.

Parmi les autres têtes de série,

l'Australien Tony Roche no. 7 et John Alexander 12 ont disposé sans mal de leurs adversaires respectifs, les Américains Dave Kanter et Marty Riessen. Le Tchèque Jan Kodeš 15 et l'Américain Cliff Richey n'ont, par ailleurs connu aucun problème face à Graham Stilwell GB et Marcelo Lara Mex.

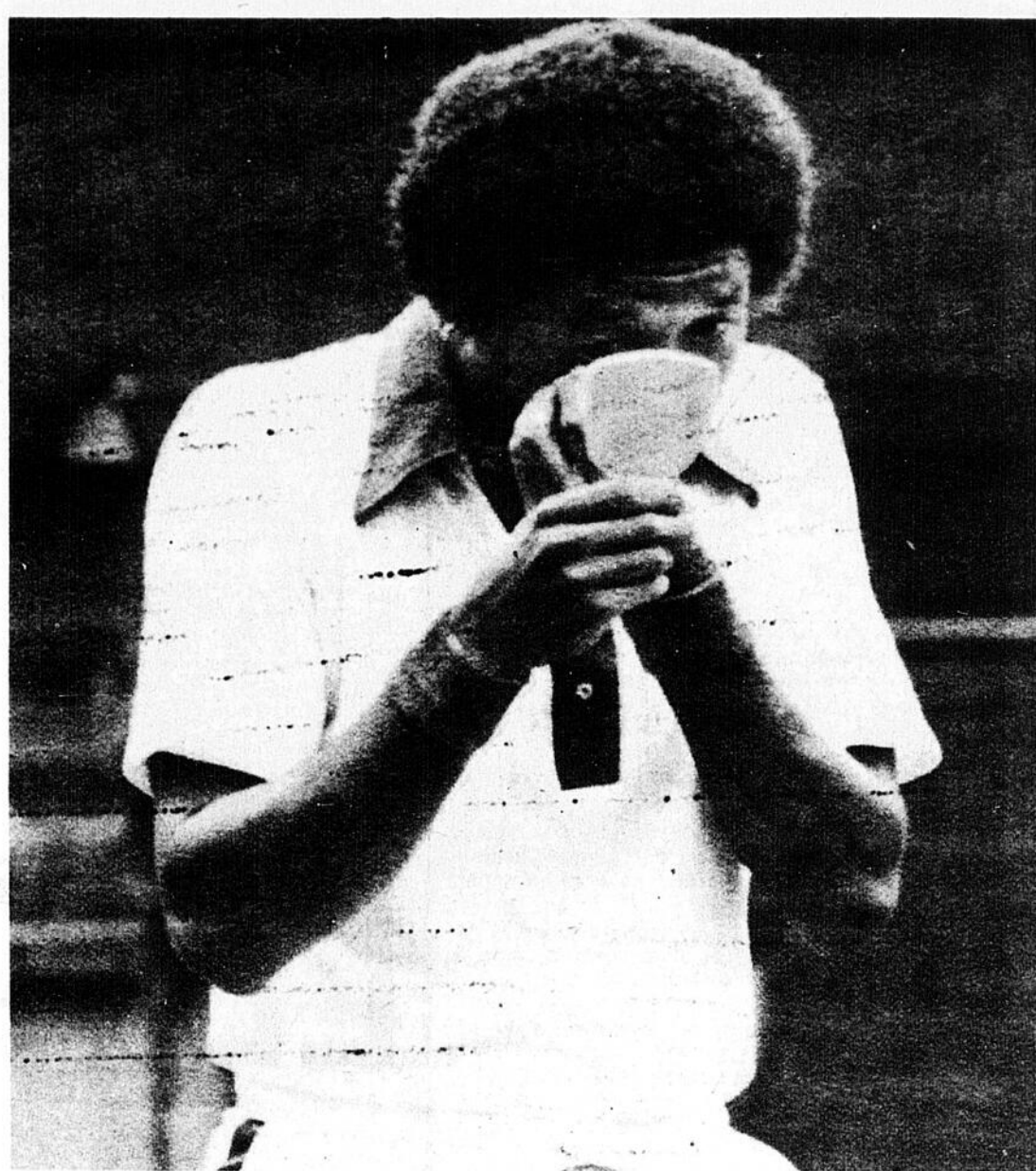
Autres matches

Par contre, l'Américain Vitas Gerulaitis 14 a dû concéder un set, le premier, au jeune Brésilien Joaozinho Pasgado. De même, l'espérance, paraguayen Victor Pecci, 19 ans, donna un fil à retordre à l'Américain Harold Solomon 13. Le jeune et puissant joueur sud-américain remporta de haute lutte le premier set 7-5, mais se déconcentra par la suite et perdit les deux manches suivantes 2-6, 2-6.

L'un des matches les plus applaudis fut celui qui opposa l'indien Vijay Armitraj au petit mais agressif joueur japonais Jun Kamiwazumi. Ce dernier ne s'inclina finalement qu'à l'issue de trois sets acharnés 7-5, 5-7, 7-5.

Deux des trois Français qui étaient en lice hier se sont qualifiés facilement pour le tour suivant: François Jauffred en deux sets face à l'Américain Ricardo Fagel 6-4, 6-2, et George Goven, également en deux sets 6-2, 6-3 contre le Suédois Birger Andersson. Patrick Proisy, apparemment sans ressort, se fit par contre éliminer rapidement par le Rhodésien Andrew Pattison.

Jeudi, se poursuivront les matches du premier tour avec l'entrée en jeu des principaux favoris: l'Américain Jimmy Connors, champion sortant, l'Argentin Guillermo Vilas, le Suédois Bjorn Borg, le Roumain Ilie Nastase et l'Espagnol Manuel Orantes.



Arthur Ashe... une première victoire contre son compatriote.

(Téléphoto PA)

Instructeur des Saguenéens

Yvon Bouchard succède à Leclerc

par Pierre Raymond

CHICOUTIMI — À l'aube d'une nouvelle saison de hockey, la direction des Saguenéens de Chicoutimi, de la Ligue junior régionale de hockey, a annoncé la nomination de Yvon Bouchard à titre d'entraîneur de l'équipe, succédant ainsi à Miville Leclerc, démissionnaire au printemps dernier.

Bouchard n'est pas étranger au monde du hockey régional, après avoir porté les couleurs de plusieurs équipes.

Pour les Pirates, c'est ça le baseball

PITTSBURGH (UPI) — Pour les Pirates de Pittsburgh, perdre quelques matches consécutifs n'est pas très inquiétant. Mais que leurs canons soient au silence depuis deux semaines c'est drôlement plus inquiétant.

De dire l'instructeur des frappeurs des Pirates, Bob Skinner: "Si vous pouvez mettre fin à une léthargie après dix jours de disette, vous pouvez être satisfait. Mais chez les Pirates, ce n'est pas un, deux ou trois joueurs réguliers qui éprouvent plusieurs difficultés au bâton, mais bien huit de nos neuf joueurs réguliers. Seuls nos lanceurs semblent frapper la balle avec autorité. Comme situation, c'est illogique".

Au cours de leur dernier voyage à l'étranger, les détenteurs du premier rang de la section est de la Ligue nationale n'ont pas connu le succès espéré par Danny Murtaugh et ses adjoints. Les pirates sont revenus à Pittsburgh avec un dossier de deux victoires et douze défaites.

"La première saison que j'ai passée avec les Pirates en 1954, nous avons été dans une profonde léthargie toute la saison durant. Devinez à quelle position nous avons bouclé la saison? En dernière, évidemment", de relater Skinner qui s'inquiète de plus en plus de la piètre tenue offensive de ses protégés.

Toutefois, Skinner sait fort bien que les Pirates possèdent trop de potentiel pour que cette mauvaise période s'éternise. De fait, ces derniers semblent avoir retrouvé leurs bonnes vieilles habitudes depuis le retour à la maison, au stade Three Rivers, remportant huit de leurs neuf derniers matches.

Richie Zisk et Al Oliver qui ont su conserver des moyennes de .450 à domicile depuis le début de la saison, estiment que les joueurs sont inspirés par leurs partisans locaux. En moins de sept jours, 200.000 personnes ont assisté aux rencontres des Pirates.

"Lorsque nous sommes revenus à Pittsburgh après ce pénible voyage à l'étranger, 22.000 personnes étaient debout dans les estrades à nous ovationner avant le début du match. Si vous croyez que le support des amateurs n'influence pas le rendement d'une équipe, vous êtes loin de la vérité", de dire Al Oliver.

"C'est beaucoup plus confortable de jouer à la maison, de continuer Richie Zisk. Votre famille est sur les lieux, vous pouvez dormir dans votre propre lit et vous n'avez pas de maître d'hôtel qui vous réveille tôt le matin..."

Mais il ne faudrait pas penser que seul le retour des frappeurs au sein des Pirates est à l'origine de ce regain de vie. Il faut souligner la performance du personnel de lanceurs qui n'a alloué que huit points au cours des sept dernières rencontres.

Par contre, nul ne peut expliquer exactement le pourquoi de cette léthargie qui a failli déloger les Pirates du premier échelon. "Trop de fois, lorsque l'équipe va mal, un joueur tente de remporter les parties lui-même. On tente de frapper la balle trop solidement et la première chose que l'on sait, l'équipe va encore plus mal", de relater Oliver.

La plupart des joueurs, incluant le gérant Danny Murtaugh, estiment que cette longue série de défaites, suivie d'une longue série de victoires n'est que pure coïncidence. "C'est ça le baseball", de dire Murtaugh.

Inutile de mentionner la perte de Stargell pour quelques temps a fait paniquer un tant soit peu Murtaugh et ses acolytes. "Tous étaient très heureux de son retour hier soir. Avec le "protecteur" de retour, les recrues joueront avec plus de confiance", de relater le gérant des Pirates.

Si un joueur n'est pas censé être l'unique force d'une équipe, les experts ne peuvent appliquer cet adage à Stargell et les Pirates. Comme dirait Murtaugh, c'est ça le baseball!

pes dont celles des Saguenéens seniors, des Loups de La Tuque, des Citadins d'Arvida ainsi que des Castors de Sherbrooke.

Les raisons qui ont poussé Bouchard à accepter sont d'ailleurs originales, étant donné les circonstances. "Je crois que personne ne voulait prendre cette charge. C'est un peu pour cette raison que j'ai accepté l'offre de Guy Byatt", de commenter le principal intéressé.

Bouchard conçoit que son expérience à titre d'instructeur ne lui permet pas de sauter les barrières mais ses antécédents dans le domaine du hockey représentent une longue feuille de route.

"J'ai retiré beaucoup du hockey mais sans jamais rien donner. Cette position me procure l'opportunité de rendre un peu ce que j'ai appris", dit-il.

Bouchard sait pertinemment que le poste d'instructeur n'est guère de tout repos, surtout en envisageant la prochaine campagne avec un noyau de 12 vétérans seulement.

"Nous avons perdu plusieurs joueurs mais j'ai su qu'il existait tout de même un certain calibre de bons joueurs de catégorie midget. Nous travaillerons avec le potentiel mis à notre disposition".

Le nouveau pilote des Saguenéens devra d'ailleurs tenter un recyclage au chapitre du hockey junior régional.

"Je ne connais malheureusement pas le calibre de la ligue car je n'ai pas eu l'occasion d'assister à plusieurs matches depuis trois ans".

De la façon qu'il dirigera son équipe, Bouchard n'entend pas changer sa ligne de conduite. "Je suis d'un naturel plutôt calme sur la glace et j'entends le demeurer", a-t-il confié.

Le gérant de l'équipe, Guy Byatt, pour sa part, se félicite d'avoir mis la main sur un candidat tel que Yvon Bouchard. "Yvon ne possède peut-être pas d'expérience à un tel poste mais je suis assuré que ses connaissances nous serviront", a commenté Byatt.

COMMANDITENT

LA SUPER COURSE

à L'AUTODROME DE ST-FELICIEN

LE 30 ET 31 AOUT 1975

GRANDES FINALES PROVINCIALES

6 Classes Senior Experts
6 Classes Junior Experts

PLUS DE 300 COUREURS

BILLET EN VENTE
Tabagie Gai-Lon-La
Galeries Lac-St-Jean
Roi des Habits
Rue Sacré-Coeur
Aux guichets à l'entrée

Prix: \$5.00 pour les 2 jours

Sanctionnée par la C.M.A.
Organisée par la S.M.C.C.



TENTATIVE — Le quart-arrière des Alouettes de Montréal, Johnny Rodgers, tente de percer la défensive des Argos de Toronto, mais il perdra le ballon au profit de Steve Dennis. (Téléphoto PA)

Les Alouettes encore victorieux

Premier touché de Raines qui procure la victoire

MONTREAL (PC) — L'ailier offensif Mike Raines a marqué un touché au tout début du quatrième quart, après avoir réalisé une interception à 11 verges des buts adverses, hier soir, pour conduire les Alouettes de Montréal à une victoire de 33-17 contre les Argonauts de Toronto dans un match de la Ligue canadienne de football disputé devant 27.117 spectateurs.

Montréal menait 20-17 au moment où Raines, à son deuxième match dans l'uniforme des Alouettes, a capté une passe du quart-arrière Mike Rae et réussi le premier touché de sa carrière dans la LCF.

Don Sweet a botté la transformation et a scellé l'issue de la rencontre avec ses deuxième et troisième placements de la soirée.

Johnny Rodgers et Skip Eaman ont marqué les deux premiers touchés des Alouettes, touchés convertis par Sweet, qui a aussi récolté un simple. Sonny Wade a botté deux simples pour Montréal.

Rae a effectué des passes de touché à Eric Allen, au deuxième quart, et Doyle Orange, au troisième quart.

gement, tandis que Zenon Andrusyshyn a enfilé deux convertis et un placement.

Il s'agissait pour Toronto d'une quatrième défaite en six matches et pour Montréal d'une quatrième victoire, contre deux revers. C'était la première victoire des Alouettes, cette saison à l'Autostade.

En première période, Sweet a raté un placement de la ligne de 36 verges mais Barry Uteck a concédé un simple à la formation montréalaise. Wade a ensuite botté un simple de 55 verges.

L'offensive des Argonauts s'est déplacée avec beaucoup d'astuce pendant la majeure partie de la première demie. Rae, un vétéran de trois saisons, s'est illustré au quart en complétant ses 13 premières passes pour des gains de 134 verges.

Andrusyshyn a procuré l'avance aux siens au début du deuxième engagement avec un placement de 37 verges. Les Argonauts s'étaient rendus au 29 des Alouettes en sept jeux.

Montréal a repris possession du

ballon et Sweet a réussi un premier placement de la ligne de 30 verges.

Moins de deux minutes plus tard, Toronto inscrivait le premier touché de la soirée, grâce à une passe de 12 verges de Rae à Allen, lequel a esquivé un plaqué du demi défensif Phil Price pour croiser la ligne des buts.

Un simple de 53 verges de Wade a réduit à quatre points l'avance des Argos, avance que le touché de Rodgers, à la suite d'une course de deux verges, a fait sauter 21 secondes avant la mi-temps. Gordon Judges avait auparavant recouvert un échappé de Rae à la ligne de 34 verges.

Au troisième quart, Orange a saisi une passe volée et a franchi les 19 verges qui le séparaient des buts des Alouettes. Skip Eaman a cependant riposté pour Montréal en captant une passe de Jones, qui avait remplacé Wade au deuxième quart, pour un touché.

Les Alouettes ont réalisé des gains nets de 366 verges, dont 207 au sol. Toronto a franchi 246 verges au sol et 99 dans les airs.

La violence dans les sports (2)

Le racisme: bien souvent une cause de violence

par la Presse Associée

Le mot émeute est souvent apparu récemment dans les pages sportives alors que de plus en plus de Nord-Américains ont porté leur attention sur le soccer professionnel en raison de l'arrivée de Pele.

Dès son arrivée avec les Cosmos de New York, de la Ligue nord-américaine de soccer, il a créé un nouvel intérêt, et les assistances augmentant, les amateurs ont de plus en plus perçu l'aspect violent de ce sport.

Au fait, Pele a été assailli par la foule lors d'un match des Cosmos à l'Université de Boston et s'en est tiré avec des blessures légères.

Les contingents de policiers armés ne sont guère présents en Amérique du Nord, mais c'est coutume depuis longtemps à travers le monde, notamment au Mexique, en Europe et en Amérique du Sud.

La pire catastrophe dans l'histoire est survenue le 25 mai 1964 à Lima, au Pérou, alors qu'une émeute résultant d'un changement de décision d'un arbitre contre l'équipe locale, a résulté en une boucherie de 328 morts, sans compter les blessés et les nombreux dégâts causés par la foule furieuse en-dehors du stade.

Explication

Les experts tentent d'expliquer la tension des amateurs de soccer par le fait que les matches n'ont pratiquement pas de périodes de repos permettant aux amateurs de se calmer. De plus, les matches internationaux donnent lieu à des déclarations nationalistes ou des batailles raciales.

D'ailleurs, la plupart des stades comptent de nombreux sièges, ce qui rend le contrôle des foules encore plus difficile. Ainsi, le stade du Brésil compte 300.000 sièges.

Selon le Dr Brian Lipton, instructeur psychiatrique de l'Université Columbia, "les grands stades avec de nombreux spectateurs offrent une situation de violence en puissance".

"Les amateurs s'identifient aux joueurs violents et la survivance de leurs favoris s'identifie avec leur propre survivance ou celle de la nation."

Cette attitude commence à se manifester en Amérique du Nord, notamment à Toronto, où un match hors-concours entre des Canadiens et des Mexicains a dû être interrompu dans la 2e demie lorsque les

spectateurs ont envahi le terrain.

"Aucune nation ou groupe n'a le monopole de l'agressivité, selon le Dr Lipton. Tout le monde peut devenir violent, surtout les gens qui aiment les sport violents."

"On connaît peu de chose sur la violence des foules, mais, lorsqu'une émeute éclate, le but premier est perdu, car les gens sont alors hors d'eux-mêmes."

Bobby Orr rejette l'offre des Bruins

TORONTO (PC) Bobby Orr a rejeté l'offre finale des Bruins de Boston et est prêt à rejoindre les rangs des Fighting Saints du Minnesota, de l'AMH, selon son agent Alan Eagleson.

Seule, la vente des Bruins à un nouveau groupe de propriétaires pourrait empêcher Orr de signer un contrat de \$6,5 millions avec les Saints, selon Eagleson.

"A moins que les propriétaires actuels des Bruins, Storer Broadcasting Corp., ne vendent les Bruins d'ici les deux prochains jours, nous signerons avec les Saints, a dit Eagleson. Nous avons dit aux Bruins que nous ne pouvions accepter leur offre finale, ce qui a mis fin aux négociations."

Ferguson nie la rumeur

TORONTO (PC) — John Ferguson a déclaré hier soir que personne ne lui avait offert un poste d'instructeur avec les Maple Leafs de Toronto, de la Ligue nationale de hockey.

Instructeur adjoint de la sélection de la LNH qui avait affronté en 1972 l'équipe nationale d'Union soviétique, Ferguson a indiqué qu'il n'avait jamais entendu parler d'une telle of-

fre, ni de la part du président des Leafs, Harold Ballard, ni de celle du vice-président, King Clancy.

Ferguson s'est dit aussi surpris que les amateurs sportifs de lire une nouvelle en ce sens dans les journaux. Il a indiqué que si les Leafs entamaient des pourparlers, il accepterait de discuter mais l'idée ne semblait pas lui sourire.

Québec bat les A's d'Oakland

Le tapageur mais mesquin Charles Oscar Finley a été obligé de cracher à la fin. Ses Athletics d'Oakland, champions du monde au baseball, l'obligent à maintenir une des listes de pays les plus élevées dans le monde du sport.

Avec des baseballeurs aussi éblouissants que Reggie Jackson, Gene Tenace, Joe Rudi, Rollie Fingers, Sal Bando, Vida Blue, Ken Holtzman, et autres, l'imaginatif Finley est confronté avec une liste de pays de \$1.400.000.

Vous croyez que c'est beaucoup. Tenez-vous bien! Cantonnés dans l'une des plus petites villes du sport majeur, handicapés par la plus petite patinoire de l'AMH, les Nordiques de Québec battent les Athletics d'Oakland. Leur liste de pays s'établit à \$1.500.000 par année, soit \$100.000 de plus que les Athletics qui sont appuyés, eux, par un stade de 50.000 sièges.



CLAUDE LAROCHELLE

(Tous droits réservés au Soleil et au Quotidien)

Sinistre constatation, si Maurice Filion acceptait toutes les demandes d'augmentation de ses protégés, il défoncerait ce budget de un million et demi de dollars.

Pour les athlètes, c'est une faim insatiable qui les tenaille. Mais qu'est-ce qui va arriver?

"Il va arriver qu'il va falloir mettre la hache dans les salaires, décrète Filion. Les clubs qui ne peuvent plus arriver sont de plus en plus nombreux. Malgré l'affaire Orr, ça change tranquillement. Les clubs ne laisseront pas les joueurs les égorger, et certains commencent à prendre leur biscuit. Malheureusement, ce sont les petits joueurs qui vont attraper la claque".

L'époque des figurants

Suivant le directeur général des Nordiques qui a mis la bride sur le cou aux ambitions de Jean-Guy Gendron, Rénauld Leclerc, Robert Guindon, dernièrement, les surdoués du hockey vont continuer à faire de gros sous.

Mais encore là, il y aura une sélection. On fera le tri de trois ou quatre vedettes. Les autres, salut Luc, on a plus d'argent. Le reste de l'équipe sera composée, en bonne partie, de joueurs marginaux, de patineurs au talent moyen. Ni plus ni moins que des figurants qu'on peut changer à volonté.

Puisque les salaires déliants ont sonné le glas des clubs-écoles, les chômeurs n'ont jamais été aussi nombreux dans le hockey. Il est relativement facile d'embaucher des sans travail.

L'époque des figurants, comme au cinéma, est à la veille de faire son apparition. Trois ou quatre têtes d'affiche grassement payer, et ensuite pour compléter le générique, des figures quasi anonymes pignées sur la liste interminable des artistes en mal de boulot.

Le recours aux figurants est la solution ultime envisagée par les patrons du hockey. On les bouscule tranquillement dans cette direction.

Prenons les Nordiques. Malgré leur lourd déficit, ils sont à pomper \$300.000 chez leurs actionnaires pour faire face à leurs obligations. Même s'ils étaient forcés par l'AMH à participer à la cagnotte de Bobby Orr, ils ne pourraient le faire même en raclant les fonds de tiroir.

Bien sûr agents et athlètes ne mesurent pas la portée de leurs coups de boutoir. Et s'il n'y avait plus d'AMH, demain, cet instrument qu'on transforme volontiers en bluff pour forcer les coffres forts. On imagine la culbute des salaires.

Dans la LNH, il y a un clan d'éperviers qui espèrent toujours voir mourir l'AMH à petit feu. Un informateur de la LNH me le confirme. Il me dit ceci:

"Dans l'histoire de Orr, il y a des gens de la Ligue nationale qui veulent le garder à tout prix, dit-il. Mais il y a les autres qui se demandent si on ne devrait pas laisser les Fighting Saints verser \$7.5 millions, une folie qui pourrait entraîner plus tard la débâcle de l'AMH".

Alors l'AMH n'aurait plus besoin de vedettes... ni même de figurants!

Face aux Tchèques

S'entraînant en Suède, les Jets de Winnipeg en profiteront pour disputer neuf rencontres hors-concours face à des équipes nationales... A deux reprises, ils croiseront le fer avec l'équipe nationale de Tchécoslovaquie qui a cinglé l'équipe Canada par 5-1, à Prague, l'an dernier... L'intérêt pour les Jets est immense en Europe, et 80.000 spectateurs devraient voir ces neuf rencontres.

Au sujet des Tchèques, le Dr Gerry Wilson, administrateur des Jets a ceci à dire: "Les Tchèques possèdent probablement la deuxième meilleure équipe de hockey au monde, mais nous allons leur tenir tête. Je suis prêt à parier que nous allons faire beaucoup mieux qu'Equipe-Canada"... Pas difficile puisque les Jets seront sans doute mieux dirigés.

Jean-Claude Tremblay qui a encore quelques petits ennuis à l'épaule est en excellente forme physique... Au moins quatre fois la semaine, il fait de la course s'envoyant, cinq milles à chaque reprises... Un mot de l'ex-pilote des Bruins, Bep Guidolin: "Bobby Orr demeure le meilleur joueur au monde, même si depuis deux ans il patine sur une seule jambe"... Un autre commentaire de monsieur Guidolin réléant la pensée de certains personnages de la LNH: "Je me moque de la réaction des gens, dit-il, mais je souhaite que l'AMH s'écroule"... Le "brillant" Guidolin souhaite ni plus ni moins la mise à pied de 300 athlètes!

LIQUEURS SAGUENAY

et



VOUS INVITENT A PARTICIPER AUX

6 heures d'ALEXIS LE TROTTEUR

LE 31 AOUT 1975, DE 12 A 18 HEURES.

AINSI QU'AU

VROOM VROOM 500
DE ST-FELICIEN
30 ET 31 AOUT 1975



Les meilleurs coureurs de moto de la province, du pays et des Etats-Unis se feront la lutte.

FOOTBALL

CONFÉRENCE DE L'EST — Statistiques du match Argonauts-Alouettes.

COMPTES	Tou	C	Pi	S	Pts
Argonauts	0	4	16	2	54
Alouettes	0	12	10	2	44
Dalla Riva	0	2	0	0	40
Sweet, M.	0	10	5	1	106
Green, O.	4	0	0	0	24

PORTES DE BALLON	Cou	Net	Moy	Tou
Orange T	78	408	52	2
Ferrugelli, M	80	370	46	3
Green, O	65	304	47	2
Holloway, O	36	299	83	1
Hopkins, H	41	258	63	2

RECEVEURS DE PASSES	Rec	Vges	Moy	Tou
Gabriel, O	21	345	164	1
Dalla Riva, M	16	257	161	0
Foley, O	15	131	87	0
Eben, T	14	284	203	0
Petty, M	14	284	203	0

PASSEURS	Ten	Com	Vges	Int	Tou
Jones, M	58	26	629	3	6
Wade, M	75	40	544	5	6
Holloway, O	112	47	766	8	6
Bynum, T	84	46	447	2	0
Clements, O	36	20	283	2	0

Conférence de l'Est							Conférence de l'Ouest				
	J	G	P	N	PP	Pts		T	C	P	S
Montreal	5	3	2	0	130	106	Cutler E	0	—	11	3
Ottawa	6	3	3	0	123	114	McFall C	0	12	8	4
Toronto	5	2	3	0	82	81	Burden C	5	0	0	0
Hamilton	5	1	4	0	67	134	Carson S	5	0	0	0

Conférence de l'Ouest							
J	G	P	N	PP	PC	Pts	
Saskatchewan	6	4	2	0	121	98	8
Winnipeg	6	4	2	0	112	110	8
Edmonton	4	3	1	0	99	74	6
Calgary	6	3	3	0	120	110	6
C.B.	5	1	4	0	102	129	2

A LA BARRIÈRE

Piste Pré Vert

PREMIÈRE COURSE — \$600.

1 Foster Don	R. Marquis	1 Blinstering Yankee	Y. Plouffe
2 Perpetua	R. Tremblay	2 Brandish	R. Lambert
3 Quick Asset	G. Lacharité	3 Eastwood Voladros	R. Tremblay
4 Comet Colomiale	M. Turcotte	4 Mademoiselle	R. Tremblay
5 Duke Counsel	P. Voyer	5 Therese de Tracy	R. Tremblay
6 Big Dick	D. Harvey	6 Gray Star	R. Marquis
7 Miss Duke Demon	M. Rivier	7 Step Moraka	G. Bouchard
		8 Bongo Chip	M. Quesnel

SIXIÈME COURSE — \$400.

1 Grey Way	C. Blackburn	1 Society Jest	J. Hebert
2 Miss Monik	R. Lapointe	2 Donny Vigi	M. Turcotte
3 Parker Forbes	R. Marquis	3 Jockey Colt	B. Livernoche
4 Victory Spell	D. Guay	4 Bouda	Y. Plouffe
5 Demon Frisco	C. Tremblay	5 Gaiou Rail	L. Hebert
6 Insko Harover	J.C. Tremblay	6 Kid Beco	B. Côté
7 Davey Top II	M. Quesnel		
8 Spencer Sauris	R. Tremblay		
9 E. Kilmanjian	M. Quesnel		
10 E.2 Showet Adios	M. Quesnel		

DEUXIÈME COURSE — \$250.

1 Abbe Ann	R. Brassard	1 Mighty Candy	D. Pilote
2 Roccy Gene	R. Marquis	2 Steady Scott	C. Tremblay
3 Stormy Will	B. Voyer	3 Bullet Kait	J.G. Duchesne
4 Fused Champ	G. Bouchard	4 Chancy Byrd	R. Lambert
5 Funnigan	R. Lambert	5 Edwoud Irish	L.G. Martel
6 Richard Belle	Y. Boin	6 Our Little Wonder	R. Lapointe
7 Battling Mr	D. Harvey	8 Our Little Wonder	M. Rivier
8 Meddy Lerico	D. Tremblay	9 E.2 Lord Wilson	R. Marquis
9 E.1 Bedford Forest	C. Corneau		

TROISIÈME COURSE — \$400.

1 Insko Drummond	R. Gagnon	1 Born to conquer	L.G. Martel
2 Hippo Angus	R. Lambert	2 Bury Scott	C. Tremblay
3 Glencoe Charger	R. Lapointe	3 Edgewood Myrna	N. Belanger
4 Cavalier Angus	C. Blackburn	4 Furry Star	G. Asselin
5 Glencoe Blaze	N. Belanger	5 Boone Senator	Y. Belanger
6 Nichon	D. Tremblay	6 Regal Brook	A. Saucier
7 Idaho Pine	J.C. Tremblay	7 National Rhythm	P. Vigneau
8 Arta Counsel	Y. Boin		
9 E.1 New Rhythm			

QUATRIÈME COURSE — \$250.

1 Foxcroft Duke	R. Gagnon	1 Born to conquer	L.G. Martel
2 Cape Pine Lucille	R. Lambert	2 Bury Scott	C. Tremblay
3 Smoky Seven up	R. Lapointe	3 Edgewood Myrna	N. Belanger
4 Glencoe Blaze	C. Blackburn	4 Furry Star	G. Asselin
5 Honor Leo	N. Belanger	5 Boone Senator	Y. Belanger
6 Nichon	D. Tremblay	6 Regal Brook	A. Saucier
7 Idaho Pine	J.C. Tremblay	7 National Rhythm	P. Vigneau
8 Arta Counsel	Y. Boin		
9 E.1 New Rhythm			

CINQUIÈME COURSE — \$6207.15.

1 Insko Drummond	A. Veilleux	1 Teistar Hanover	G. Beauchemin
2 Hippo Angus	D. McTavish	2 Robins Delight	Y. Pelchat
3 Glencoe Charger	P. Robillard	3 Dury Brook	F. Nadeau
4 Cavalier Angus	G. Lacharité	4 Charles Pride	G. Robichaud
5 Glencoe Blaze	E. White	5 A.I.D.	R. Gendron
6 Mars Best	C. Denault	6 Exodus Hanover	P.-E. Alain
	Y. Pelchat	7 Lanes Rodney	C. St-Jacques
	J. Leleuvre	8 Heidi Barron	R. Beaudoin
		9 Rose Garland, Floris Star	

Piste Jacques-Cartier

Première course - Trot - \$550.

1 Todd Fleming	R. Gendron	1 Teistar Hanover	G. Beauchemin
2 Floris Star	J. Beaudoin	2 Robins Delight	Y. Pelchat
3 Pretty Speedy	J.M. Marcoux	3 Dury Brook	F. Nadeau
4 Ansh	J. Julien	4 Charles Pride	G. Robichaud
5 Speedy Venture	E. White	5 A.I.D.	R. Gendron
6 Royal Jean	C. Denault	6 Exodus Hanover	P.-E. Alain
7 Great Meadow	Y. Pelchat	7 Lanes Rodney	C. St-Jacques
8 Jusipian Fred	J. Leleuvre	8 Heidi Barron	R. Beaudoin
9 E.1 The Pride		9 Rose Garland, Floris Star	

Deuxième course - Amble - \$550.

1 Wae Adios	A. Poulin	1 Glowing Mir	C. Denault
2 Jack Drummond	R. Gendron	2 Rutledge Queen	G. Boly
3 Tamari Ber Joe	R. Marcotte	3 Another Jersey	M. Cournoyer
4 Joseadale Scottie	G. Girard	4 Tammy Blackguard	A. Jean
5 Intrigante C	A. Jean	5 Rigaud Eden	R. Dufour
6 Meadow Byrd	L. Dufour	6 Right Test	C. St-Jacques
7 Saul Hanover	E. White		
8 Rubys Dor Juan	Y. Boin		
9 E.1 Brewers Gem, Tulip Mir			

Troisième course - Trot - \$550.

1 Ciller Bloom	G. Julien	1 Express G	M. Brou
2 Duke C	Y. Catellier	2 Elaine Angus	D. Gingras
3 Toms Lark	Y. Boly	3 Taveris Tiger	G. Labonte
4 Chiquita Dum	P.-E. Alain	4 Mountain Actor	(Pas nommé)
5 Confused Mir	A. Dore	5 Pamela Test	G. Julien
6 Donald James	R. Page	6 Loff Field	E.-L. Bouchard
7 Lord Diller	F. Nadeau	7 Duane's Torch	F. Nadeau
		8 Puggy Wuggy	R. Dufour
		9 Eddie Brewster	

Quatrième course - Amble - \$550.

1 Perla	G. Bouchemin	1 Express G	M. Brou
2 Mike Abbe	R. Marois	2 Elaine Angus	D. Gingras
3 Miss Way Norris	F. Nadeau	3 Taveris Tiger	G. Labonte
4 Great Escape	A. Jean	4 Mountain Actor	(Pas nommé)
5 Toosie Bal	G. Robichaud	5 Pamela Test	G. Julien
6 Athena Blue Chip	J. Gervin	6 Loff Field	E.-L. Bouchard
7 Dominique Rotan	J.-C. Guenette	7 Duane's Torch	F. Nadeau
8 In Honor	G. Mallard	8 Puggy Wuggy	R. Dufour
		9 Eddie Brewster	

Cinquième course - Amble - \$850.

1 Marie Madeleine	M. Cournoyer	1 Valley Rainbow	Y. Pelchat
2 Gusti Viking	S. Fleau	2 Cantons Prosper	C. Dupont
3 Stephanie Win	Y. Pelchat	3 Mike Ra Phone	M. Cournoyer
4 Henri Tar	N. Tremblay	4 Justice Minbar	R. Beaudoin
5 Folio, Crain	E. White	5 Rares Hanover	G. G. Lachance
6 A.C. Yosemite	C. Dupont	6 Boumfrise	G. Hebert
7 Redd J. Adios		7 Drexel Flash	W. Lepine
		8 Janole	R. Marois
		9 Con Drummond	

LES FAVORIS

DE...

Jean-Guy Duchesne

Premier choix A surveiller

- 1- Perpetua
- 2- Parker Forbes
- 3- Stormy Will
- 4- Foxcroft Duke
- 5- Glencoe Charger
- 6- Eastwood Voladros
- 7- Society Jest
- 8- Mighty Scott
- 9- National Rhythm
- 10- Petit Homme

Mon préféré: Perpetua

La maladie des dollars contracte O.-J. Simpson

Avec toute cette histoire, Bobby Orr vient de lancer une nouvelle mode dans le sport professionnel. Ainsi, l'illustre porteur de ballon de la Ligue nationale de football, O.-J. Simpson vient de faire une offre que les Bills de Buffalo ne pourront refuser. Simpson demande un million et demi par année. A défaut de quoi il signera pour le même montant avec les Suns de la Californie de l'Association mondiale de football. Jack Gallagher, le gros patron des Bills, a réuni d'urgence les autres directeurs de même que le commissaire Pete Rozelle. Aux armes!

ET LE BASKET-BALL MAINTENANT

Bill Russell et Kareem Abdul Jabbar, deux gros noms du basket-ball professionnel aux États-Unis ont commencé ce petit chantage avec les Celtics de Boston et les Lakers de Los Angeles respectivement. Encore là, les dirigeants des équipes n'ont pas mis grand temps à prendre panique et gèler les

LE RAPIDO

comptes de banque de leurs directeurs. Ce serait moins de problèmes s'ils achetaient des billets de loterie olympique.

TRAITRES A LA PATRIE

Les Toros de Toronto ont annoncé que les deux Tchéques de l'équipe, Vaclav Nedomanski et Richard Farda, accompagneront l'équipe lors de leur tournée en Suède. Toutefois, ils n'iront pas jouer en Finlande, puisque ce pays a signé un traité d'extradition pour les deux joueurs. Déclarés traitres à la patrie, Nedomanski et Farda risquent l'emprisonnement s'ils se présentent en Finlande. Tout ça pour quelques dollars de plus.

UN PIED DE NEZ

Perry James Crush de Poway en Californie, a fait un pied de nez à Mike Walton des Fighting Saints du Minnesota. Il réclame du turbulent joueur du centre un million de dollars à cause d'une fracture du nez que lui a infligée Walton cet hiver à San Diego. Crush a mentionné au juge, qu'il était pour mettre sur le nez de Walton, tous les problèmes que cette fracture lui a causés.

MANCHE... DE PELLE

La nageuse américaine, Stella Taylor, a renoncé à traverser la Manche à la nage dans les deux sens après avoir réalisé la première tranche de son programme. Elle a relié Douvres à la Côte Française en 18 heures et quinze minutes. Un jeune Français qui l'a vue arriver épuisée et choquée d'avoir raté son expérience lui demanda sarcastiquement si elle avait réellement nagé de Douvres jusqu'en France. Vous savez ce qu'elle a répondu au jeune prétentieux? "Manche d la m..."!!!

HISTOIRE DE DROGUE

Il était une fois... de méchants stéroïdes anabolisants qui rongèrent la santé des athlètes. Cette drogue fait l'effet d'expériences tentées sur les athlètes prenant part à des compétitions internationales d'aviron à Nottingham, le pays natal de Robin des Bois. Au-delà de 100 athlètes "trippent" sur l'athlète

tisme à tous les jours, surveillés de près par des médecins spécialisés. A l'époque, Robin des Bois se contentait de humer le fumet d'un bouillon de sanglier afin de courir le mille en 3:00. Les temps changent!

IL MANQUAIT L'ESSENTIEL

La direction du Grand Prix du Canada, qui devait être disputé sur la piste Mosport, a décidé d'annuler l'événement. Pourquoi? Il manquait l'élément essentiel à une course automobile, les conducteurs! Cette course a été boycottée par l'Association des conducteurs (formule 1) des États-Unis pour des raisons financières.

JE T'AIME

Il en est arrivé une bonne dernière à Anaheim, Californie. Au cours d'une rencontre entre les Angels de l'endroit et les A's d'Oakland, Gene Tenace a été retiré trois fois sur des prises, pour être finalement expulsé du match par l'arbitre Lee Weyer. Après son troisième retrait, Tenace était tellement en fureur envers l'officiel qu'il lâcha quelques jurons. Weyer demanda à Tenace ce qu'il avait dit, afin d'être certain de son coup. Avec un sourire aux lèvres, il s'approcha de l'arbitre et répondit: "Rien, je disais que je t'aimais". Grand fou va!

LA RETRAITE SONNE

L'ailier droit des Rangers de New York, Robert Rousseau a annoncé qu'il mettait un terme à une carrière de 15 ans dans la Ligue nationale de hockey. La saison dernière, il avait subi une intervention chirurgicale à la colonne vertébrale et n'avait disputé que huit parties dans l'uniforme des Rangers. Agé de 35 ans, Rousseau a passé dix ans avec les Canadiens de Montréal. Il aura disputé 942 parties, marquant 245 buts et récoltant 458 passes pour un total de 703 points.

MIAMI DANS LA LNH

William Jennings, président du comité d'expansion de la LNH, a déclaré que le prochain élargissement des cadres du circuit Campbell pourrait toucher les villes de Miami et Dallas-Fort Worth. Il a précisé qu'il avait reçu une demande de concession pour la saison 1977-78 d'un groupe de Miami. Un amphithéâtre est également en voie de se construire à Miami. A quand une franchise pour Chicoutimi dans la LNH?

EN DILIGENCE

Les Bruins et le Garden de Boston sont en vente. Mauvais présage... Québec tente de s'approprier le championnat junior mondial de curling pour 1977... Jean Corriveau, de Chicoutimi, et Angéline Guérin d'Alma, participeront au championnat canadien de nage, les 4-5-6 septembre à Calgary... George Nadeau a été élu président du club social du club de golf d'Arvida... Les Mexicains occupent les trois premières positions à l'issue de la première journée des compétitions de tir à l'arc à Montréal... L'équipe nationale de boxe de Pologne a disposé du Canada par six victoires à deux... La canadienne Karen Strong a été classée au 25e rang au championnat mondial de cyclisme... Et le tour de l'Abitibi qui a débuté avec ses 90 participants...

Patof, comparé à Kid Beco par Benoît Côté

par André Lestourneau

JONQUIERE — Patof fait le bonheur de Gilles Gendron... Kid Beco celui de Benoît Côté.

Au point que Côté se permet d'établir des comparaisons entre les deux jeunes coureurs, respectivement les têtes d'affiche de leur série dans le Circuit Québec pour poulains de trois et deux ans.

"Je crois pouvoir le comparer à Patof", d'avancer le réputé conducteur montréalais. "Kid Beco n'a pas encore été battu en quatre départs. Il démontre les qualités d'un champion, tout comme Patof".

A sa dernière présence en piste sur le tracé de Blue Bonnets, le protégé de Côté a fortement impressionné en enregistrant une nouvelle

marque personnelle de 2.04, pour porter ses gains à plus de 15.000 dollars depuis le début de l'année.

"Il a gagné son dernier mille avec facilité", de préciser Côté. Il est capable de répéter. Tout dépendant de la compagnie, mon poulain pourra retrancher encore quelques secondes. Même s'il partira de la sixième position, il devrait terminer encore premier".

"Il est bon démarreur et se conduit parfaitement bien. Peu importe les conditions du tracé, il est bon partout. Il gagnera plus de 30.000 dollars d'ici la fin de l'année, s'il n'est pas malchanceux".

Kid Beco fera partie du contingent de poulains de deux ans qui se protégeront de Côté à Pré Vert. En première division, Insko Drummond re-

tient particulièrement l'attention. Il partira en même temps que Hippo Angus, Glencoe Charger, Cavalier Angus, Glencoe Blaze et Mars Best.

Dans la deuxième division, présentée en septième séquence, Kid Beco retrouvera sur ses talons Society Set, Donny Vigi, Joelys Colt, Baccade, Gazou Rail. Chaque épreuve sera dotée d'une bourse de \$6.207.

Outre ces deux épreuves du Circuit Québec, les fervents du trot et amble n'auront que l'embaras du choix en neuvième course alors que Fury Star se mesurera à National Rhythm, Bury Scott, Edgewood Myrna, Boone Senator, Regal Brook et Born To Conquer dans un enfeu de 1.000 dollars. Le premier départ sera signalé à 19 h. 50.

BASEBALL

LIGUE NATIONALE

Les Résultats

Montreal	000	100	000	1	7	1
Chicago	022	000	100	5	8	1
San Francisco	003	012	03X	9	8	1
Fryman	8-10	DeMola	6	Blair	7	et Foote
Montefusco	11-7	et Sadek				

LIGUE AMERICAINE

Les résultats

Californie	020	000	000-2	6	2
Boston	312	000	000-6	9	1
Singer	(7-13)	Hassler	(2)	et Etchebarren	Morot
Blackwell	(11-2)	Drago	(9)	et Blackwell	C. Bos-Rice

Premier match

Cincinnati	120	210	000	6	15	0
Chicago	022	000	100	5	8	1
Darcy	Borbon	8-4	McEnaney	9	Eastwick	9
et Plummer	Bonham	11-12	et Dettore	7	P. Reuschel	9
et Mitterwald						

Deuxième match

Atlanta	000	000	204	6	5	0
Pittsburgh	200	000	000	2	4	0
Nieko	13-12	et Correll	Candelaria	7-4	Giusti	9
Hernandez	9	et Sanguillet	C			
Pit-Oliver	16					

Section Est

Houston	020	210	000	5	5	0
St. Louis	000	010	000	1	9	5
York	2-2	Sosa	8	et Johnson	Denny	9-4
Parker	6	Curtis	8	et Simmons		

Section Ouest

Cincinnati	67	44	664
Los Angeles	69	62	527
San Francisco	65	66	496
San Diego	60	71	458
Atlanta	58	75	436</

PORTFEUILLE QUOTIDIEN

Selon Statistique Canada

Le milieu de 1975 sera le point tournant de la récession que vit présentement le pays

OTTAWA (PC) — Après plus d'un an sans augmentation réelle, le produit national brut a progressé de 0.3 pour cent au cours du deuxième trimestre de l'année en cours.

C'est ce qu'a indiqué Statistique Canada qui soutient que "cette hausse du PNB en termes réels indique probablement que le milieu de 1975 sera le point tournant de la présente récession".

Après désaisonnalisation au taux annuel, le PNB s'est élevé à \$150.3 milliards au deuxième trimestre, soit une augmentation de 2.6 pour cent par rapport au trimestre précédent.

Après correction de la hausse des prix, ce pourcentage d'augmentation est ramené à 0.3 pour cent.

La progression du PNB est principalement attribuable à une hausse modérée des dépenses personnelles et à un redressement considérable de la balance du commerce extérieur.

Statistique Canada indique, par ailleurs, que les nombreuses liquidations de stocks, l'accroissement des nouvelles commandes de biens durables et une hausse du volume des investissements dans le secteur de la construction résidentielle laissent présager une reprise de l'économie.

Le plus compté dans ce redressement des ventes canadiennes, mouvement partiellement attribuable à l'amélioration de l'économie américaine.

On note toutefois une stagnation de la formation de capital fixe, qui est imputable à une réduction de 0.7 pour cent des investissements des entreprises en usines et matériel. Les investissements en machines et matériel se sont également réduits de 1.8 pour cent, après s'être fortement accrus de 5.6 pour cent au premier trimestre.

Les investissements dans la construction non résidentielle se sont accrus de 0.6 pour cent et ceux dans la construction résidentielle, de 1.6 pour cent. Le niveau atteint au deuxième trimestre à ce chapitre est néanmoins de 24 pour cent inférieur à celui enregistré l'an dernier.

Bénéfices

Les bénéfices des sociétés se sont par ailleurs accrus de 1.7 pour cent pour atteindre \$17 milliards, ce qui constitue un revirement par rapport aux deux trimestres précédents.

La rémunération des salariés a d'autre part progressé de 2.8 pour cent pour se fixer à \$84.9 milliards, cet accroissement étant plutôt attribuable à une hausse des gains qu'à une augmentation de l'emploi.

L'ensemble des dépenses publiques s'est accru de 3.1 pour cent au deuxième trimestre, en raison de hausses de 4.0 et de 4.2 pour cent des dépenses en biens et services et des paiements de transfert aux particuliers.

En raison de rentrées fiscales moins importantes, qui se sont traduites par une baisse de 3.8 pour cent des recettes publiques, le déficit global de tous les niveaux d'administration a atteint le chiffre record de \$6 milliards, soit quelque quatre pour cent du PNB.

La plus grande partie de ce déficit, soit \$5.3 milliards, s'est concentrée au niveau fédéral et s'explique pour près de la moitié par les subventions accordées au chapitre des importations de pétrole et par le régime d'assurance-chômage.

L'accumulation de \$872 millions de stocks enregistrée au premier trimestre a fait place à une déaccumulation de \$840 millions, dont les trois quarts en stocks non agricoles.

À l'inverse d'une certaine accumulation des stocks de commerce de gros et de détail, les stocks des fabricants ont diminué de \$624 millions.

Dépenses

Au chapitre des dépenses personnelles, ce sont les dépenses en biens non durables qui ont été la composante la plus forte, avec une augmentation de 3.8 pour cent par rapport au trimestre précédent.

L'ensemble des dépenses personnelles en biens et services de consommation se sont accrues de 2.5 pour cent pour atteindre \$88.5 milliards.

Les dépenses au titre des services ont progressé pour leur part de 1.7 pour cent, par rapport à 3.5 pour cent au trimestre précédent.

Par ailleurs, le déficit record de \$6.6 milliards du commerce extérieur de biens et services s'est réduit à \$4.8 milliards au cours du deuxième trimestre.

On a enregistré une baisse de 1.8 pour cent des importations et une hausse de 2.7 pour cent des exportations.

Ce sont les exportations de marchandises, particulièrement des voitures et des pièces d'automobiles, qui ont

LA BOURSE

Montréal

MONTREAL (PC) — L'indice général, l'indice des industrielles et celui des services publics ont régressé mercredi à la Bourse de Montréal, celui des banques y a progressé et celui des papiers y est resté inchangé.

Le volume y a été de 352,700 actions, contre

378,200 actions la veille. L'indice général a fléchi de 0.12 et est tombé à 186.74, l'indice des industrielles, de 0.45 et est tombé à 190.86, celui des services publics, de 0.30 et est tombé à 127.77, alors que celui des banques a monté de 2.69 et atteint 273.54 et que celui des papiers est resté stationnaire, à 10.07.

Le comportement des valeurs a été le suivant: 54 gains, 78 pertes et 51 inchangées, contre 49 gains, 100 pertes et 42 inchangées mardi.

CP Ltd., dont 11,300 actions ont été négociées, a été le titre industriel le plus actif et sa cote est restée inchangée, soit à \$14 5-8.

Cadillac Explorations Ltd., dont 29,600 actions ont été transignées, a été le titre minier le plus actif et sa cote a monté de quatre cents et atteint 86 cents.

Dans le secteur de la spéculation, Mistango River Mines Ltd., dont 16,000 actions ont été transignées, a monté de 1 1-2 et atteint six cents.

Toronto

TORONTO (PC) — L'or a régressé mercredi à la Bourse de Toronto. Il avait également perdu du terrain au cours des quatre dernières séances. Les autres secteurs du marché torontois ont gagné un peu de terrain mercredi.

L'activité est restée faible.

L'indice de l'or a reculé de 3.24 et est tombé à 348.11, ce qui est son plus bas niveau depuis le 27 septembre 1974. L'indice des pétroles de l'Ouest a fléchi

de .32 et est tombé à 184.38. D'autre part, l'indice industriel a monté de .64 et atteint 185.87 et l'indice des minerais, de .35 et atteint 78.06.

Le volume a été de 1.14 million d'actions, contre 1.29 million d'actions la veille. La valeur totale des actions transignées a été de \$10.96 millions, contre \$10.93 millions mardi.

Dix des 16 parties constituantes de l'indice industriel ont progressé, cinq ont régressé et l'autre est restée stationnaire.

Les banques y ont enregistré les plus forts gains et l'immeuble y a subi les plus lourdes pertes.

Le comportement des valeurs a été le suivant: 172 gains, 178 pertes, 229 inchangées, contre 122 gains, 230 pertes et 257 inchangées la veille.

Le Toronto Star

Les transactions ont été retardées jusqu'à midi et demi dans le cas de Harle-

quin Enterprises et dans celui des actions B et C du Toronto Star. Au début de l'après-midi, le Toronto Star a annoncé qu'il avait conclu une entente qui lui permet de devenir actionnaire majoritaire dans Harlequin. Harlequin a monté de 1 1-4 et atteint \$9 3-8. Toronto Star B a monté de 1-4 et atteint \$13 1-2. Toronto Star C n'a pas été transigné depuis 1973.

Eastern Canada Savings a monté de 1 et atteint \$13 1-2, Western Broadcasting A, de 1 et atteint \$9 1-2.

New York

NEW YORK (AFP, AP) — Le marché a manqué d'orientation mercredi à Wall Street. Les cours de l'indice des industrielles ont néanmoins clôturé avec une hausse de près de quatre points.

L'activité a été très réduite.

La journée avait commencé sur une baisse appréciable provoquée par de nouvelles craintes de voir remonter les taux d'intérêt. Par la suite, la tendance s'est inversée et a permis à de nombreux titres de regagner le terrain perdu. Ce raffermissement

a suivi l'annonce par l'administration d'une nouvelle hausse importante de l'indice des principaux indicateurs le mois dernier. Il est censé donner des indications sur l'évolution à court terme de l'économie américaine.

La plupart des compartiments ont terminé sur une note soutenue, mais les avances sont en général modestes. On note un gain de près de trois points pour IBM aux ordinateurs, de un point pour General Electric, de 2 1-4 pour Xerox, de 1 1-4 pour Syntex aux pharmaceutiques et de 1 3-8 pour Inland Steel aux

acières. Les papiers, pneumatiques, cuprifères, alimentaires, cinémas, radiotélévisions ont également enregistré quelques hausses.

Les chimiques ont été faibles, sauf Dow Chemical, en hausse de 1 1-4, tandis que les grands magasins, où Sears Roebuck gagne 1 1-2, les automobiles, chemins de fer, aluminiums et mines d'or terminaient de façon irrégulière.

L'indice Dow Jones, qui subissait une baisse fractionnaire une demi-heure avant la fin de la séance, a clôturé avec un gain de

3.91, qui le situe au niveau de 807.02.

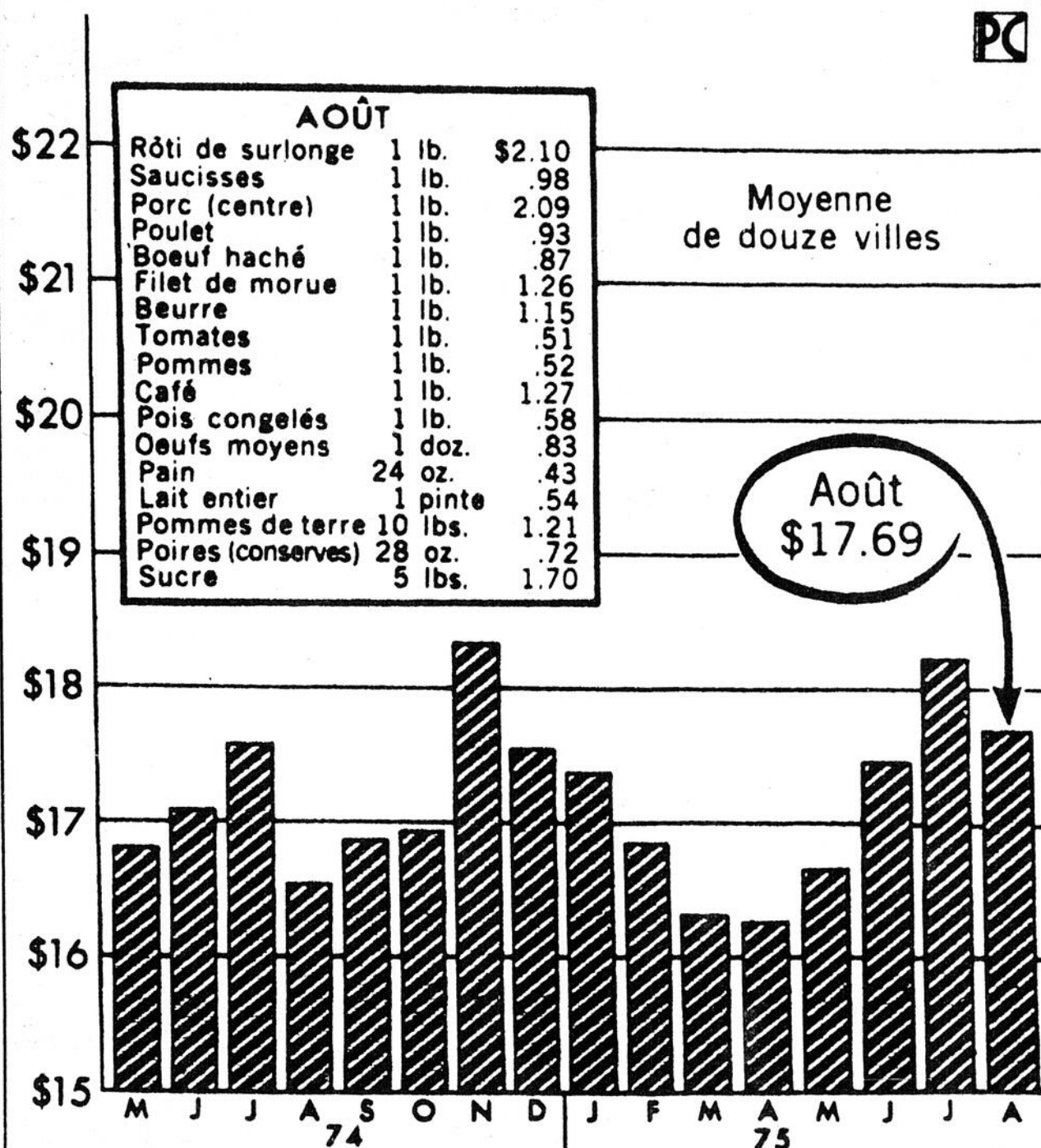
Le comportement des valeurs a été le suivant: 684 gains, 605 pertes et 452 inchangées, contre 412 gains, 930 pertes et 428 inchangées la veille.

Le volume a été de 11.11 millions d'actions, contre 11.35 millions d'actions la veille.

L'indice général de la Bourse de New York a monté de .23 et atteint 44.94.

Dans le secteur canadien à la Bourse de New York, les fluctuations ont été en bas d'un point.

Prix des aliments



BAISSE — Selon un sondage de la Presse Canadienne, le coût du panier à provisions a baissé de \$0.56 au cours du mois d'août, se situant maintenant à \$17.69. Le prix des patates a baissé à 53 cents, tandis que celui des tomates passait de 74 cents à 51 cents en août. Le

sucré a subi une hausse de prix de 9 cents tandis que le porc en subissait une de 10 cents. Les prix du poulet et des pois ont aussi augmenté au cours du mois. À la fin du mois de juillet, le panier à provisions valait \$18.25. (Graphique PC)

Toronto Star contrôlera l'une des plus importantes maisons d'édition au monde

TORONTO (PC) — Un accord de principe a été conclu, en vertu duquel la firme Toronto Star Ltd. achète la portion majoritaire des actions de Harlequin Enterprises Ltd., la plus importante maison d'édition au monde dans le domaine de la fiction romanesque.

La signature de l'accord, qui reste sujet à certaines conditions, a été annoncée mercredi par M. Beland H. Honderich, président et éditeur du Star, le plus important quotidien au Canada, et M. Richard A. N. Bonnycastle, de Calgary.

président du conseil d'administration de Harlequin.

Il reste à obtenir l'approbation des directeurs du Star et de Harlequin.

On compte que l'offre d'achat officielle sera posée d'ici la fin de septembre.

Cette offre officielle doit indiquer que le Star acquiert 51 pour cent des actions en circulation de Harlequin. Si l'on ne réussit pas à obtenir ces 51 pour cent des actions, le Star aura le droit de retirer son offre.

En vertu de l'accord, une action ordinaire de Harlequin sera échangée pour \$8.16 1-2 et un cinquième d'une action classe B de Toronto Star Ltd.

Les actions Harlequin ont clôturé, mardi à la

Bourse de Toronto, à \$8.12 1-2, et les actions classe B du Star à \$13.25.

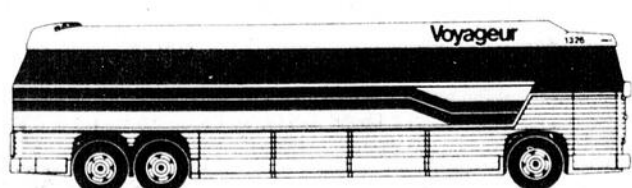
L'acquisition de 51 pour cent de ses actions donnerait aux actionnaires de Harlequin environ \$29 millions en comptant et en valeurs.

Nous avons déménagé
au
175, rue des Champs Élysées
Chicoutimi, Qué.
G7H 5V7
Téléphone (418) 545-1580

BANQUE D'EXPANSION
bel INDUSTRIELLE

Si vous avez besoin de fonds pour établir, moderniser ou développer votre entreprise et si vous ne pouvez en obtenir à des conditions raisonnables, vous pouvez peut-être recevoir une aide financière de la BEI. Demander notre brochure gratuite.

Chicoutimi/Arvida/Jonquière/Québec



\$8²⁵

aller-retour
même jour
tous les jours

5 départs par jour la semaine
6 départs le dimanche

Voyageur

C'est le temps d'acheter pommes de terre et tomates

Le prix des pommes de terre et des tomates ont baissé de façon sensible dans la majorité des villes canadiennes, durant le mois d'août, selon un relevé effectué par la Presse Canadienne.

John van der Zalm, secrétaire de l'Association des producteurs de fruits et de légumes de l'Ontario, croit toutefois que cette baisse ne se maintiendra pas.

Le relevé a démontré que Saint-Jean, au Nouveau-Brunswick, et Regina, ont signalé les baisses les plus importantes pour 10 livres de pommes de terre, soit \$1.20, ce qui a fait descendre les prix à \$1.69 et \$0.99 respectivement dans ces villes. A Ottawa et Montréal, on a signalé une baisse de 80 cents à 89 cents.

Ottawa a aussi signalé la plus forte baisse pour les tomates, dont la production locale s'écoulait à 29 cents la livre, pour une diminution de 80 cents la livre.

M. van der Zalm a déclaré que la baisse du prix des pommes de terre est due aux forts approvisionnements locaux, mais que le prix devrait augmenter en fin de septembre.

boîte de conserves de poires de 28 onces et une livre de saucisses de boeuf.

Relevé par ville

A Saint-Jean au Nouveau-Brunswick, le prix des pommes de terre a baissé de \$1.20 à \$1.69, celui des saucisses de 25 cents à 74 cents et celui des tomates de 20 cents à 69 cents. Le steak haché a baissé de 10 cents à 98 cents et le café de deux cents à \$1.39, tandis que celui des pois verts augmentait de 10 cents à 58 cents et celui du sucre de 11 cents à \$1.65. Le prix du panier s'élevait à \$13.03 comparativement \$14.59 le mois précédent.

A Québec, les pommes de terre ont baissé de 60 cents à \$1.29 et le steak haché de 64 cents à 74 cents. Le rôti de surlonge baissait de 39 cents à \$1.89, les tomates de 30 cents à 49 cents et les pois de 4 cents à 45 cents, tandis que le porc grimpait de 36 cents à

\$2.25, les saucisses de 14 cents à \$1.05, le poulet de 14 cents à \$1.09, les oeufs de 2 cents à 70 cents et le café de 7 cents à \$1.14. Le panier a coûté \$17.37 comparativement à \$18.65 en juillet et \$15.80 en août 1974.

A Montréal, les pommes de terre ont baissé de 80 cents à 89 cents et les tomates de 20 cents à 39 cents, tandis que le beurre grimpait de 15 cents à \$1.25, le filet de morue de 10 cents à \$1.19, le poulet de 6 cents à 99 cents, le sucre de 4 cents à \$1.59 et le pain de trois cents à 41 cents. Le prix du panier était de \$11.53, soit 62 cents de moins que celui du mois dernier.

A Toronto, la seule hausse signalée fut de cinq cents à 80 cents sur la douzaine d'oeufs. Les pommes de terre ont baissé de 60 cents à \$1.09, les tomates de 20 cents à 49 cents, le sucre de 10 cents à \$1.69, le rôti de surlonge de 46 cents à \$1.98, les saucisses de 14 cents à 88 cents et le café

de 6 cents à \$1.13. Le prix du panier était de \$15.59, soit une baisse de \$1.51 sur le mois précédent.

Dans les autres villes où le relevé de la PC s'est déroulé, on a enregistré plusieurs baisses.

A St. John, Terre-Neuve, le panier coûtait \$14.28, soit le même prix que le mois précédent; à Halifax, il s'élevait à \$17.81, 44 cents de moins que le mois précédent, contre \$16.86 en août 1974; à Charlottetown, il était de \$18.23, contre \$17.84 le mois précédent et \$17.55 en août 1974; à Ottawa, il fut de \$13.53, soit une baisse de \$1.21 sur le mois précédent; à Winnipeg, il était de \$16.68, soit une baisse de 32 cents sur le mois précédent; à Regina, il fut de \$17.19 contre \$18.48 le mois précédent et \$16.24 en août 1974; à Edmonton, de \$12.34, soit 48 cents de moins que le mois précédent; et, à Vancouver, il était de \$14.44, soit 13 cents de moins que le mois de juillet.

MOT MYSTÈRE

Problème 523 7 lettres cachées

THÈME LES COURSES DE CHEVAUX

Lorsque tous les mots ci-dessous auront été utilisés horizontalement, verticalement et diagonalement dans la grille, il ne vous restera que les lettres servant à relever le MOT-MYSTÈRE.

A	air	chance	égal	harnais	pari	selle
B	allure	chiqué	entrée	hippodrome	pas	seul
C	ambie	chevaux	étalon	jockey	sexe	soirée
D	animal	cœur	étrier	jule	plat	sport
E	baul	côté	fer	pluie	sulky	T
F	bourse	D	foin	large	rapide	taxe
G	bute	départ	G	licol	rue	tête
H	C	durée	H	licou	S	trait
I	case	E	habileté	paddock	sauteur	turf
J	cercle	écuyer	haras			

La réponse du problème précédent: arbalète

1	P	A	D	D	O	C	K	P	J	U	G	E	S	G	D
2	E	L	C	R	E	C	A	O	O	R	I	A	E	E	E
3	R	U	E	E	Y	S	C	H	I	Q	U	E	X	T	P
4	T	S	R	A	S	K	R	S	E	T	E	A	E	A	A
5	E	E	A	E	E	O	L	U	E	M	T	T	H	L	R
6	G	L	P	Y	N	L	I	U	O	L	U	A	L	O	T
7	Y	L	I	A	I	I	R	R	S	B	B	U	U	N	C
8	E	E	D	T	R	C	D	E	E	I	R	M	C	H	X
9	N	S	E	R	A	O	U	U	L	E	A	A	A	F	U
10	O	A	F	O	P	L	L	E	R	N	S	N	B	E	A
11	P	R	O	P	L	A	T	E	I	E	C	R	R	R	V
12	S	A	I	S	G	E	I	M	N	E	E	O	U	A	E
13	A	H	N	E	G	R	A	L	I	C	O	U	E	O	H
14	P	F	R	U	T	L	R	P	L	U	I	E	T	U	C
15	C	O	T	E	E	N	T	P	E	E	C	U	Y	E	R

Récolte réduite

"Les Maritimes ont semé moins de superficie que prévu," a dit M. van der Zalm, tandis que les importateurs ont reçu des rapports contradictoires sur les récoltes américaines.

"Aussi longtemps que nous n'aurons pas reçu de rapport définitif sur la récolte américaine, il sera difficile de prévoir l'importance de la hausse que subiront les pommes de terre."

Quant au prix des tomates, il devrait demeurer bas durant quatre à six semaines encore, selon la température.

Le relevé de la PC a démontré que le prix du porc a continué de grimper dans les villes. Les porte-parole de cette industrie affirment que ce phénomène est dû à une pénurie de porcs au niveau national et que les prix demeureront en hausse encore plusieurs mois.

Relevé

Le relevé de la PC s'effectue sur 12 denrées alimentaires différentes dans les mêmes magasins d'alimentation de 12 villes, le dernier mardi de chaque mois.

Le panier de provisions comprend une livre de rôti de surlonge, une livre de rôti de porc (centre), une livre de poulet, une livre de steak haché, une livre de filet de morue, une livre de beurre, une livre de tomates, une livre de pois verts gelés, une livre de café et une livre de pommes. On compte aussi une douzaine d'oeufs blancs moyens, une pinte de lait entier, un pain blanc tranché de 24 onces, 10 livres de pommes de terre, cinq livres de sucre blanc granulé, une

Passage de l'ambassadeur iranien

QUEBEC (PC) — M. Faziollah Reza, ambassadeur d'Iran à Ottawa, est en visite officielle à Québec du 26 au 28 août, annonce un communiqué émis mercredi par le ministère des Affaires intergouvernementales.

Au cours de sa visite à Québec, M. Reza rencontre le premier ministre, M. Robert Bourassa, le ministre des Affaires intergouvernementales, M. François Cloutier, le ministre de l'Industrie et du Commerce, M. Guy Saint-Pierre, et le ministre de l'Agriculture, M. Kevin Drummond.

Le ministre Cloutier présidera même un dîner d'Etat offert par le Québec, jeudi, en l'honneur de M. Reza.

LES BANDES ILLUSTRÉES QUOTIDIENNES

LE COWBOY MASQUE



SOURIS MIQUETTE



LA FAMILLE FLOP



AGENT SECRET



JULIETTE



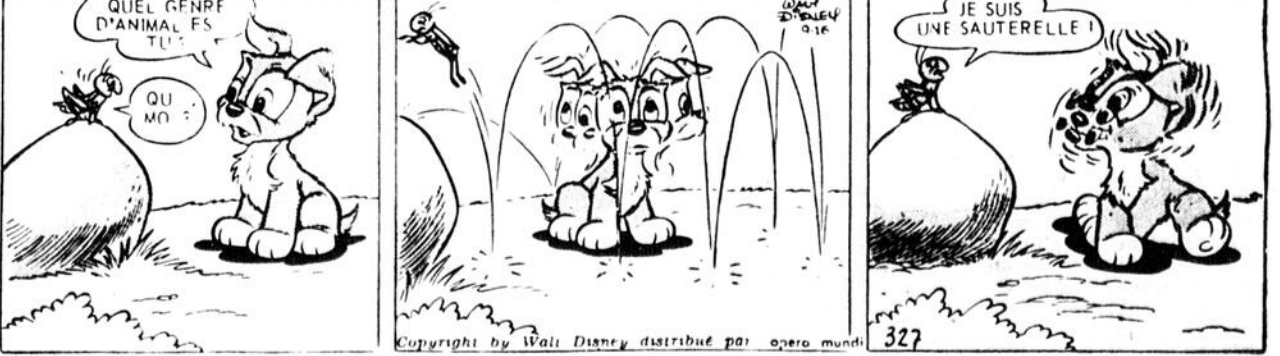
BLONDINETTE



LUC BRADEFER



SCAMP



Conduire à prix Economique



Nous louons les voitures de prestige Impala, Cutlass ou Vega 1975. Pourquoi débourserez-vous davantage pour la même voiture? Réservez la vôtre chez Budget Rent a Car dès maintenant.

Budget Rent a Car

CHICOUTIMI DRIVE YOURSELF

PIERRE OUELLET Prop.-Gérant

CHICOUTIMI 543-7701
400, boul. Dequen.
ALMA: 662-4226
ROBERVAL: 275-1041

CANADA PROVINCE OF QUEBEC DISTRICT OF CHICOUTIMI COUR SUPERIEURE NO: 150-05-000617-75
DAME LILIANE DUPRE, domiciliée 597, rue St-Elzéar, Jonquière, district de Chicoutimi.

—VS—
ANDRE JEAN-CLAUDE LANDRY, demeurant anciennement 597, St-Elzéar, Jonquière, présentement d'adresse inconnue.

Le défendeur ANDRE JEAN-CLAUDE LANDRY, par les présentes requiert de comparaître dans un délai de trente jours à compter de la dernière publication. Une copie du bref d'assignation et de la déclaration a été laissée au greffe de la Cour Supérieure de Chicoutimi à son intention, ordonnance à être publiée dans "LE QUOTIDIEN".
Chicoutimi, le 21 août 1975.

Copie conforme
Signé: GABRIEL L'ESPERANCE Greffier adjoint de la Cour Provinciale.

CANADA PROVINCE OF QUEBEC DISTRICT OF CHICOUTIMI COUR SUPERIEURE NO: 150-05-000617-75
DAME LILIANE DUPRE, à 597, St-Elzéar, Jonquière, district de Chicoutimi.

—VS—
ANDRE JEAN-CLAUDE LANDRY, to an unknown address.

By order of this Court, the Defendant ANDRE JEAN-CLAUDE LANDRY, is by the present required to appear in a 30 days delay from the last publication. A copy of summons and the declaration has been left at the SUPERIOR Court in the District of Chicoutimi, for the defendant Publication must be made in "LE QUOTIDIEN".
Chicoutimi, August 21th 1975.

True copy
Signed: GABRIEL L'ESPERANCE D.T.L.

BRIDGE

A-2430

FELIX CULPA

Une même main peut présenter bien des aspects, et pour le constater vous n'auriez qu'à suivre d'une table à l'autre et observer les façons dont elle peut être traitée.

La main que je vous présente aujourd'hui figure parmi mes souvenirs du passé; elle s'est présentée au cours d'un tournoi à Toronto. Fait très exceptionnel, à l'une des tables un joueur fut appelé à jouer un contrat de cinq trics alors qu'il n'avait aucun atout à sa disposition!

Donneur-Nord
Personne vulnérable

Pi-R-V-10-9-8-6
Co-A-3
Ca-5
Tr-10-5-4-2

Pi-néant
Co-R-9
Ca-A-R-D-V-6-4
Tr-A-R-D-8-3

Pi-A-D-7-5-4-3-2
Co-D-V-10-6-4-2
Ca-néant
Tr-néant

Nord 2-piques (1) passe
Est 4-passe (4)
Sud 4-S-A (2) passe (5)
Ouest 5-piques (3)

(1) Faible ouverture à deux trics. Personnellement avec une main pouvant produire deux levées défensives et une longue suite prometteuse, je laisserais par un passe-parole les enchères suivre un cours normal.
(2) Je me demande quel rôle utile peut avoir ici la convention Blackwood?

Un joueur qui fait une faible ouverture à deux trics ne peut être en possession de deux as et même si Sud obtient l'assurance qu'un as se trouve chez son partenaire, comment pourra-t-il juger qu'il s'agit de l'as de cœur et non de l'as de carreau ou de trèfle?

A mon sens, Sud avait le choix entre 4-piques et 6-piques. Evidemment pour une poussée à 6-piques Sud doit espérer que chez le partenaire il y aura singleton de cœur, ce qui n'apparaît aucunement invraisemblable, ou encore que Nord soit en possession du roi ou de l'as de cœur. Il est à noter que l'ouverture à 2-piques n'ait un complément adéquat de l'autre suite majeure.

(3) Par une telle enchère à la suite adverse Ouest indique une main d'une puissance extrême alors qu'ainsi il force son partenaire à intervenir au palier de six trics. Peut-être aurait-il été plus sage et plus simple pour Ouest d'annoncer lui-même 6-carreaux en implorant les bonnes grâces de la distribution en vue d'éviter la perte de deux cœurs.

(4) Ultérieurement Est expliquait son passe-parole en déclarant que Sud reviendrait certainement dans les enchères!

(5) Après le passe-parole de son partenaire, Ouest n'aurait pu réprimer un geste de nervosité. Sud se dit qu'un contrat sacrifié serait certainement recherché à l'une des suites mineures s'il donnait une nouvelle vie aux enchères et qu'en abandonnant l'adversaire à son sort N-S obtiendrait ainsi un gain supérieur à une simple manche.

Entame: (Nord) cinq de carreau.
A son contrat de 5-piques Ouest ne disposait d'aucun atout et alors que l'as de cœur se révélait chez Nord, avec la plus grande facilité N-S obtenaient les treize levées, infligeant ainsi à Ouest une chute de ONZE levées et une perte de 550 points.

Si tout d'abord Ouest reprochait amèrement le passe-parole de son partenaire, voici que lorsque les résultats de cette main furent connus, il fut révélé que E-O avaient ainsi obtenu une suprématie (top) alors qu'aux autres tables en refusant de céder le contrat aux adversaires les joueurs en Sud s'étaient rendus soit à 6-piques et même 7-piques, contrats qui même après un contre d'Ouest avaient été réalisés avec facilité et avaient produit un gain bien supérieur à 550 points.

Réellement la faute commise par Est s'était révélée très heureuse!

Noël Duchesne

ANNONCES CLASSEES

CHICOUTIMI
545-4895Alma et les environs
662-7829St-Felicien et les environs
679-3832

ANIMAUX A VENDRE

JEUNES CHIENS, Berger Allemand, âgés de 2 mois. Appeler à: 678-2648. F-5289

AUTOS A VENDRE

CHRYSLER NEWPORT, 1975, 4 portes, sedan, toit vinyle, bien équipé, état de neuf, encore 4 mois de garantie. CHRYSLER. Tél.: 543-1832. F-5298

DATSUN, 510, 1970, très bon état, \$500.00, un vrai bon marché. Tél.: 549-2099. F-5296

OPEL-KADETT, 1900 c.c., à vendre pour les pièces, 1969, appeler à: 549-5702 ou 545-4194. F-5301

JEEP, Willys, 1949, parfaite condition. Tél.: 543-3021. F-5134

THUNDERBIRD, 1974, tout équipé, vitres et sièges électriques, radio AM-FM, air climatisé, pneus Michelin, 27,000 milles, directement du propriétaire. Tél.: 545-1653. F-5277

TOYOTA, 1973, modèle 1800, 4 portes, manuelle, 43,000 milles. Prix: \$1,200.00, pneus neufs, en très bonne condition. Tél.: 548-5306. F-4019

MOTEURS D'AUTOMOBILES: FORD, 390-302-289, et 6 cylindres, moteur Chevrolet, 350-327-285, moteur Dodge, 315-383, et 6 cylindres, moteur Volvo, moteur Buick Skylark, 350. Prix variant entre \$100 et \$250. Tél.: 549-3912. F-5286

DODGE, DART, 1967, 6 cylindres, sedan, 4 portes, excellente condition, prix: \$395. Tél.: 549-3912. F-5285

MERCURY, Comet, 1971, P.B., P.S., 4 pneus radiaux, propre, en très bonne condition. Tél.: 545-0429. F-5123

MINI-PUTT, cause de main-d'œuvre, conditions faciles. Informations: Trépin Inc., courtier. Tél.: 549-4322. F-4639

DOUCHES, toilettes neuves, lavabos usagés, neufs, à vendre. Pour informations: 549-3925. F-4681

SET DE SALON, divan-lit, fauteuil berçant, directement du manufacturier, au prix coûtant. Tél.: 547-7410. le soir. F-5281

PIECES pour réparations de moutlines, et de cannes à pêche, toutes marques, d'une valeur approximative de \$4,000.00, à vendre pour \$1,200.00. Tél.: 549-3925 ou 549-3783. F-4620

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

SET DE CHAMBRE, radio-stéréo antique, 1 sècheuse. Tél.: 543-5158. F-4018

NOUS ACHETONS, vendons ou échangeons: skidder, pulp jack, camion, loader, chargeuse, tracteur, chenille, etc... Communiquez au numéro de téléphone: 418-899-6840. F-4682

MOTOS A VENDRE

MOTOCROSS, YAMAHA, YZ 125, 1975, Monocross, moins de 75 heures de marche. Tél.: 543-2635. F-5274

KAWASAKI, 900 c.c., 1,300 milles, 1975, toute offre raisonnable acceptée. Tél.: 544-4769. F-5293

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à: 549-5621 entre 9 heures a.m. et 4 h. 30 p.m. F-5273

MOTO, Honda, 175 c.c., 1970, Appeler à:

Manifestations au sujet de Gonçalves

Les "anti" sont deux fois plus nombreux que les "pro"

LISBONNE (AP) — Quelque 25.000 personnes ont défilé mercredi soir à Lisbonne, à l'appel du Parti communiste, pour exprimer leur soutien au général Vasco Gonçalves, alors qu'à Porto, près de 50.000 socialistes manifestaient

de leur côté pour réclamer son départ. Dans la capitale, les militants communistes et leurs nouveaux alliés du Front de l'Unité populaire, récemment constitué, se sont rassemblés devant le palais présidentiel de Belem où ils

ont scandé "Vasco, Vasco". Ils portaient des drapeaux rouges et des pancartes proclamant leur soutien au chef du gouvernement.

Simultanément, à 300 km de là, les socialistes manifestaient devant l'hôtel de ville de Porto, en réclamant la démission du président du conseil. Le journal local Jornal do Comercio a estimé leur nombre à 50.000 environ.

L'atmosphère demeurait tendue dans le pays, et les socialistes ont mis en garde contre le risque d'un coup d'état d'extrême gauche destiné à maintenir le général Vasco Gonçalves au pouvoir.

L'avertissement lancé par le Parti socialiste affirme notamment que la démission du général Gonçalves est "indispensable pour la sauvegarde de la révolution". Le PSP annonce aussi l'organisation d'une nouvelle manifestation à Porto pour obtenir ce départ.

Le Parti populaire démocratique (PPD) a, pour sa part, lancé un appel à la plus "rigoureuse vigilance démocratique".

Intervention

Malgré l'intervention, mercredi matin, des troupes du Copcon (commandement opérationnel du continent) pour obliger les membres de la cinquième division de l'armée, qui s'était occupée de l'information et de la propagande, à regagner leurs unités d'origine, le bruit courait à Lisbonne, mercredi, que deux des plus solides soutiens des officiers modérés avaient décidé de leur retirer leur appui.

De sources générales, bien informées, on indiquait en effet que le général Carlos Fabiao, chef d'état-major de l'armée de terre, et candidat des modérés au poste de premier ministre, ainsi que le général Otelo de Carvalho, chef du Copcon et membre du

triumvirat militaire, avaient décidé de se retirer de la campagne organisée pour obtenir, par tous les moyens, le départ de l'actuel premier ministre.

Face à cela, le Parti communiste portugais (PCP) a affirmé que le pays était menacé d'un coup d'état de la droite. Il a souligné la poursuite de la campagne anti-communiste qui s'est encore traduite par une attaque dans la nuit de mardi contre le siège du PCP, à Leiria, à 120 km au nord de Lisbonne. A Rio Maior, sur la route conduisant de Lisbonne à Leiria, des paysans ont intercepté des véhicules dans lesquels se trouvaient des militants communistes armés se rendant à Leiria pour aller défendre le siège de leur parti. Les communistes ont été désarmés et remis à la garde nationale.



ATTAQUE — Des manifestants pointent leurs pistolets en direction de quatre policiers de la garde nationale portugaise et leurs demandent de jeter leurs armes. La scène se passait hier, à Leiria, où 600 citoyens ont, une fois de plus, et sans succès, tenté de saccager le siège local du Parti communiste. (Téléphoto PC)

Dans la cité d'Esmeriz, près de Porto, deux membres du PCP ont été blessés au cours d'une attaque contre le siège de leur parti.

Cela porte à plus de 50 le nombre de sièges du Parti communiste mis à sac au

cours des dernières semaines.

Madère indépendante

Par ailleurs, le journal du soir A Capital écrit mercredi que des officiers basés dans l'île de Madère

avaient envoyé une lettre au président Costa Gomes pour l'informer que l'île pourrait facilement se proclamer indépendante du Portugal si "un gouvernement minoritaire et impopulaire demeurait en place" plus longtemps.

Démission du général Laplane

Une décision "irrévocable"

BUENOS AIRES (Reuter) — La présidente María Estela Peron a convoqué mercredi soir une réunion extraordinaire de son cabinet et d'autres conseillers

dont des syndicalistes et des parlementaires au sujet de la crise. La confusion la plus grande régnait quant à la nomination du nouveau commandant en chef de l'armée.

Plusieurs heures après l'annonce de source militaire de la démission du général Alberto Numa Laplane, aucune confirmation officielle n'a été rendue publique par la présidence. La déclaration des commandants de l'armée a pourtant indiqué que cette décision était "irrévocable".

Au moment de la réunion à la résidence présidentielle, les généraux rebelles, ont nommé le commandant du troisième corps d'armée, le général Carlos Delia Larroca, commandant en chef par intérim.

M. Italo Luder, président du Sénat, a assisté à la réunion de la présidence. M. Luder est l'homme qui as-

surerait l'intérim de la présidence en cas de vacance du pouvoir.

Le refus de la présidente d'accepter mardi la démission du général avait provoqué de sérieuses craintes quant à l'imminence d'un coup d'état militaire. Des régiments d'élite ont été déployés autour du palais du gouvernement, du quartier-général de l'armée et de la résidence présidentielle sans doute afin de repousser toute attaque éventuelle des généraux rebelles.

Le général Delia Larroca est l'un des six officiers d'active mêlés à un complot contre l'ex-président Juan Peron en 1951. Le complot avait été

organisé avec un autre officier, M. Alejandro Lanusse qui a été président de 1971 à 1973.

La démission du général Numa Laplane est intervenue 24 heures après celles du colonel Damascio qui a abandonné son poste d'officier pour rester ministre de l'Intérieur après de sérieuses pressions des militaires. L'armée est soucieuse d'éviter toute ingérence du pouvoir dans les affaires militaires pour éviter le renouvellement des pratiques de l'ère de Jean Peron.

Les généraux rebelles ont répété que leurs demandes pour les démissions n'étaient que des affaires strictement militaires, ce qui laissait entendre

qu'ils n'avaient pas l'intention d'organiser un coup d'état.

En consignait toutes les forces des deuxième, troisième et cinquième corps d'armée à Rosario, Córdoba et Bahía Blanca, les généraux ont exprimé néanmoins l'impénitence croissante de l'armée devant le gouvernement de Mme Peron.

Les observateurs font remarquer que les assassinats d'officiers par les guérilleros de gauche et leurs attaques en plein jour contre les installations de l'armée et de la police ont provoqué une crise au sein de l'armée et des critiques contre le manque d'autorité gouvernementale et le chaos.

Institut Roland-Saucier
(Centre Régional de Santé Mentale)

RECHERCHE

Des infirmières et infirmiers autorisés pour des emplois à temps complet et à temps partiel.

Ces personnes devront travailler sur rotation.

Les intéressés(ées) devront communiquer par téléphone ou faire parvenir leur curriculum vitae avant le 5 septembre 1975 à:

Institut Roland-Saucier, a/s Monsieur Lucien Martel, Directeur du personnel, 150, rue Pinel, Chicoutimi-Nord, P. Qué., Téléphone: 549-5474 (162).

INSTRUCTEURS

en Formation Technique et Perfectionnement des Cadres

Nous avons plusieurs postes vacants de Coordonnateurs au Perfectionnement des Cadres et en Formation Technique relatifs aux métiers suivants:

Mécanicien d'entretien: Equipement minier.
Electronicien: Instrumentation et Contrôle.
Entretien de la Voie Ferrée: Chemin de fer et opérations d'équipement associés à l'entretien de la voie ferrée.

EXIGENCES:
Gradué d'un CEGEP ou d'un apprentissage intensif avec quelques années d'expérience dans l'enseignement des techniques mentionnées.
Ces emplois sont au niveau des Cadres.

FONCTIONS:
Etablir les besoins, concevoir et présenter des cours techniques et maintenir une liaison avec les différents départements des opérations.

Ces besoins sont requis à cause de l'expansion de la Compagnie à Mont Wright, Gagnon et Port-Cartier.

Excellentes possibilités pour les candidats intéressés à faire carrière dans l'industrie minière. Excellent plan d'avantages sociaux. Des logements sont disponibles pour les personnes mariées. Frais de déménagement payés.

Faire parvenir votre curriculum vitae au:

SUPERVISEUR DE L'EMBAUCHAGE, LA COMPAGNIE MINIERE QUEBEC-CARTIER, PORT-CARTIER, QUEBEC.

APPEL D'OFFRES

LA COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE LAPOINTE
280, rue St-Joseph
Jonquière, P.Q.

PROVINCE DE QUEBEC, COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE LAPOINTE, COMTE DE JONQUIERE.

Mesdames et Messieurs les Commissaires de la Commission scolaire régionale Lapointe étudieront, au cours des prochaines semaines, les offres de services reçues en vue de remplir le poste de:

TECHNICIEN DE TRAVAUX PRATIQUES

Cette offre est faite sans préjudice et elle n'engage pas Mesdames et Messieurs les Commissaires à accorder le poste à l'un ou l'autre des candidats.

Chaque candidat devra accompagner son offre de service du formulaire "No GA-V-Ca-34 Curriculum Vitae" qu'il pourra se procurer à la Direction des services du personnel de la CSRL, 280, rue St-Joseph, Jonquière, Qué.

Les offres de services des intéressés devront être parvenues, sous pli cacheté, à Monsieur Roger Tremblay, Directeur des services financiers, 280, rue St-Joseph, Case Postale 1600, Jonquière, Qué., G7X 7X4, avant seize heures, mardi le 2 septembre 1975.

Sur l'enveloppe scellée devra être indiquée clairement l'identification suivante: "OFFRE DE SERVICES, CONCOURS NO 75-35".

NATURE DU TRAVAIL:
Le rôle principal et habituel de l'employé de cette classe consiste à assister le personnel enseignant dans la préparation, la présentation, la surveillance et l'évaluation des travaux de laboratoire et de stage.

QUALIFICATIONS REQUISES:
Scolarité et expérience
Posséder un diplôme d'études collégiales, professionnelles, avec champ de spécialisation approprié, ou posséder un diplôme ou une attestation d'études dont l'équivalence est reconnue par l'autorité compétente.

TRAITEMENT:
Selon la convention collective de travail actuellement en vigueur, i.e. de \$6.949.00 à \$11.360.00 plus l'indexation pour tenir compte de l'augmentation du coût de la vie.

Donné à Jonquière, Qué., ce 22e jour du mois d'août 1975.

J.-Maurice Dinelle, L. Péd., C.R.I., Directeur des services du personnel.

COSMETICIENNE AVEC EXPERIENCE

Demandée pour s'occuper d'un département de cosmétiques dans un important magasin à rayons dans la région.

Très bonnes possibilités de ventes; bénéfices marginaux.

Faire parvenir les demandes à:

Progrès-Dimanche, Département 3049, 316, ave Labrecque, Chicoutimi.

La compagnie SKIROULE LIMITEE

fabricant des

MOTONEIGES "SKIROULE"

est à la recherche de concessionnaires dans la région Saguenay-Lac-St-Jean.

SKIROULE EST UN PRODUIT SOLIDE
Construit par une compagnie fiable.

Pour informations, appelez ou écrivez à:

M. ROBERT LAMOTHE, Directeur des ventes, Route 139, Wickham, Comté de Johnson, Tél.: 819-398-6811

CANADA

MINISTRE DES TRANSPORTS
ADMINISTRATION CANADIENNE DES TRANSPORTS AERIENS

APPEL D'OFFRES

Des soumissions sont demandées pour les travaux suivants à Sept-Îles, Québec. SERVICES DE NETTOYAGE POUR UNE PERIODE DE DEUX (2) ANS A L'AEROPORT DE SEPT-ÎLES, SEPT-ÎLES, QUEBEC.

Les soumissions cachetées portant sur l'enveloppe la mention des travaux ci-dessus et adressées au surintendant, gestion du matériel, ministère des Transports, pièce 175C, édifice de l'administration régionale, Aéroport international de Montréal, Dorval, Qué., H4Y 1B9 (636-3203), seront reçues jusqu'à 3 heures de l'après-midi, heure avancée de l'Est, le 17 septembre 1975.

Les plans, devis et documents qui s'y rapportent peuvent être obtenus sur demande à l'adresse ci-dessus sur réception d'un chèque visé de \$50.00 fait au nom du Receveur général du Canada. Le dépôt est remboursable sur retour des plans et devis en bon état dans un délai de 14 jours après l'avis des résultats de l'appel d'offres.

Les soumissionnaires éventuels sont invités à assister à une réunion qui aura lieu au bureau du directeur de l'aéroport, Sept-Îles, Qué., le 10 septembre 1975 à 1.30 heure de l'après-midi, heure avancée de l'Est, afin d'examiner les devis et de faire une visite complète des lieux.

Le ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

P.E. Arpin, Administrateur régional du Québec, Administration canadienne des Transports aériens.

Ministère des Transports, Aéroport int. de Montréal, Le 19 août 1975.

CANADA

MINISTRE DES TRANSPORTS
ADMINISTRATION CANADIENNE DES TRANSPORTS AERIENS

APPEL D'OFFRES

Des soumissions sont demandées pour les travaux suivants à Baie-Comeau, Québec. ENLEVEMENT ET DEBLAIEMENT DE LA NEIGE ET DE LA GLACE, AEROPORT DE BAIÉ-COMEAU, BAIÉ-COMEAU, QUE.

Les soumissions cachetées portant sur l'enveloppe la mention des travaux ci-dessus et adressées au surintendant, gestion du matériel, ministère des Transports, pièce 175C, édifice de l'administration régionale, Aéroport international de Montréal, Dorval, Qué., H4Y 1B9 (636-3203), seront reçues jusqu'à 3 heures de l'après-midi, heure avancée de l'Est, le 18 septembre 1975.

Les plans, devis et documents qui s'y rapportent peuvent être obtenus sur demande à l'adresse ci-dessus sur réception d'un chèque visé de \$50.00 fait au nom du receveur général du Canada. Le dépôt est remboursable sur retour des plans et devis en bon état dans un délai de 14 jours après l'avis des résultats de l'appel d'offres.

Les soumissionnaires éventuels sont invités à assister à une réunion qui aura lieu au bureau du Directeur de l'aéroport, Baie-Comeau, Qué., le 11 septembre 1975 à 1.30 heure de l'après-midi, heure avancée de l'Est, afin d'examiner les devis et de faire une visite complète des lieux.

Le ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

P.E. Arpin, Administrateur régional du Québec, Administration canadienne des Transports aériens.

Ministère des Transports, Aéroport int. de Montréal, Le 19 août 1975.

DECES

MME ANNETTE MARTEL

A Jonquière, le 26 août 1975, à l'âge de 60 ans et 5 mois, est décédée **dame Annette Martel**. Elle demeurait au 19, rue Damas, Jonquière.

Les funérailles auront lieu vendredi à 10 heures. Départ Nault & Girard Inc., 217, boul. Harvey, Jonquière pour l'église St-Laurent et de là au cimetière de Shipshaw.

Direction: Nault & Girard Inc.

MME ALBERTINE GRENON

A Roberval, le 26 août 1975, à l'âge de 79 ans et 5 mois, est décédée **Mme Albertine Grenon**, épouse en 1ères noces de feu Ephrem Lapointe, en 2èmes noces de M. Patrick Tremblay. Elle demeurait à St-André.

Les funérailles auront lieu vendredi à 10.30 hrs. Départ Salon funéraire paroissial de St-André pour l'église St-André et de là au cimetière paroissial.

Direction: Rémi Tremblay de Chambord.

Mme Jemma Rochette-Campbell, 54 ans, 210, rue Anna, Québec.

M. Louis-Nazaire Croteau, 59 ans, 363, rue Prince-Edouard, Québec.

Mme Lucia Bertrand-Lapointe, 80 ans, chez son fils, au 205, St-Sauveur, Québec.

Capitaine Wilfrid Lefèvre, 71 ans et 3 mois, 311, 45e rue Ouest, Charlesbourg, Québec.

M. Charles Plante, 64 ans, 780, rue Rougemont, Ste-Foy, anciennement de Beauré.

BELIER

Affaires
Des projets sont en voie de réalisation, vous ferez des jaloux, même. Vous n'avez aucune raison de vous faire du souci. Une personne est là pour vous aider, en attendant que vous démontrerez de la bonne volonté.

Amour
Une bonne explication rendra tout le monde satisfait. Votre cœur reprendra ses activités sentimentales et vous serez heureux. Si on vous fait une confidence, gardez-la pour vous, sinon vous perdriez la confiance de cette personne.

TAUREAU

Affaires
Il se passera un curieux incident et vous céderez devant certains faits ou arguments qui apparaîtront. L'important, c'est d'être sincère envers vous-même, et ceux qui vous entourent. On admirera votre bonne logique.

Amour
Une personne sera attendue à la suite d'un voyage. Le sexe opposé vous trouve beaucoup de charme et il ne faudrait pas compromettre votre réputation à la suite de douces paroles qui vous seront adressées; ne vous laissez pas aller sur un terrain trop glissant...

LION

Affaires
Vos possibilités augmentent lentement mais sûrement. La venue du prochain mois vous libérera de certaines entraves. Votre milieu professionnel peut subir encore quelques retards, mais vous parviendrez quand même à faire équilibre le tout.

Amour
Parfois même en amour il est bon de prendre un détour au lieu de s'acharner pour arriver à ses fins. Si vous sortez sur les routes, respectez les lois en vigueur, sinon vous pourriez avoir de sérieux ennuis.

SAGITTAIRE

Affaires
Vous serez favorisé grâce à l'influence d'une personne de votre connaissance. Vous recevrez une importante nouvelle et votre bon jugement vous fera sûrement recueillir des lauriers malgré un léger retard dans l'accomplissement de ce projet.

Amour
On vous trouve l'esprit vif et compréhensif aujourd'hui, vos amis vous prouvent leur affection d'une façon ou d'une autre. Au foyer, vous serez le point de mire de votre conjoint et de vos enfants. Petite sortie à prévoir au cours de la soirée.

VIERGE

Affaires
Vous aurez probablement à faire face à de petits problèmes journaliers et presque habituels, à cause de la compétition, mais votre journée sera fructueuse, surtout si vous appartenez à la catégorie des vendeurs.

Amour
Une personne de l'autre sexe aura besoin que vous lui disiez des mots tendres, cette dernière se montre parfois exigeante envers vous mais vous l'aimez bien quand même. Prenez un peu plus de repos, vous en avez grandement besoin.

BALANCE

Affaires
Malheureusement, ceux qui attendaient une augmentation salariale ou un bonus quelconque, devront se résigner à n'en toucher qu'une partie pour tout de suite. Tout de même, le hasard peut vous favoriser, si vous avez la bonne idée de vous acheter un billet de loterie.

Amour
Ne soyez pas aussi sensible aux racontars que vous entendrez et répondez franchement aux questions que l'on vous posera. Vous recevrez une visite et votre hospitalité sera louangée. Votre conjoint occupe une grande place dans votre cœur.

GEMEAUX

Affaires
C'est le temps de vous faire valoir et de montrer votre talent. Ne laissez pas une question sans réponse. Si vous n'obtenez pas l'augmentation salariale que vous attendiez, ne menez pas sur vos grands chevaux, car n'est qu'un simple retard.

Amour
La soirée sera douce et charmante pour bon nombre de Gêmeaux. Des rencontres se feront ici et là, et on laissera des secrets au fond des cœurs. La vie de famille sera également très agréable pour ceux qui la préfèrent.

CANCER

Affaires
Grâce à votre intelligence et à votre flair, une discussion sera entendue et vous aurez le mot de la fin. Votre prestige va en augmentant auprès de vos supérieurs et l'on vous considère beaucoup. Cependant, nous vous mettons en garde contre votre tendance à "barber" les autres...

Amour
Un événement vous réjouira et vous aurez le cœur en fête, prêt à dire de douces choses à votre tendre moitié. Des amis ou des membres de votre famille effectueront un déplacement pour vous manifester leur attachement.

SCORPION

Affaires
Une entrevue importante vous permettra de mettre fin à vos soucis. Une personne peu connue ou complètement étrangère peut cependant entraver la bonne marche d'un projet. Tout de même, ce n'est qu'un retard, vous arriverez à votre but très bientôt.

Amour
L'originalité en amour est votre penchant, n'est-ce pas? Heureusement pour vous, votre conjoint ou partenaire saura se plier à vos caprices de Scorpion. Même les célibataires auront de l'action et du plaisir avec des amis. Un déplacement en auto est à prévoir.

POISSONS

Affaires
Vos projets seront sur la bonne voie de la réussite, mais non sans travail, vous y mettez tout votre cœur. Un souhait sera exaucé et vous en serez très heureux. Des dépenses concernant le foyer sont à prévoir. Votre progéniture en sera la cause.

Amour
Vous aurez une entrevue délicate avec la personne aimée. L'harmonie et la joie de vivre seront vos principes. Vous ferez partie d'un groupe d'amis et ceci vous apportera plus de compréhension vis-à-vis vos semblables.

La loi "anti-terroriste" en vigueur en Espagne

MADRID (Reuter) — La nouvelle loi "anti-terroriste" destinée à lutter contre les actes de violence des adversaires du régime est entrée en vigueur mercredi en Espagne, à la veille du procès à Burgos de deux hommes accusés d'être des nationalistes basques spécialistes des opérations de guérilla.

La nouvelle loi permet notamment à la police de fouiller les domiciles de suspects sans mandat de perquisition, et de garder à vue sans inculpation pendant dix jours quiconque est soupçonné de se livrer à des activités de guérilla.

La loi répond à une série d'attaques contre des policiers attribuées aux séparatistes basques de l'ETA et aux militants du Front révolutionnaire patriote antifasciste (FRAP).

Selon des sources nationalistes basques, plus de 280 prisonniers politiques observent une grève de la faim dans huit prisons espagnoles, pour protester contre le procès qui s'ouvre jeudi à Burgos, dans le nord du pays.

Les deux Basques poursuivis, Jose Antonio Garmendia Ortola et Ange Otaegui Echeverria, risquent la peine de mort pour le meurtre d'un caporal de la garde civile en avril 1974, dans la ville basque d'Azpeitia.

Comparaison

Les autorités militaires ont rejeté un appel des avocats des accusés qui estiment que Garmendia n'est mentalement pas en état d'être jugé en raison des blessures à la tête qu'il a subies lors de son arrestation.

Des tracts sont apparus dans les rues animées du port de Bilbao appelant à la grève, jeudi, pour protester contre le procès. Des inscriptions ont également fait leur apparition sur les murs de la ville condamnant l'ETA et rendant hommage à la police.

Les nationalistes basques comparent ce nouveau procès de Burgos à celui de 16 membres de l'ETA qui s'est tenu dans la même ville, en 1970, et qui avait eu beaucoup d'écho dans l'opinion publique internationale. Six des 16 accusés avaient été condamnés à mort avant d'être graciés par le général Franco.

Vers les faits

STUTTGART (AFP) — Les quatre dirigeants du groupe d'extrême-gauche Baader-Meinhof, qui comparaissent depuis le 21 mai devant la Cour d'appel de Stuttgart, se sont déclarés mercredi prêts à déposer sur le fond.

Ainsi, au trentième jour des débats, le plus important procès de l'histoire de la RFA semble devoir quitter le terrain de la guérilla procédurière pour s'engager sur celui des faits reprochés à Andreas Baader, Ulrike Meinhof, Gudrun Ensslin et Jan-Carl Rape: cinq meurtres, 54 tentatives de meurtre, six attentats dont deux contre des quartiers généraux américains, plusieurs hold-up de banques et une série de délits mineurs. Les accusés ont également à répondre de la constitution d'une "association de malfaiteurs" qui avait pour but le renversement de l'ordre démocratique établi en RFA, association qu'ils auraient continué à diriger, après leur arrestation, de l'intérieur de leurs cellules. Tous quatre doivent commencer leur déposition demain jeudi.

Auparavant, le tribunal avait rejeté la requête de la défense demandant un non-lieu en faveur de ses clients. Les avocats avaient estimé que le procès de Stuttgart n'avait plus rien à voir avec un "procès juste et correct".

A Lima

Trois participants "occultes"

LIMA, Pérou (AP) — La conférence des pays non-alignés qui se déroule à Lima et réunit officiellement 82 pays, comporte, pour les observateurs, une représentation occulte de trois autres pays.

L'un d'entre eux, les Etats-Unis, est constamment sur la sellette, au centre de nombreuses interventions qui critiquent sévèrement "l'impérialisme américain". Mais deux autres pays sont présents aussi, avec certes plus de discrétion. Il s'agit de l'Union soviétique et de la Chine, rarement mentionnés dans les discours officiels mais souvent cités dans les échanges de couloirs.

Si les Etats-Unis sont souvent critiqués à la tribune, il est courant qu'en coulisses les délégués soulignent que Washington pourrait jouer un rôle déterminant en fournissant la technologie dont les pays pauvres ont besoin pour résoudre les formidables problèmes économiques qui font d'ailleurs l'objet de la plupart des travaux de la conférence de Lima.

Il est certain que les Etats-Unis ont des amis parmi les délégués non-alignés, mais aucun d'eux ne vient

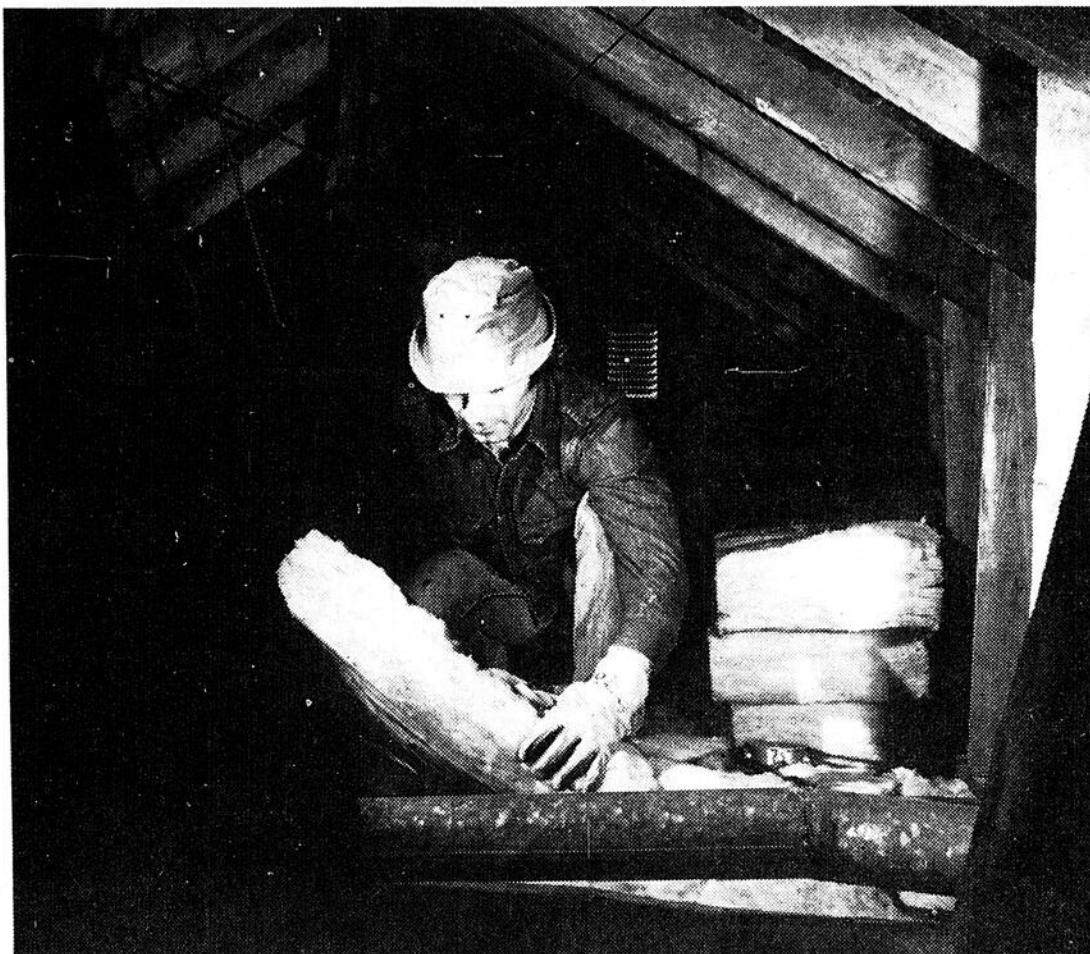
défendre les Américains à la tribune. Personne ne proteste contre les qualificatifs d'"impérialiste, colonialiste, néo-colonialiste, raciste" décernés à l'Amérique.

Le test de l'attitude des délégués a été essentiellement la question des nouvelles admissions dans ce qui fut le "Groupe des 77".

La conférence a en effet admis, à titre d'observateur ou même de membre des pays alliés de l'Union soviétique, alors qu'elle a repoussé les candidatures des amis des Américains comme, par exemple, la Corée du Sud.

"Non-aligné" avait voulu signifier à l'origine le rassemblement de tous les pays qui n'avaient pas de lien avec l'une des superpuissances. Aujourd'hui, pour la majorité des pays représentés à la conférence, le vocabulaire a légèrement changé de signification.

Plus que des pays indépendants de toute attache avec "un des deux grands blocs", il veut désigner ceux qui luttent aux côtés de leurs pays "frères" contre les séquelles du colonialisme et la puissance économique des grands.



Il faut 6" d'isolant dans votre grenier. Posez-le vous-même pendant la fin de semaine.

Ce soir, montez donc au grenier pour vérifier l'épaisseur de l'isolant.

S'il n'a pas 6" d'épaisseur, il n'y en a pas assez.

S'il n'a pas 6" d'épaisseur, ajoutez-en pendant la fin de semaine.

1 Le coût élevé du chauffage augmente sans cesse. Au cours de l'année dernière, vos frais de combustible ont augmenté de façon importante. Et ils augmenteront encore. Le seul moyen de remédier à cette situation est d'utiliser moins de combustible, c'est-à-dire améliorer l'isolation.

2 L'isolant constitue un placement. On est en train de modifier les codes du bâtiment, et il est probable qu'un minimum de 6" d'isolant au grenier sera exigé pour tous les nouveaux logements. Rendez votre isolation conforme aux nouvelles normes; vous augmenterez la valeur réelle de votre maison et réduirez, par la même occasion, le coût du chauffage.

3 Quel genre d'isolant vous faut-il? Fiberglas.* Il est facile à poser, facilement disponible et peu coûteux. Il est aussi très efficace, résiste à la décomposition et au mildiou, est ignifuge et a été accepté partout comme le meilleur isolant qui soit. Si votre grenier a déjà un peu d'isolant, il vous faudra probablement les nattes à insérer Fiberglas. Elles se posent sans même un clou. Il suffit de les placer entre les solives du plancher du grenier, juste au-dessus de l'isolant existant. Prenez des nattes à insérer Fiberglas assez épaisses pour obtenir 6 pouces d'épaisseur lorsque vous les ajoutez à l'isolant existant.

Vérifiez si votre isolant actuel a un coupe-vapeur. Si oui, ne posez pas d'isolant avec coupe-vapeur, car l'addition d'un second coupe-vapeur créerait des problèmes de condensation. (Les nattes à insérer Fiberglas n'ont pas de coupe-vapeur.)

4 Si votre grenier n'est pas du tout isolé. Il vous faut les nattes à dos de papier avec coupe-vapeur incorporé Fiberglas. Il vous faut des nattes d'une épaisseur

de 6" (R-20) que vous pouvez poser de la même manière — en les plaçant entre les solives du plancher du grenier. Le coupe-vapeur (côté papier) est toujours tourné du côté chaud. Ainsi, au grenier, il doit être tourné vers le bas.

5 La brochure Fiberglas. Elle vous explique tout. Votre marchand de matériaux de construction vous remettra gratuitement un exemplaire de la brochure Fiberglas. Elle est intitulée "COMMENT LUTTER CONTRE LA HAUSSE DE PRIX DU COMBUSTIBLE EN AMÉLIORANT L'ISOLATION DE VOTRE MAISON". Demandez-la à votre fournisseur, et lisez-la. Elle vous explique tout ce que vous devez savoir sur l'isolation de votre grenier, de votre salle de récréation, de votre chalet, et donne nombre de conseils sur la manière de conserver de l'énergie.

Une fin de semaine devrait suffire pour isoler une maison moyenne. Mais c'est un placement qui rapporte, en réduisant vos frais de combustible.

**FIBERGLAS
CANADA** LTÉE

1855, 52^e AVENUE LACHINE, MONTREAL